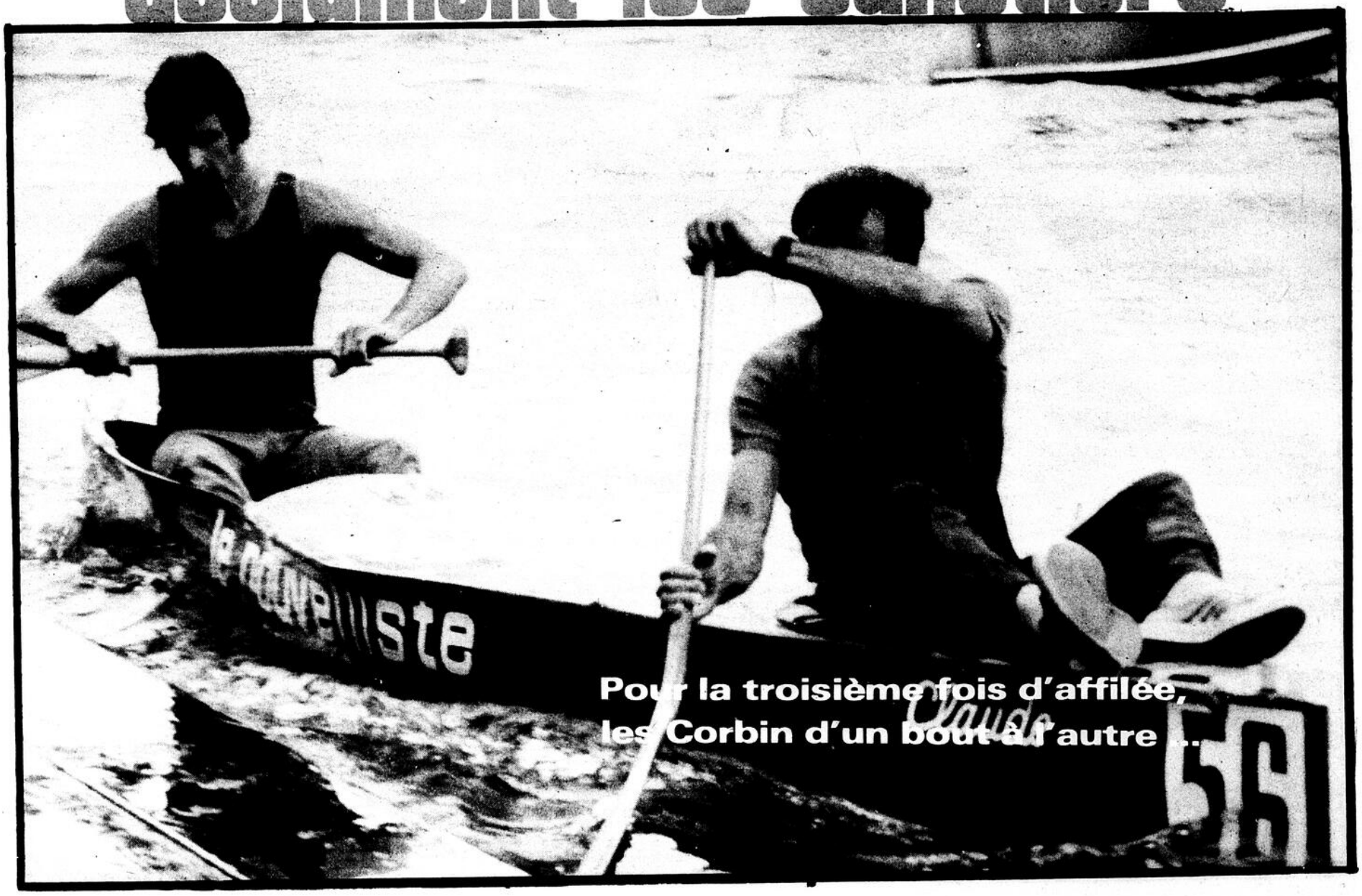
l'hebdo du SAINT-MAURICE

Soixante et unième année — Numéro 35 SHAWINIGAN — 8 SEPTEMBRE 1976 TIRAGE: 21,800

Courrier de deuxième classe. Enregistrement no 0970, Shawinigan. Port de retour garanti. C.P. 67 Shawinigan

De La Tuque à Trois-Rivières

70,000 personnes acclament les canotiers



Cinémas ROXY et PALACE GRAND'MERE

Commençant le 17 septembre

LA GRANDE CASSE

VOUS N'AVEZ ENCORE JAMAIS VU ÇA!

93 VOITURES DÉMOLIES... en moins d'une heure!

A Shawinigan, Grand-Mère et Shawinigan-Sud

Une étude pour de nouveaux espaces pour les parcs industriels

Le ministère de l'industrie et du commerce verra à l'étude d'espaces industriels pour les municipalités de Shawinigan, Grand'Mère et Shawinigan-Sud.

C'est du moins ce qui a été discuté lors des rencontres entre les représentants du Ministère de l'Industrie et du Commerce dont M. Pierre Bissonnette est le nouveau délégué régional, M. André Bleau directeur des bureaux régionaux, M. Ghislain Girard, directeur de l'Infrastructure, les membres de la Commission d'Expansion Economique et du Comité Intermunicipal, les députés Marcel Bérard et Prudent Carpentier.

En conséquence, l'étude débutera au plus tard en avril 77 et possiblement avant, si le ministre Guy St-Pierre présente un budget supplémentaire pour l'année en cours.

Il faut approximativement 5 mois pour compléter une telle étude. Cette dernière couvrira l'agglomération de Shawinigan, Grand'Mère Shawinigan-Sud et les environs et aura pour buts principaux de déterminer les besoins en terrains industriels de notre région pour les prochaines 20 années et de déterminer la localisation des meilleurs espaces industriels.

Ce genre d'étude est habituellement payé en entier par le ministère de l'industrie et du Commerce et conduite en étroite collaboration avec les Conseils de ville, les officiers municipaux et le commissaire industriel.

Comme le ministère de l'industrie et du commerce a pour politique de considérer les agglomérations socio-économiquement plutôt que les localités constituantes, l'étude analysera la situation industrielle globale de Shawinigan, Grand'Mère et Shawinigan-Sud. M. Ghislain Girard a de plus précisé que les documents existants comme les études sur les parcs industriels de Grand'Mère et de Shawinigan seront des outils de travail importants pour les spécialistes qui seront chargés du dossier.

Enfin, il faut préciser que le ministère ne rejette pas à priori l'idée de plusieurs parcs ayant chacun sa vocation mais seule une étude approfondie permettra de déterminer la solution la plus économique et la plus réaliste.

Les Sociétés St-Jean Baptiste se réuniront pour un séminar provincial

La réunion débutera vendredi soir, le 17 septembre, à l'Auberge des Gouverneurs, par un dîner-causerie où le conférencier, M. Gaston Gauthier, responsable du secteur famille à la Commission des écoles catholiques de Montréal, traitera des valeurs fondamentales de la famille québécoise.

Samedi le 18, une table ronde permettra d'entendre trois pénalistes traiter de divers aspects du patrimoine familial. M. Yvon Martin, directeur du bureau des archives nationales à Trois-Rivières, parlera des archives familiales; M. Georges Laroche, historien au service des monuments historiques du Ministère des Affaires culturelles traitera de la généalogie comme moyen de retracer et connaître ses ancêtres; et M. Jean-Claude Dupont, directeur du Centre d'étude des langues, arts et traditions populaires de l'Université Laval, situera les traditions familiales dans le contexte d'aujourd'hui.

Un dialogue entre les quelque 300 participants attendus à ce colloque et les planelistes, permettre d'approfondir ces questions et d'éveiller chez les dirigeants des sociétés Saint-Jean-Baptiste le désir d'approfondir les connaissances de leurs origines et de développer ainsi leur conscience nationale.

Les dirigeants des sociétés Saint-Jean-Baptiste d'Amos, de la Mauricie, de Québec, Sainte-Anne de la Pocatière, Sherbrooke et Valleyfield se pencheront sur le rôle de la famille québécoise dans la conservation du patrimoine lors de leur séminar annuel, à Trois-Rivières, les 17 et 18 septembre prochains.

Présidée par M. Gilles Toupin, président de la Société Saint-Jean-Baptiste de la Mauricie, ce séminar s'inscrit dans une série de rencontres d'information destinées à sensibiliser les dirigeants de ces sociétés sur l'importance du patrimoine pour le développement d'un sentiment d'identité nationale et d'appartenance à une collectivité.

C'était la grande "Bouffe" lors de la conférence de presse du Festival Western.

En direct de l'Union Nationale et du Parti National Populaire

L'Union Nationale et le Parti National Populaire, par la volonté de leur chef et de leur exécutif respectif, conviennent d'unir leurs mouvements au sein d'une alliance dans le but de donner aux québécois une force politique capable de représenter leurs aspirations individuelles et collectives et de traduire dans les faits leur idéal national.

Messieurs Jérôme Choquette et Rodrigue Biron et les exécutifs du Parti National Populaire et de l'Union Nationale conviennent d'unir leurs efforts pour préparer et réaliser la fusion de leurs partis en vue de présenter une équipe capable de prendre la gouverne des affaires du Québec.

Il est, par les présentes, instituer un comité paritaire technique de dix (10) personnes, composé de cinq (5) représentants de chacun des deux partis. Le mandat de ce comité est de préparer et tenir un congrès de fusion, d'organisation et d'orientation qui aura lieu à Montréal, les premier, deux et trois octobre mil neuf cent soixante-seize (1976).

Ce comité pourra, suivant les besoins, former des sous-comités.

La question de l'appellation de cette alliance sera posée aux congressistes qui en décideront.

Une constitution sera également adoptée par le congrès.

La direction de l'alliance sera assumée conjointement par Messieurs Rodrigue Biron et Jérôme Choquette. Monsieur Jérôme Choquette assumera la responsabilité politique et du programme. Monsieur Rodrigue Biron assumera la responsabilité d'administration et d'organisation.

NEZ-FOURRE PARTOUT

A l'AFEAS de St-Pierre et St-Bernard

L'Association Féminine d'Education et d'Action Sociale St-Bernard et St-Pierre invite tous ses membres, anciens et nouveaux, à sa première réunion de l'année. A cette rencontre, on soulignera le 10e Anniversaire de fondation de l'AFEAS et un hommage sera rendu aux pionnières de l'Association. Ce sera une occasion de faire le point sur le cheminement et l'évolution du mouvement dans la société. Cette réunion se tiendra le mercredi 15 septembre prochain à 20 heures au sous-sol de l'église St-Bernard.

A l'Echo Féminin

La campagne de recrutement de l'Echo Féminin bat son plein. Mme Ghislaine Perreault, présidente, profite de l'occasion pour souhaiter la plus cordiale bienvenue à toutes les dames et demoiselles désireuses de joindre le mouvement. La personne à contacter est Mme Colette Ricard à 539-8189. Mme Perreault profite également de l'occasion pour inviter toutes les personnes intéressées à rencontrer l'invitée du 15 septembre qui sera Mlle Rosanne Laflamme et on peut déjà réserver les billets après 5 heures à 539-9415 ou à tout autre moment de la journée à 539-4308 et 537-7640.

Chez le Richelieu

C'était hier que se tenait à l'hôtel des Chûtes de Shawinigan, la remise officielle des pouvoirs au nouvel exécutif et à son président. A cette occasion, l'ancien président en profitera pour faire un rapport de la dernière année. On fête Emilien Verrette pour sa fête cette semaine et les anniversaires de mariage de Marc Bourassa et Marielle, Jean Guay et Denise ainsi que Claude Gervais et Gabrielle.

L'AFEAS de Shawinigan-Sud

C'est à compter du 8 septembre que l'AFEAS de Ste-Jeanne D'Arc de Shawinigan-Sud entreprendra une nouvelle année avec Mme Colette Matte présidente, Brigitte Bergeron vice-présidente, Mariette Lauzière secrétaire, Patricia Boucher première conseillère, Thérèse Côté deuxième conseillère et Juliette Gagnon troisième conseillère.

L'AFEAS de St-Jean Baptiste

L'AFEAS de St-Jean Baptiste de Grand'Mère reprend ses activités pour une nouvelle saison mercredi sous le thème de "Année Bilan nouvel Elan" et les dames et jeunes filles sont invitées à participer à ce mouvement de la présidente Rita Massicotte, Berthe Trudel vice-présidente, Alice Gélinas, Mariette Tremblay et Laurette Boisvert conseillère, Priscille Shea secrétaire, Rachelle Champagne trésorière et Berthe Trudel-Raymonde MFarchand publicité.

Lors du tirage de l'exposition d'arts et d'artisanats, Anne Rouette a mérité une nappe tricotée, W. Gagné une catalogne, Monique Massicotte un tapis tissé, Gilles Davidson une jardinière en macramé et Georgette Doucet un sac à main.

Les indiscrétions d'Alain Lamarre

Pour les jeunes de 13 à 18 ans

Les cadets de l'air vous attendent

L'Escadrille 14 des cadets de l'air de Shawinigan fait présentement une campagne de recrutement chez les jeunes garçons et filles de 13 a 18 ans qui sont intéressés, et c'est vendredi le 10 septembre à compter de 7 heures que se tiendra une importante réunion au manège militaire.

D'ailleurs, pour en savoir plus long à ce sujet, nous avons rencontré le commandant de l'escadrille, le Capitaine Jean-Pierre Christian qui a bien voulu nous expliquer le fonctionnement des cadets de l'air.

Quelles sont les conditions d'engagement?

"Tout cadet de l'air doit être fils de citoyen canadien ou de tout autre sujet britannique. De plus, le fils d'un étranger admis légalement au Canada dans le but de s'y établir et qui a produit une déclaration attestant son intention de devenir citoyen canadien, peut être admis."

"Tous les cadets doivent avoir de bonnes moeurs et être disposés à assister assidûment aux réunions et on exige également l'autorisation des parents."

Une formation plus poussée pour les cadets

"On présente, tous les ans, un cours de formation de chefs de file un cours d'aptitude physique ainsi qu'un cours de formation technique afin de préparer les Cadets à occuper des postes de commande soit au sein du mouvement des Cadets de l'Air ou sur d'autres plans."

"On accorde cette précieuse formation en tenant compte de la ponctualité ainsi que des bons états de services des cadets au sein de l'escadrille."

"Les cadets de l'air touchent un solde uniquement lorsqu'ils suivent certains cours d'été à plein temps."

"Cependant, tous les cadets bénéficient d'une précieuse instruction complémentaire, de visite au camp, de cours gratuits de pilotage et peuvent obtenir d'autres récompenses. Les cadets ne s'engagent à rien en ce qui a trait une éventuelle carrière militaire."

"Cependant, ceux qui s'engagent dans les Forces Armées y débutent avec un grade supérieur et un solde plus considérable que les autres engagés."

A la Classique

Beaucoup de monde aux activités sociales

On ne peut pas dire que la Classique de Canots n'a pas attiré de monde n'est-ce-pas?

En fouinant...

Eh oui, on repart en grande samedi le 11 septembre à l'Age d'Or de St-Elie alors qu'il y aura la première soirée récréative à 8 heures à la salle du couvent. Bienvenue à tous les 35 ans et plus et un goûter ainsi que plusieurs prix seront tirés pour terminer sur une bonne note cette soirée ... **Le Comité Exécutif de l'Age d'Or de Ste-Croix à Shawinigan reprend ses activités jeudi après-midi le 16 septembre et les membres et amis sont invités à cette reprise des activités et pour plus d'informations on peut communiquer avec Mme S. Croisetière à 539-5157** ...Ce sera le début des soirées canadiennes samedi le 11 septembre à 8 heures 15 à St-Boniface. A cette occasion le tout se fera au Couvent Ste-Marie et la famille Hamelin fera les frais de la musique. Mme Thérèse Lampron, responsable de cette soirée peut vous donner plus de renseignements en communiquant à 535-2054

... **Nous avons appris cette semaine que les activités de l'Age d'Or de la paroisse Assomption recommenceront cette semaine et une cordiale invitation est lancée aux membres et à tous ceux qui désirent se joindre à ce mouvement. C'est jeudi le 9 septembre à l'église Christ-Roi de Shawinigan que se fera la réunion pour les malades et les personnes âgées à 3 heures 15 et le tout sera suivi de confession, de la messe et d'une demi-heure d'adoration devant le St-Sacrement exposé. Puis il y aura la bénédiction en passant parmi les malades**

... M. le Maire Jean-Marie Lafontaine est toujours un mordu de la Classique Internationale de canots et il n'a raté aucune étape. En compagnie du député Prudent Carpentier, ils ont été nos deux visages politiques les plus assidus de la Classique ... Parlant de la politique mentionnons que M. Jérôme Choquette, politicien bien connu au Québec, est venu serrer la main à plusieurs canotiers et organisateurs avant le départ de la deuxième étape ...

L'homme d'affaires bien connu, Yvon Lemire, ne porterait plus à terre depuis qu'il a remporté un tournoi de golf de grande importance. Mes espions me rapportent qu'Yvon a disposé fièrement son trophée dans un coin bien en vue de sa maison ... Une rumeur circule à l'effet que le Maire J.A. Landry ne renouvellerait pas son prochain mandat. Il appert qu'en raison de sa santé, M. Landry devra quitte la politique, une chose qu'il adore depuis plusieurs années ... **A suivre ...**

Dans les coulisses du Carrefour des Arts de la Mauricie

C'est devant un Centre Culturel rempli à pleine capacité, que la troupe de danseurs folkloriques "Les ortilèges" a présenté son spectacle qui mettait ainsi un terme au quatrième Carrefour des Arts de la Mauricie. Le spectacle de danse a été bien apprécié du public qui devra maintenant patienter jusqu'à l'an prochain pour le 5e anniversaire du Carrefour.

Lors de la soirée de fermeture, une réception a eu lieu dans le hall du Centre Culturel alors que plusieurs personnes dont Me Robert Désaulniers, Gérard Dufresne et autres ont pris la parole tout à tour. D'ailleurs, le président du Carrefour, Me Désaulniers en a fait rire plusieurs lors de son allucotion.

La petite Linda Brouillette, une des hôtesses du Carrefour des Arts de la Mauricie a fait tourner plus d'une tête lors de la soirée de fermeture du Carrefour. Les photographes Claude Magnan et Marc Désy étaient d'ailleurs de ce nombre.

Je tiens ici à remercier M. Gaston Tessier pour son magnifique travail tout au long du Carrefour en nous donnant toutes les dernières nouvelles concernant les différents spectacles à l'horaire. C'est avec des hommes de cette trempe qu'un événement réussit à se faire connaître de la population et M. Tessier est un actif précieux pour le Carrefour des Arts.

M. Réal Héroux, qui s'occupait de la publicité est un autre rouage important de cette grosse machine du Carrefour des Arts. M. Héroux n'a pas compté les heures de travail pour la réussite du Carrefour et on peut dire qu'il n'a pas raté son coup.

Enfin, je m'en voudrais de ne pas mentionner M. Henri Blanchard du Centre Culturel qui a été un hôte parfait tout au long des activités. M. Blanchard est souvent oublié du public mais c'est en grande partie grâce à lui si nous avons de si bons spectacles à notre Centre Culturel de la ville de l'électricité.

Tous les commanditaires qui ont participé à la réalisation du Carrefour des Arts étaient présents lors des cérémonies de clôture ce qui prouve le sérieux de ces personnes face à un événement de ce genre. On y retrouvait entre autre des représentants des Caisses Pop, de la compagnie Belvedère, des Vins Bright, des Consultants Pluritec, la Commission d'Expansion Economique et plusieurs autres.

C'est sur cette note que prend fin cette chronique dans les Coulisses du Carrefour et nous vous invitons pour le 5e anniversaire qui aura lieu l'an prochain.

Un autre don pour la bonne marche du Festival Western.

La population a choisi... c'est: l'hebdo

au rythme de la vie

avec **Roland Leclerc**, ptre

L'Espérance dans un tricot

Depuis quelques mois, vous avez sans doute entendu parler de la campagne d'aide aux employés de la compagnie TRICOFIL à St-Jérôme. Il s'agit d'une compagnie de textile où devant la perspective que les portes *soient définitivement* fermées, les employés ont décidé de devenir propriétaires de l'usine et de faire appel à des secours financiers de l'extérieur pour rencontrer les exigences d'achat. Cette compagnie, dite autogérée, est devenue un nouveau symbole au Québec, symbole d'un nouvel ordre social et symbole de la ténacité et du succès devant des efforts collectifs.

Il faut souligner que dans ce cas très précis, l'Eglise, dans ses chefs et dans ses *membres*, est passée de la parole aux actes. En effet, bon nombre d'évêques du Québec ont écrit personnellement des lettres demandant d'appuyer financièrement cette expérience d'auto-gestion. Et alors que des critiques *financiers* et des *hommes* politiques comme le ministre St-Pierre et Monsieur Rodrigue Biron avouaient désespérer de la rentabilité de cette entreprise, des diocèses, des paroisses, des communautés religieuses, apportaient *généreusement* leur part financière pour "courir le risque" avec les ouvriers.

Ce risque est maintenant, semble-t-il, passé et la compagnie Tricofil est au seuil de la rentabilité. Bien sûr, les hommes politiques ont trouvé à se raviser. Bien sûr, les ouvriers sont fiers. Bien sûr, les actionnaires respirent mieux. Mais, c'est la leçon de cette expérience qu'il faut retirer.

Il est maintenant possible de penser à un nouvel ordre social. Il est maintenant possible de penser qu'à côté d'une entreprise capitaliste à l'excès ou socialiste à outrance, il y a place pour le coopératisme.

C'est un signe des temps, un signe de notre temps, en tous cas, que cette réussite de Tricofil. C'est l'espérance nouvelle que des employés pourront retrouver de la fierté dans leur travail et que la somme des efforts réalisés pour transformer la matière n'aboutira pas à l'abrutissement total de *notre population*.

Les employés de Tricofil ont maintenant une richesse qui ne sera jamais marquée sur leur chèque de paie: c'est la satisfaction de s'être compromis, de s'être dépassés et de réussir. La satisfaction surtout de savoir pourquoi ils ont accompli tout cela et pourquoi ils doivent continuer maintenant, car ils sont porteurs d'une espérance.

Entre vous et moi

Jocelyn Robichaud, un étudiant en théologie, membre du Grand Séminaire, vient de se joindre à l'équipe sacerdotale de la paroisse Ste-Thérèse à Trois-Rivières. Il accomplira dans cette paroisse le stage partoral qui est maintenant exigé à tous ceux qui se préparent à devenir prêtre.

Le 22 septembre prochain, à la réunion paroissiale de Ste-Cécile à Trois-Rivières, l'abbé Germain Nobert, curé à La Tuque, fera part de son expérience d'animation avec un conseil de pastorale paroissiale. Cette rencontre de l'abbé Nobert avec des chrétiens de la paroisse Ste-Cécile s'inscrit dans la démarche de la réalisation d'un tel conseil de pastorale à Ste-Cécile.

Depuis deux ans, le père Denis Gagnon de la paroisse Ste-Catherine de Sienne à Trois-Rivieres-Ouest faisait vivre la petite Julie, en bandes dessinées, dans le feuillet paroissial. Il nous a avisé que Julie partait en vacances et qu'une nouvelle histoire imagée verrait le jour bientôt. Il semble qu'il sera question d'une maison, d'un arbre et de beaucoup d'amis.

Monsieur Normand Bouvert de la paroisse St-Sacrement est l'auteur de la chronique du 50e anniversaire de la paroisse. Mario Deméris et Serge Grenier sont également collaborateurs. Rappelons que du 10 au 26 septembre, ce sera la fête dans cette paroisse.

Une troupe de scouts est en formation à la paroisse St-Pie X de Trois-Rivières, pour informations: Jean-Pierre Lapointe: 379-3869.

Produits Fuller

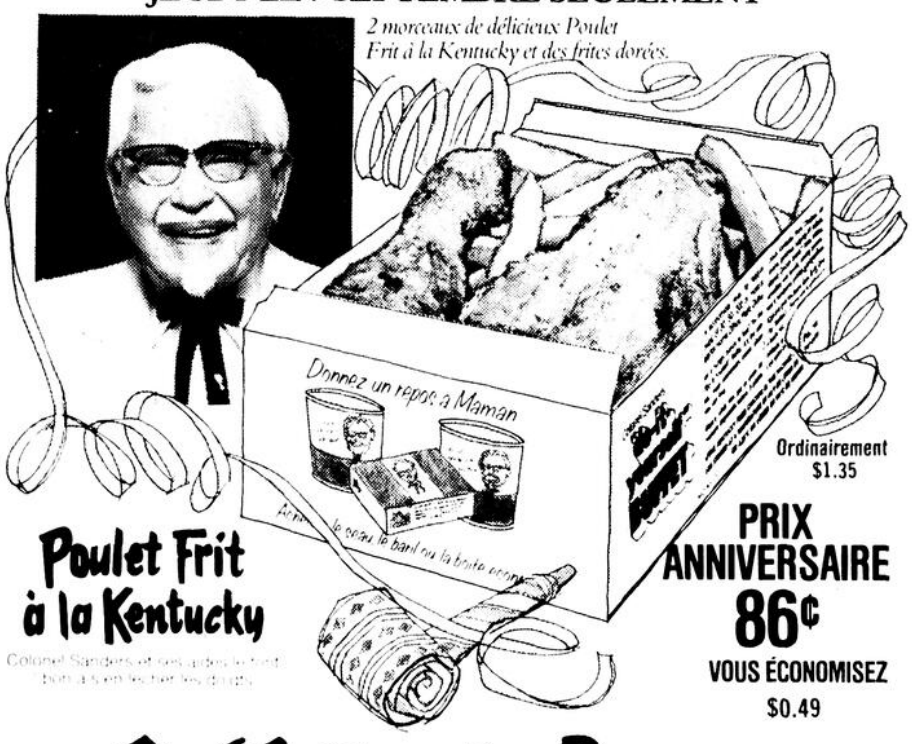
Sommes à la recherche de représentant (es) pour couvrir différentes paroisses du comté de Champlain. Commissions intéressantes. Expérience non requise. Pour renseignements.

Communiquez avec:
Mme Isabelle Gravel |418| 362-2514

Le colonel Sanders célèbre son 86e anniversaire en offrant

LE CASSE-CROÛTE À 86¢

JEUDI LE 9 SEPTEMBRE SEULEMENT



Poulet Frit à la Kentucky

PRIX ANNIVERSAIRE 86¢
VOUS ÉCONOMISEZ $0.49

La Villa du Poulet®

TOUT LE MONDE RECHERCHE
LES AUBAINES
en voici une
DIGNE DE CONFIANCE

Nous offrons pour inspection et appreciation cette luxueuse Cadillac 1976 "Seville" de taille universelle et d'une élegance imperissable. La Seville est l'une des voitures la mieux equipée du monde, jugez en par les équipements suivants: moteur 5.7 litres (350 po. cu.) injection électronique (pas de carburateur à entretenir) climatisateur à régulation automatique, radio stéreo AM FM à détecteur automatique de signal et antenne à commande électrique, indicateur de marche économique et de niveau essence, régulateur de niveau, maintient l'horizontalité de la voiture sous charges variables, verrouillage électrique des portes, phares de virages, servo-direction, réglage électrique du siège à six positions pour le conducteur et deux pour le passager, toit vinyle rembourré, pneus radiaux acier, à large bande blanche, volant réglage télescopique et inclinaison, ouvre coffre électrique, rétroviseurs extérieurs gauche et droite, lave-glaces électriques, glaces en verre teinté, bandes décoratives, plafonier lampes de lecture et accueilles, et plusieurs autres qu'il serait trop long à énumérer. En fait peu de voitures ont jamais fait l'objet de tels soins. Cette voiture a parcouru 8,500 milles, un seul propiétaire, encore garantie par General Motors.

Pour de plus amples informations communiquez avec:

CASCADE PONTIAC BUICK
RALPH VINCENT
président

Cascade
PONTIAC BUICK LTÉE.

375, 12e Avenue Shawinigan-Sud, Qué. - Tél.: 536-2681

Fermier à St-Jean des Piles

Yves Duhaime réalise un rêve d'enfance

Le métier de journaliste n'est pas toujours de tout repos et c'est effectivement ce qui m'est arrivé cette semaine alors qu'à 5 heures 30 du matin, je me suis dirigé en compagnie de mon photographe sur la route de St-Jean des Piles pour rencontrer sur sa ferme, le politicien, avocat et Gentlemen-Farmer, Yves Duhaime, un homme qui a su allier le travail avec la détente pour devenir un homme très heureux en compagnie de sa multitude d'animaux que l'on y retrouvent sur la ferme.

Une sorte de détente

Travailler sur une ferme lorsque l'on est avocat et politicien ça semble plutôt inusité mais pour Yves Duhaime c'est une chose tout à fait normale et il ne voudrait pas changer de place avec personne.

"Pour moi, c'est une sorte de détente même si je dois travailler assez fort sur la ferme. Si on veut que cela fonctionne bien, il ne faut pas rester assis dans un fauteuil et regarder la nature."

"Il faut se relever les manches et travailler. D'ailleurs, à ma ferme, c'est moi qui fait le travail et seulement lorsque le temps des foins arrive j'engage quelqu'un pour m'aider."

"Cependant, c'est toute une différence avec le travail de bureau que j'ai à faire et cela me permet de me détendre les nerfs tranquillement dans un climat sain."

Un rêve de jeunesse

Comme tous les jeunes, j'ai pensé pendant plusieurs années à m'installer sur une ferme mais malheureusement, il fallait avoir de l'argent.

"On dit que c'est facile d'acheter une ferme, eh bien, regardez toute la machinerie que l'on doit avoir pour bien fonctionner."

"D'ailleurs, en ce qui me concerne, lorsque j'ai acheté ma ferme, j'ai été dans l'obligation de faire l'achat de beaucoup de machineries car on faisait les "labours" avec un cheval ce qui n'est pas toujours drôle pour le travail."

"Je me suis donc acheté un "tracteur" et j'aime bien me promener à son volant" de nous lancer Duhaime qui semble heureux comme un roi au milieu de ses terres.

Pas d'affaires à la ferme

Bien souvent un homme occupé comme Yves Duhaime doit travailler à toutes les heures de la journée et ne pas compter son travail. Cependant, comme il le mentionnait: "Lorsque j'arrive sur ma ferme, je laisse tous mes problèmes au bureau afin de me reposer pleinement et profiter de la nature."

"Ainsi il est très rare que quelqu'un vient me voir pour discuter d'affaires et j'aime vraiment cette situation. Nous sommes vraiment tranquille et bien heureux de vivre calmement sur notre terre, loin du bruit et de la pollution."

De toutes les sortes

Lorsque vous rendez visite à Yves Duhaime, vous avez la chance d'en voir pour tous les goûts et de toutes les sortes. C'est ainsi que nous avons pu faire le tour de ses bâtiments en compagnie de ses deux jolis petits chiens.

Par la suite, on peut apercevoir son troupeau de 34 têtes de bétail qu'il élève sur son terrain et il a déjà commencé à connaitre le bon roulement dans ce domaine.

"Au début, je n'étais pas tellement au courant des prix et de la marchandise mais à force de lire plusieurs livres, j'ai appris par la suite comment différencier les bêtes et plusieurs autres petits trucs du genre."

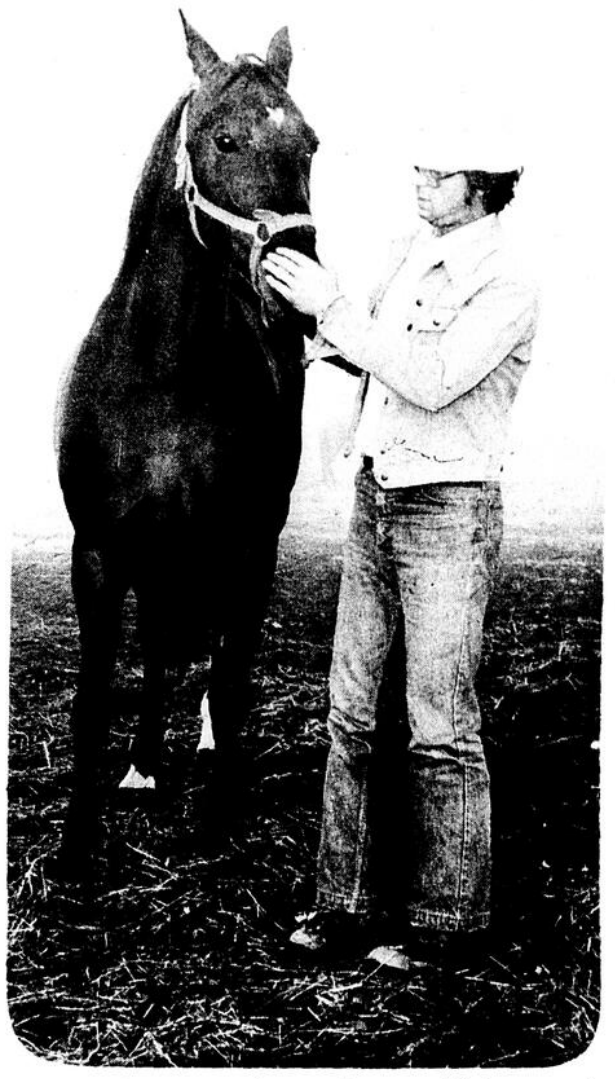
"J'ai également quatre chevaux pur-sang qui servent pour la reproduction d'autres étalons qui pourraient se faire valoir un jour ou l'autre ..."

"Enfin une trentaine de poules agrémentent le tout, qui constitue une somme de travail considérable pour un homme" de terminer M. Duhaime, toujours debout à 6 heures le matin afin de surveiller et soigner ses différentes bêtes.

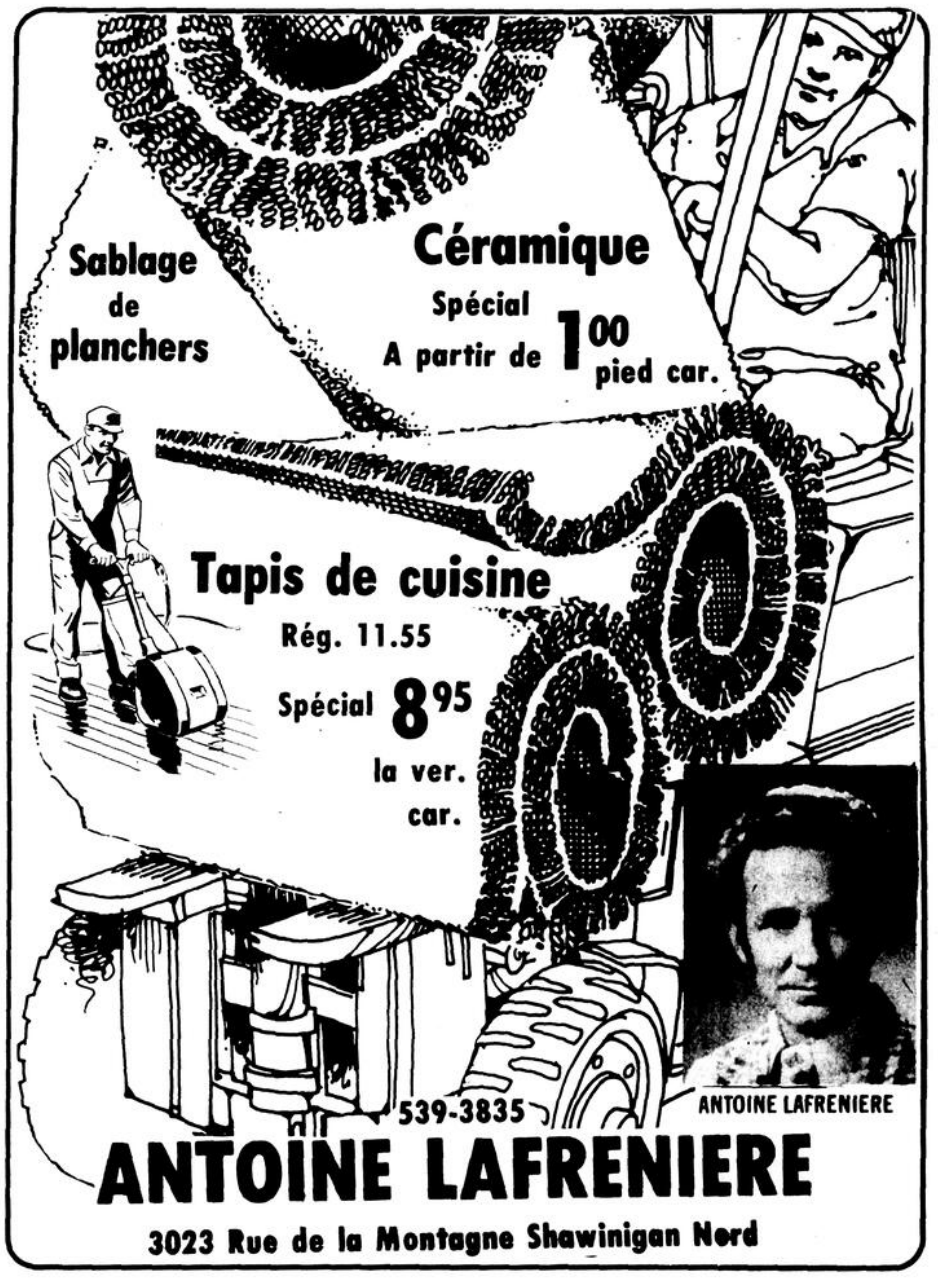
La réussite de Yves Duhaime prouve qu'un homme peut travailler dans tous les domaines et plusieurs personnes devraient prendre exemple sur lui.

Texte Alain Lamarre

Yves Duhaime aime bien jardiner dans ses moments de loisirs et c'est ce qu'il fait en ce moment.



Yves Duhaime avec un de ses chevaux préférés.



Le 5 septembre

Jacques Michel au Centre Culturel

C'est une nouvelle saison que vit actuellement Jacques Michel, une nouvelle saison comme la renaissance d'un printemps et tel qu'il la chante:

"Ne vous posez plus de question au sujet du temps qui s'annonce. Chacun de vous est ma réponse. La chaleur porte votre nom".

Cette nouvelle saison débute le 16 août dernier par le lancement d'un microsillon que Jacques Michel vient d'enregistrer sur étiquette Polydor et qui porte comme titre "Ma Nouvelle Saison" et par son retour a la Place des Arts, au théâtre Maisonneuve, du 6 au 12 septembre prochains.

Il y aura bientôt un an Jacques Michel produisait un long-jeu a grand succès, "Migration", sur lequel étaient gravéespeut-être les plus belles chansons d'amour qu'ait jamais composées un chansonnier du Québec. Jusqu'ici, 50,000 (cinquante mille) copies ont été vendues phénomène assez exceptionnel chez nous. Mais Jacques Michel ne s'est pas reposé sur ses lauriers et il a, tout en surmontant un certain événement tragique de sa vie, écrit onze oeuvres nouvelles qui composent son plus récent album.

"Ma Nouvelle Saison" c'est donc la suite ensoleillée de "Migration". Dix chansons et une pièce instrumentale donnent le ton à ce microsillon beau comme un poème symphonique: "Prends ton temps", "Avec patience", "Avril aimé", "Sur la pointe des pieds", "L'envol", "Le salut au soleil", "Ma nouvelle saison" ...

Pour Jacques Michel c'est une migration vers une nouvelle saison qui s'effectue lentement et avec patience depuis plusieurs mois déja et qui atteindra sa maturation sur la scène du théâtre Maisonneuve du 6 au 12 septembre prochains. Ce spectacle est une organisation de Michel Gélinas.

"La" femme dans la vie de Jacques Michel

Jacques Michel a voulu qu'une voix féminine soit présente, du début à la fin, dans le spectacle qu'il présentera au théâtre Maisonneuve à compter du 6 septembre prochain et jusqu'au 12. Cette présence féminine, on la retrouve également dans chacune des chansons qui composent son nouveau microsillon "Ma Nouvelle Saison".

Car Jacques Michel ne s'en cache pas. La femme occupe dans sa vie une place vitale. Dans chacune de ses nouvelles chansons d'ailleurs, il s'adresse a elle, l'appelle, l'attend, la fustige parfois, tantôt l'apprivoise ou l'implore. Cette présence a la fois animale et sereine, sensuelle et envahissante, ce baume de toute une vie d'homme.

Non, Jacques Michel n'est pas un masochiste. Il affiche fièrement aujourd'hui, comme on brandit un drapeau, le sourire d'une saison nouvelle qu'il aborde avec confiance et sagesse. Car Jacques Michel est en train de changer complètement, de reprendre en main sa destinée. "Je sens qu'il y a au-dedans de moi quelqu'un qui agonise et qui meurt mais aussi quelqu'un qui naît."

Et ce personnage qui renait de ses cendres c'est celui de "Sur la pointe des pieds":

"Pendant que je t'écris ces lignes
Pendant que je pense à toi
Attends-tu de moi quelque signe
Toi qui ne me connais pas
Je me prépare à ta rencontre
Depuis déja pas mal de temps
Et souvent mes amis racontent
Que je vais beaucoup mieux qu'avant ...
Fais ton pas doux et feutré
Quand tu entreras ici
Il y a tant de choses endormies
Que tu devras apprivoiser
Passe ta main dans mes cheveux
Pose tes lèvres sur mes joues
Et je t'apprendrai peu a peu
A te sentir ici chez-vous."

Laissons le mot de la fin a Jacques Michel: "Je sais qu'avec cette saison nouvelle qui s'annonce, j'emprunterai plus facilement les routes clémentes, souriantes, chaleureuses qui s'offriront a moi. Quoi qu'il en soit, je veux vous dire que je vous aime comme on aime un ami."

Jacques Michel présentera son tour de chant au théâtre Maisonneuve du 6 au 12 septembre. Il visitera également les villes suivantes: Québec 4 et 5 septembre; Sherbrooke, 14 sept.; Shawinigan 15 sept.; Victoriaville 17 sept.; Montréal-Nord 18 sept.; Ottawa 19 sept.; Trois-Rivières 22 sept.; Alma 24 sept.; Rimouski 25 sept.; D'autres villes viendront sans doute s'ajouter a cet itinéraire. Ces spectacles sont rendus possible grâce a l'équipe de Michel Gélinas.

Jacques Michel: un homme droit et intègre

Parler d'un ami, d'un être qui nous est cher n'est pas chose facile. Mais la jeune comédienne Marie-Louise Dion a réussi a tracer de Jacques Michel le portrait beau et touchant que voici:

"Regardez-le entrer sur scène, observez bien cette démarche qui lui est propre: le talon est volontaire, militaire presque, mais la hanche est souple, la cuisse animale - c'est un passionné, un être de contrastes, de paradoxes.

Beaucoup le connaissent agressif, intransigeant, parfois même violent. Il l'est. Il vient de la misère, d'un pays rude où il fallait lutter pour survivre, pour bâtir, pour durer. Il a dû commencer à se battre très jeune pour se défricher un chemin hors des sentiers battus. Sans son agressivité rebelle, il ne serait pas l'auteur-compositeur qu'il est, et peut-être pas non plus l'homme entier et droit qu'il est. Moi qui déteste la violence, j'admets la sienne parce qu'elle est justifiée, intégrée a son être, elle ne le dépasse pas, il a contrôle sur elle.

Ceux qui le côtoient de près savent très bien qu'au fond Jacques est un grand tendre, un être particulièrement sensible. Et que cet entêtement, ce plaisir qu'il a à dire "non!" en serrant les dents et en fixant sur son interlocuteur (j'allais dire son adversaire) un regard pénétrant, appartient au besoin qu'il se crée d'être le plus fort et à la nécessité de déguiser sa sensibilité pour la mieux protéger.

Nomination

M. MICHEL MATTEAU

Monsieur Claude Bérubé, président de Publi-Hebdos Inc. annonce la nomination de Monsieur Michel Matteau au poste de gérant général de l'Hebdo du St-Maurice.

L'expérience acquise au cours des dernières années par Monsieur Matteau dans les domaines de l'administration, des communications, de la vente, des relations publiques, ainsi que les activités déployées au sein de multiples organisations communautaires ajouteront un élément de plus au dynamisme de l'équipe de l'Hebdo du St-Maurice.

Dans les Caisses Pops

Une nouvelle campagne d'information pour les consommateurs

L'Office de la Protection du Consommateur et le Mouvement des Caisses Populaires Desjardins lancent une campagne d'information destinée au consommateur québécois.

C'est au cours d'une conférence de presse, présidée conjointement par Mme Lise Bacon, ministre des Consommateurs, Coopératives et Ins- Caisses Populaires M. Alfred Rouleau, président de la Fédération de Québec des CaissesPopulaires Desjardins, que les deux organismes ont fait connaitre les différents éléments de cette campagne.

Logés à l'enseigne du "Gros Bon Sens", six sujets sont traités avec humour par Yvon Deschamps, dans des messages télévisés diffusés uniquement sur le réseau privé.

Selon les porte-parole des deux organismes, leur association dans cette initiative vient de la similitude de certains de leurs objectifs, qui sont l'information et l'éducation du consommateur. Ainsi, cette campagne a pour objet de sensibiliser la population au problème aigu de la consommation et de l'amener à réfléchir en vue d'une modification de ses attitudes et comportements.

C'est une des première fois au Québec que sont utilisés les moyens de la publicité pour mettre en garde le public en général contre certains pièges de notre société de consommation. Pour appuyer cette campagne, une brochure produite par l'Office de la Protection du Consommateur et le Mouvement des Caisses populaires Desjardins reprend chacun des sujets et les commente. Girard en assure l'illustration.

On peut se procurer gratuitement cette publication dans les Caisses Populaires et à l'Office de la Protection du Consommateur. Dans nos luttes et nos difficultés, le gros bon sens a toujours guidé.

Mais avec les transformations profondes et constantes que subit présentement notre société de consommation, et plus particulièrement à une époque où nombre de valeurs sont remises en cause, il semble que le gros bon sens sert de moins en moins de norme de référence. Mais à cause des pressions de toutes sortes qui s'exercent avec une force sans cesse croissante, il est de plus en plus difficile au consommateur de faire des choix rationnels.

C'est pourquoi, il devient davantage impérieux de remettre en valeur ces notions d'équilibre et de pondération, de s'arrêter pour réfléchir, de se renseigner avant d'agir et de faire ainsi preuve de gros bon sens.

Nous avons besoin d'une prise de conscience, tant individuellement que collective, concernant la consommation et les abus dont plusieurs, consciemment ou non, deviennent victimes. Le gros bon sens, c'est l'évidence. On ne peut le décrire, mais on le sent comme d'instinct.

Sears
SHAWINIGAN
EVENEMENT DE L'ANNEE
VENTE D'ENTREPOT
SHAWINIGAN-SUD (ARENA)
SEPTEMBRE
16-17-18

rené matton

Au galop

Commission scolaire de Normandie

Suite aux discussions concernant l'organisation scolaire 1976-77 lors d'une des dernières séances spéciales, M. le commissaire Gaétan Veillette proposa le maintien de 11 enseignants en enseignement régulier pour l'école Masson de Ste-Thècle et une diminution de 16 à 17 enseignants à l'enseignement régulier pour l'école élémentaire de St-Tite, comparativement aux prévisions antérieures. Cependant, le nombre d'enseignants mentionnés ci-avant ne constitue pas une obligation de la part de la commission scolaire puisque les prévisions sont sujettes à changement selon le règlement de la négociation de la convention collective actuellement en cours ainsi que par l'inscription officielle au 30 septembre 1976. Toutefois, le commissaire Guy Mercure demanda le vote sur la résolution; le résultant du vote était que 6 commissaires se prononcent en faveur de la résolution tandis que 4 se sont objectés. Face à cette situation, le président déclara la résolution acceptée.

Age d'Or de St-Tite

Le Ministère de la Santé Nationale par l'entremise du député René Matte vient d'accorder une subvention de l'ordre de $7,725. dollars au cercle de l'Age d'Or de St-Tite. Ce projet intitulé "un groupe de retraités, l'union dans l'action" a été présenté par M. Emery Jacob et vise a offrir divers services aux quelques 200 membres qui forment ce cercle des plus dynamiques. Mentionnons d'autre part, que c'est sous peu que les membres de ce mouvement emménageront dans un nouveau local qui vient d'être rénové, il s'agit du local occupé antérieurement par les Chevaliers de Colomb de St-Tite.

AFEAS de Ste-Thècle

La journée du dimanche 19 septembre sera en quelque sorte la journée de l'AFEAS dans la localité de Ste-Thècle. A cette occasion, les dames membres de ce cercle prendront part à une messe à 9.45 en l'église paroissiale. De plus, cette activité coincidera avec la reprise des activités dans ce cercle.

Festival Western de St-Tite

C'est vendredi soir en présence de plusieurs personnalités de marque que se fera l'ouverture de la 9e édution ce qu'on qualifie de la plus grande attraction western de l'est du Canada, soit le Festival Western. A l'occasion de cette dizaine de festivités qui se poursuivront jusqu'au 19 septembre, quelques 300.000 personnes sont attendus dans la ville du cuir qui bourdonnera d'activités pour l'occasion. Pour ma part, j'aimerais invité les St-Titiens à être des plus accueillant, à l'occasion du Festival envers les nombreux visiteurs, de plus, j'espère que tous les résidents qui n'ont pas encore décoré leur demeure le feront ces jours-ci car cela donne un cachet tout spécial à la ville pendant ces festivités. Sur ce je ne veux pas m'éterniser, je vous souhaite bon festival, amusez-vous bien, en ce qui a trait aux organisateurs, lâchez pas vous l'avez l'affaire.

Jeunes ruraux de Ste-Thècle

C'est M. Alain Gravel qqui a été réélu président de ce mouvement et cela pour un second mandat consécutif. L'exécutif pour sa part, se compose de Mlle Fernande Baril à la vice-présidence, et des directeurs Pierre Bédard, Guy Rompré, Andréanne Veillette tandis que Josée Veillette cumulera les tâches de secrétaire-trésorière.

Programme d'activités de l'année 1976-77

Une nouvelle année optimiste débutera le 1er ocotbre prochain avec un nouveau bureau de direction présidé par M. Stolan Bédard, ce comité exécutif est en voie d'élaboration d'un programme d'activités pour les 12 prochains mois.

Des représentants du Club Optimiste de Sainte-Thècle participeront au congrès du District Québec-Maritimes a Québec du 16 au 19 septembre prochain. Ces 4 représentants seront MM. Stolan Bédard président élu, Gérard Veillette ex-président, Louis-Philippe Trudel, secrétaire-archiviste élu et Gaétan Veillette secrétaire-trésorier.

Le Club Optimiste de St-Thècle organisera une soirée past-président en octobre pour souligner le dévouement de l'actuel président M. Gérard Veillette qui a fondé le Club Optimiste. La date de cet événement sera fixée ultérieurement.

Le Club Optimiste de St-Thècle a retrouvé son Livre d'Or qui était égaré depuis le 15 novembre dernier. Dorénavant, toutes les activités importantes seront enregistrées dans le Livre d'Or du Club.

Le tirage du mois de septembre pour la campagne de charité sera au dernier déjeuner du mois. Les déjeuners sont les dimanches matins à 9.30 hres à l'Hôtel Château. Pour la période du Festival Western les déjeuners sont cancellés à cause de l'afflux touristique.

Le programme d'activités du Club pour 1976-77 sera connu dans les prochains jours soit aussitôt que le nouveau comité exécutif l'aura complété. En novembre, il y aura la semaine d'appréciation à la Jeunesse.

Il y avait foule pour déguster le bon boeuf du Festival Western.

AU ROCHER
Piano bar
danse

TOUT NOUVEAU
En vedette
Mario
à l'orgue
et
Nicole
chanteuse

Jeudi, vendredi, samedi
Dimanche, en soirée.

Ambiance agréable
et air climatisé

Invitation pour la danse
AU ROCHER BAR
Piano Bar · Danse
Réal Marineau, prop.
150 Chemin des Erables
A la limite de Shawinigan-Nord

CINE PARC LAVIOLETTE
401 BLVD DU PARC GRAND'MERE 539-2929
VEN. SAM. DIM. 10-11-12 SEPT.

George C. Scott Anne Bancroft
L'Odyssée du
Hindenburg
3ieme film
supplementaire le samedi
AUTOROUTE 55 entre SHAWINIGAN et GRAND'MERE
Sortie ROUTE VALLEE DU PARC

NOUVELLE ADMINISTRATION
Chez Esso

GRATIEN HOUDE

Depuis le 26 août 1976, M. Gratien Houde est le nouvel agent Esso autorisé et préposé au service d'entretien pour la région de Shawinigan - Grand'Mère.

- Huile à chauffage
- Livraison automatique
- Produits pétroliers Esso
- Service de dépannage 24 hres par jour
- Programme d'entretien de fournaise
- Plan budgétaire
- Mise au point annuelle.

Pour des produits de haute qualité et un service plus que fiable.

GH
GRATIEN HOUDE LTÉE
638 - 1ere Rue Shawinigan
536-3510 - 537-9547

CONFORT AU FOYER
Esso
Nous vous garderons bien au chaud.

Les récits de voyages de

claude bérubé

Membre A.C.J.E.T.

Septembre et octobre, une période idéale pour les voyageurs

En étudiant les différentes périodes de voyages de l'année, je peux me permettre aujourd'hui de suggérer les mois de *septembre, octobre et novembre comme une période idéale* pour voyager. Soulignons que la rentrée des classes met un terme à tous ces voyages familiaux qui occupent les hôtels, les camping et les moyens de transport à pleine capacité. De plus, la baisse des tarifs aériens à cette époque constitue un facteur assez important. Il en coûtera facilement une centaine de dollars en moins pour s'envoler vers l'Europe.

Au cours des mois de septembre, octobre et même novembre, la température est beaucoup plus agréable pour voyager en Europe. La majeure partie des voyageurs s'y sont rendus durant les grandes chaleurs de juillet et août. Ceux qui étaient a Paris au cours du mois de juillet peuvent vous affirmer que Paris c'est le Sahara urbain. D'ailleurs, les Parisiens n'y sont plus. Ils sont eux-mêmes en vacances. L'activité normale reprend durant septembre, octobre et novembre. La température y est idéale. Les lignes d'attente pour visiter les principales attractions sont évidemment moins longues sinon absentes. Les prix des restaurateurs baissent ainsi que ceux des hôtelliers. Il faut donc penser sérieusement à cette période pour les voyages dont on rêve.

Pour ceux qui aiment pratiquer des sports comme la *plongée sous-marine, pourquoi ne pas profiter de cette* période hors saison comme septembre, octobre et novembre pour se rendre dans les Iles et jouir de tarifs réduits plutôt que de payer des tarifs plus élevés lors de la période achalandée.

Les plages qui sont trop chaudes en été deviennent des plages fort agréables pour ceux qui n'ont pu en jouir durant la période estivale. Quelle belle occasion de fréquenter la Caroline du Sud! Quelle belle occasion pour visiter les attractions du nord de la Floride comme Disney World, Cap Canavéral, Bush Gardens et Weekee Wachee.

Il ne faut pas trop craindre les périodes de pluies dont on parle si souvent. Elles sont habituellement de courte durée.

En septembre, Rome vous offrira une température de 80 degrés. Il y a trois ans, je visitais l'Allemagne durant la dernière quinzaine du mois d'octobre et je répéterais volontiers la même expérience au même temps. Sans oublier que le mois d'octobre c'est la grande fête de la bière a Munich.

Informez-vous des spéciaux de la saison d'automne auprès de votre agent de voyages. Vous rêvez du Club Méditerranée? C'est peut-être l'occasion de le faire à *meilleur compte. Vous rêvez de visiter les Rocheuses? voici* l'aubaine que vous attendiez. C'est l'automne au Québec, mais le printemps en Amérique du Sud.

Je peux affirmer que mes plus beaux voyages ont été réalisés durant le mois d'octobre. Pourquoi est-ce une période morte? Pourquoi les hôteliers et les compagnies aériennes doivent-ils consentir de telles réductions pour attirer le voyageur durant ce temps? Plusieurs raisons peuvent évidemment être invoquées. Mais pour vous qui rêvez du rabais d'occasion pour réaliser le voyage de vos rêves depuis longtemps, vous aurez avantage a profiter de cette période. Si mes écrits peuvent sembler être a l'avantage des commerçants de voyager, je les écris aujourd'hui en pensant d'avantage aux bénéfices que peuvent réaliser les consommateurs.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
API-76-19158
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal

le mardi 12 octobre 1976
Région Mauricie

PROPOSITIONS DE LOCATION D'UN EDIFICE A CONSTRUIRE SELON LES BESOINS ET EXIGENCES DE L'HYDRO-QUEBEC SUR LE BOULEVARD DES FORGES DANS LA VILLE DE TROIS-RIVIERES AVEC BAIL EMPHYTEOTIQUE D'UNE DUREE DE 25, 30 OU 35 ANS.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, cheque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 à 16h30 à l'endroit suivant

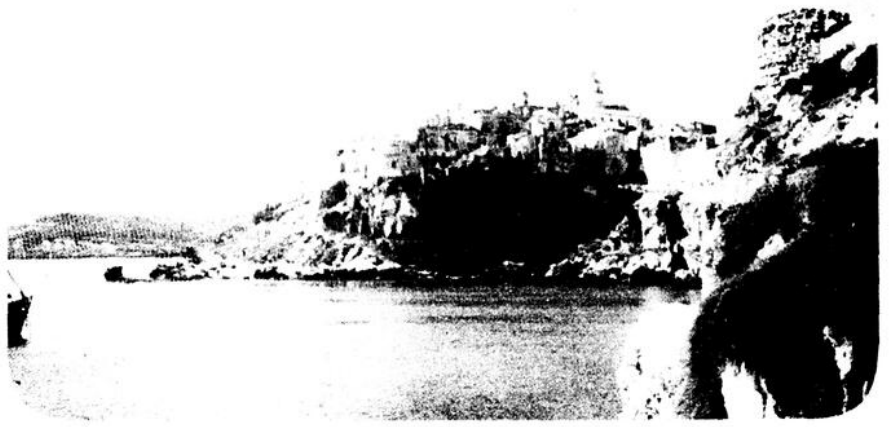
Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, Boul. Dorchester
Montréal, Que. Canada
H2Z 1A4

Un dépôt de soumission au montant de CINQUANTE MILLE DOLLARS ($50,000), cheque officiel d'une banque à charte du Canada ou cheque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous condition, doit accompagner la soumission

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Direction des contrats de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues

Le secrétaire
M.-A. Demers



Vieste tient son nom d'une jolie fille qui, selon la légende, fut prisonnière d'envieuses sirènes et enchaînée à un rocher dans une caverne au bord de la mer. **Italie**

Avec une surface de 73,000 mètres carrés, le nouveau Centre Bella, de Copenhague, est non seulement le plus grand complexe d'expositions en Scandinavie, mais aussi le seul édifice du genre en Europe à réunir sous un même toit des installations pour les activités commerciales, les congrès et les conférences.

La structure se dresse à mi-chemin entre l'aéroport de Copenhague et le square de l'hôtel de ville. Le Centre comprend six halls d'expositions, un hall principal pour 4,250 délégués, un théâtre permanent et un auditorium y ajoutent 800 autres sièges. SAS Catering, une filiale de Scandinavian Airlines, y possède quatre restaurants.

SALON PRE-NATAL

VETEMENTS DE MATERNITE

Futures mamans,
vous trouverez de tout
pour votre confort au

SALON PRE-NATAL
Centre d'Achats Trois-Rivières Ouest
Centre d'Achats
Trois-Rivières-Ouest

SPECIALITES
vêtements d'importation
Plan mise de côté
Service Chargex et Master Charge

LE GROUPE LA LAURENTIENNE

AGENCE DE VOYAGES DU CLUB AUTOMOBILE QUEBEC LTEE

1300, rue Notre-Dame, T. Rivières, Tél.: (819) 379-5300

ET

VOYAGES MICHEL INC. No de permis: 75-01-50-170

S. MIMI ROUETTE, GÉRANTE
CENTRE LES RIVIÈRES
TÉL.: 379-1982

En collaboration avec

UNITOURS-CUBA

sont heureux de vous inviter à une soirée informative audiovisuelle avec diapositives sur votre prochain voyage à Cuba.

M. Michel Siritsky, Directeur d'Unitours, en sera le conférencier.
Mercredi le 8 septembre à 19:30 heures (7:30 heures p.m.)
Au Centre Culturel de Trois-Rivières
Bienvenue à tous.

Entrée gratuite

Permis no 75-0150118

1300, rue Notre-Dame, Trois-Rivières, (819) 379-5300
Région de Shawinigan, ligne directe 36-4481

SKYLARK

VOYAGE BEAU-MONT ET SKYLARK VOUS INVITENT A ALLER CHERCHER LE SOLEIL OU IL EST

MIAMI BEACH	1 semaine	**$229.00**	2 semaines	**$279.00**
NASSAU	1 semaine	**$282.00**	2 semaines	**$379.00**
FREEPORT	1 semaine	**$277.00**	2 semaines	**$349.00**
HAWAII			2 semaines	**$619.00**

CUBA UNITOURS — **1 SEMAINE** — **$369. A $389.**

Comprenant: Transport aérien et logement
Plage superbe, 3 repas par jour
5 nuits à VARADERO plus 2 nuits à LA HAVANE

Tarifs par personne valides jusqu'au 1er novembre. Faites vite quelques places encore possibles.

RESERVEZ TOT

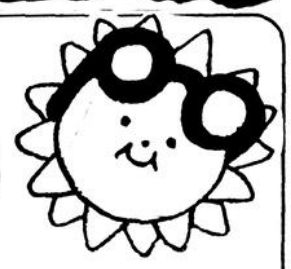
Pour renseignements et réservations:

Nous sommes toujours numéro UN en Mauricie
4 bureaux pour vous bien servir.

VOYAGES **Beau-Mont** TRAVEL
Permis No 75-01-50435

Trois-Rivières,	1515, Royale	379-1212
Shawinigan,	467, Station	536-4442
Grand'Mère,	704, 6e Avenue	538-1701
La Tuque.	360, St-François	523-3351
Carrefour des Bois-Francs,	boul. Jutras est Victoriaville	758-7535
Montréal,	56 est, Jean-Talon	274-4304

Le soleil ne se couche jamais sur le monde de



JET TOURS

LE MAROC

A MOINS CHER QUE LES ANTILLES

Le Grand Sud ... Trois mots écris dans le sable ... qui font rêver d'horizons illimités, de soleil ... Magie des espaces sortilèges des paysages, mystère des hommes ...

Nous vous proposons un circuit d'une semaine que vous effectuerez dans les meilleures conditions de confort en autocar, accompagné par un guide, en pension complète sur la totalité du parcours. Et pour vous reposer une semaine de séjour à Agadir, en pension complète également.

OU

2 semaines de plage dans un hôtel spacieux et confortable, en pension complète.

"Venez vous dépayser".

2 DEPARTS SEULEMENT
LE 30 SEPTEMBRE LE 28 OCTOBRE

Incluant transport aérien de Montréal aller retour, transferts - l'hébergement, la pension complète. Le circuit-séjour ou séjour seul de deux semaines au Maroc.
Circuit et séjour $820. par personne **Séjour 2 semaines $735. par personne.**

VOYAGES MICHEL
Permis 75-01-50170

Centre "Les Rivières"
Trois-Rivières
Tél: 379-1982

Nomination

M. YVON LEMOYNE

La direction de Lucien Bélanger meubles Ltée a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Yvon Lemoyne à titre de gérant du magasin. M. Lemoyne, avantageusement connu pour son dynamisme, invite ses clients et les autres à venir le rencontrer. A noter que très bientôt le magasin sera situé au 2393 St-Marc dans des locaux très moderne et spacieux.

En se promenant sur la 5e

Les travaux de la 5e Rue sont suspendus temporairement. En effet, même s'il ne reste que la phase finale à compléter, il faudra attendre la fin du conflit des métiers de la construction avant de procéder à la pose des toits de la marquise.

En ce qui concerne la société Stationnement Promenade, le conseil exécutif se réunit régulièrement afin de décider des différentes étapes à franchir dans l'élaboration des projets anticipés.

Il est à noter que les marchands affirment leur confiance en cette compagnie en lui faisant parvenir leurs cotisations. Dans les derniers quinze jours, la société a reçu plus de cinq mille dollars, ce qui prouve la détermination des commerçants. Ceux-ci sont convaincus qu'il faut absolument "attraper la dernière bouée de sauvetage" qui leur soit lancée.

Il est évident que plusieurs commerces subissent des "périodes tranquilles" au cours de la saison estivale et ne sont pas en mesure actuellement de verser la totalité de leur cotisation. Certains ont résolu ce problème en effectuant leur paiement par mensualités et ont remis à la direction douze chèques pour l'année qui vient.

Cette façon de procéder démontre la bonne volonté des hommes d'affaires concernés tout en permettant à l'exécutif de connaitre exactement le potentiel et les fonds à sa disposition pour mener la tâche à bien.

Il nous est maintenant permis de sourire à l'avenir et de croire en la possibilité de l'aménagement prochain de plusieurs terrains de stationnement.

Stationnement Promenade, c'est Votre Affaire! Voyez-y!

Plusieurs confrères du Centre-Ville fêtent leur anniversaire de naissance cette semaine. Nous leur souhaitons longue vie et une année remplie de joie. Il s'agit de: le 9 sept.: Mme Cécile Deschênes, vendeuse chez Nap. Boisvert Meubles Inc.; le 11 sept.: M. Raymond Boisjoli, contrôleur chez Nap. Boisvert Meubles Inc.; le 12 sept.: Mlle Denise Boucher, sténographe à la Banque Royale; Mme Angèle Laneuville, secrétaire chez F.W. Woolworth; Mme Claude Cossette, co-propriétaire de la Boutique Sexe Libre. le 13 sept.: Mlle Sylvie Tousignant, caissière à la Caisse Populaire Mauricienne; M. Pierre Régis, chef-cuisinier à l'Hôtel des Châtes. le 16 sept.: Mme Denise Lafontaine, caissière à la Banque Royale.

Collaboration spéciale
Jacqueline côté

NOUVEAU SERVICE

Nous tournons les tambours de freins et les rotors pour autos et camions de tous les modèles Canadien

RELCO

- Freins
- Disque d'embrayage
- Pompe à l'eau
- Alternateur
- Démarreur
- Radiateur

MISES AU POINT

Les Industries R. et L. Girard Inc.

1360, 53e Rue, Shawinigan Est, 539-5483
De Trois-Rivières, 378-8818

SILENCIEUX SHAWINIGAN MUFFLER

RAYMOND OUELLETTE
JEAN-PIERRE GUILLEMETTE, co-props.

2373, Boul. Royal Shawinigan 539-3411

STUDIO de DENIS DROLET

Studio Ballet-Jazz
616 4e Rue Shawinigan
Tél: 537-1717
537-1612

INSCRIPTION
DU 8 AU 11 SEPT.

BALLET CLASSIQUE / BALLET JAZZ / BALLET CLASSIQUE / BALLET JAZZ / BALLET CLASSIQUE

LA VENTE
SE CONTINUE DE PLUS BELLE

SUEDE POUR DAMES **29.99**

MANTEAUX CUIR Légèrement imparfait **39.99**

SUEDE POUR HOMMES **49.99**

Prix
199.99
20%
159.99

20%
DE REDUCTION

Prix
149.99
20%
119.99

ENTREPÔT DE
CUIR & SUEDE

ANCIEN LOCAL MANUFACTURE FARBSTEIN

798 4e RUE SHAWINIGAN

537-0304

Richelieu SELECT

CUISSEAU DE VEAU DE LAIT CONGELÉ

LB 1.39

NOS VIANDES SONT GARANTIES A 100% OU ARGENT REMIS

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS DANS TOUS LES RAYONS ET DE CORRIGER LES PRIX INCORRECTS RÉSULTANT D'UNE ERREUR D'IMPRESSION. AUCUN DÉTAILLANT NE SERA SERVI. SPÉCIAUX EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 11 SEPTEMBRE 1976 INCLUSIVEMENT.

AUBAINES ... QUALITÉ... SERVICE!

ALLUME-FEU POUR BARBECUE "ESSO" BTE 32 OZ 59¢

BRIQUETTES DE CHARBON DE BOIS "GRILL TIME" SAC 10 LB 1.59

CAFÉ INSTANTANÉ SÉCHÉ À FROID "TASTER'S CHOICE" POT 4 OZ 1.89

THON PÂLE EN MORCEAUX "CLOVER LEAF" BTE 6½ OZ 65¢

THÉ EN SACHETS ORANGE PEKOE "TETLEY" BTE 72 S 1.09

ORANGES MANDARINES "CLOVER LEAF" BTE 10 OZ 39¢

CERISES ROUGES AU MARASQUIN "DALTONS" POT 16 OZ 1.39

NOIX DE COCO "DALTONS" CELLO 7 OZ 61¢

MARGARINE MOLLE "BLUE BONNET" POT 2 LB 1.31

PAPIER D'ALUMINIUM "ALCAN" LARGEUR 12" BTE 25 59¢

PAPIER D'ALUMINIUM "ALCAN" LARGEUR 18" BTE 25 99¢

SAUCE À SALADES "MIRACLE WHIP" POT 16 OZ 61¢

JUS DE TOMATES "DEL MONTE" QUALITÉ FANTAISIE 2 BTES 19 OZ 2/49¢

SOUPE AUX POIS OU LÉGUMES "HABITANT" BTE 28 OZ 44¢

Boulangerie • Biscuits

BISCUITS SODA "PREMIUM PLUS" • SALÉS • NON SALÉS POT 908 g 1.39

BISCUITS "CHRISTIE" Granola • Granola noix de coco Blé entier • Fruits et noix POT 300 g 85¢

GRIGNOTINES "CHRISTIE" • CROQUE-FERMIÈRE 100g • MINI-CHIPS, saveurs variées 63¢

ON EST TOUT À VOUS!

CHOCOLAT INSTANTANÉ "NESTLÉ QUIK" BTE 1 LB 99¢

MOUTARDE PRÉPARÉE "SCHWARTZ" POT 20¢

PRODUITS RS

LIQUEURS DOUCES SAVEURS VARIÉES PLUS DÉPÔT 2 BOUT 30 OZ 59¢

CROUSTILLES SAC 250 g 79¢

ASPERGES COUPÉES 47¢

EPAULE DE PORC FUMÉ GENRE PICNIC MÉRITE LB 89¢

FILETS de MORUE CONGELÉS "CORVETTE" BTE 3 LB 2.99

FOIE DE BOEUF DE CHOIX TRANCHÉ LB 49¢

BACON MÉRITE POT 1 LB 1.59

SAUCISSON DE BOLOGNE MORCEAU 2 LB ET PLUS MÉRITE LB 69¢

TOURTIÈRE MÉRITE CH. 16 OZ 1.09

SAUCISSES PORC ET BOEUF "BOEUF MÉRITE" LB 79¢

SMOKED MEAT MÉRITE 4 ENV. 2 OZ 1.29

PIZZA TOUTE GARNIE AVEC SAUCISSON PEPPERONI MÉRITE CH. 15 OZ 1.29

SAUCISSES FUMÉES "HYGRADE" POT 1 LB 89¢

SAUCISSON SALAMI TOUT BOEUF "HYGRADE" CH. 10 OZ 99¢

VIANDES CUITES TRANCHÉES "HYGRADE" Simili poulet • Viandes et olives Cornichons et piment POT 6 OZ 43¢

PAPIER DE TOILETTE "WHITE SWAN" COULEURS VARIÉES

LARGEUR 12"

PAPIER D'ALUMINIUM "ALCAN" LARGEUR 18" BTE 25 **99¢**

MIEL BLANC CRÉMEUX "DOYON" PLAST 2 LB **1.79**

TABLETTES DE CHOCOLAT "NEILSON" SAVEURS VARIÉES CELLO 4 reg **69¢**

RAISIN ROUGE "MALAGA" CANADA NO 1 IMPORTÉ DE Californie **2 LB 89¢**

PIMENTS VERTS CULTURE DU QUÉBEC GROSSEUR MOYENNE **2 LB 49¢**

CÉLERI CULTURE DU QUÉBEC GROSSEUR 24 CANADA NO 1 **2 pour 49¢**

CHOUX VERTS CULTURE DU QUÉBEC CANADA NO 1 **LB 9¢**

POIRES "BARTLETT" IMPORTÉES DE CALIFORNIE Canada de fantaisie Grossesur 135 **3 lb 77¢**

300 g

GRIGNOTINES "CHRISTIE"
- CROQUE-FERMIÈRE 100g
- MINI-CHIPS, saveurs variées

63¢

"CAPITAINE BONSEL BRETZELS" NOUES — 7 OZ BATONNETS — 8 OZ "CHRISTIE" SAC **49¢**

BISCUITS FARINE D'AVOINE "DAD'S" SAC 24 OZ **1.29**

Produits Ménagers

NETTOYEUR LIQUIDE "M. NET" PLAST 32 OZ **1.09**

RÉCURANT "COMET" CONT 22 OZ **45¢**

ASSOUPLISSANT TEXTILE "BOUNCE" BTE 20'S **97¢**

POLI À MEUBLES "PLEDGE" "Shout" 2 oz gratis. AEROSOL 6½ OZ **1.25**

MOUTARDE PRÉPARÉE "SCHWARTZ" POT 16 OZ **39¢**

POUDING en COUPE "DEL MONTE" SAVEURS VARIÉES CART. 4 — 5 OZ **89¢**

MARGARINE "FLEISHMANN" POT 2 LB **1.76**

NOURRITURE pour CHIENS "DR. BALLARD" SAVEURS VARIÉES **2 BTES 15 OZ 53¢**

NOURRITURE pour CHATS "DR. BALLARD" SAVEURS VARIÉES **2 BTES 5½ OZ 75¢**

CROUSTILLES SAC 250 g **79¢**

ASPERGES COUPÉES QUALITÉ CHOIX BTE 12 OZ **47¢**

POIS VERTS QUALITÉ CHOIX BTE 19 OZ **36¢**

MACÉDOINE BTE 19 OZ **37¢**

FARINE TOUT USAGE SAC 5 LB **77¢**

LAIT EN POUDRE INSTANTANÉ BTE 3 LB **2.08**

HUILE VÉGÉTALE BOUT 32 OZ **1.23**

DÉTERGENT LIQUIDE PLAST 24 OZ **49¢**

PAPIER-MOUCHOIRS 2 ÉPAISSEURS BTE 200'S **58¢**

TARTES "MAISON" SAVEURS VARIÉES CH 20 OZ **79¢**

"WHITE SWAN" COULEURS VARIÉES **2 CELLOS 2 ROUL. 95¢**

Produits Santé & Beauté

SAVON DE BEAUTÉ "CAMAY" 1 GRATIS AVEC 4 Pqt 5'S **1.49**

COUCHES JETABLES "BABY SCOTT" RÉGULIÈRES • SUPER ABSORBAN' POT 24'S OU 30'S **2.39**

ANTISEPTIQUE "LISTERINE" GRATIS: BOUT. 6 oz BOUT 24 OZ **1.49**

ORANGES OUTSPAN "NAVEL" Importées de l'Afrique du Sud GROSSEUR 138 SIZE **18 POUR 77¢**

PÂTES ALIMENTAIRES "CATELLI" MACARONI COUDE SPAGHETTINI SPAGHETTI **2 BTES 16 OZ 75¢**

SAUCE À LA VIANDE POUR SPAGHETTI "CATELLI" BTE 14 OZ **53¢**

CRISTAUX DE SAVEUR À L'ORANGE "TANG" CELLO 4-3½ OZ **99¢**

RIZ FRIT INSTANTANÉ "DAINTY" SAVEURS VARIÉES **2 BTES 12 OZ 89¢**

DÉTERSIF EN POUDRE "TIDE" BTE 10 LB **4.39**

R & R LAFRENIERE
2563 des Hêtres
SHAWINIGAN

Marché
R. BELLEMARE
303 Tamarac
SHAWINIGAN

Marché
A. BORDELEAU
84 St-Gabriel
ST-TITE

Selon le président Me Robert Désaulniers

Une réussite du Carrefour des Arts grâce à la collaboration

C'est la semaine dernière que le Carrefour des Arts de la Mauricie fermait ses portes pour une autre année alors que plusieurs personnalités de la Région étaient au rendez-vous au Centre Culturel de Shawinigan.

A cette occasion, le président du Carrefour des Arts, Me Robert Désaulniers a fait le discours de fermeture où il a mentionné la bonne collaboration de tout le monde pour la grande réussite. "La série de défis, présumés insurmontables lors de la fondation du Carrefour des Arts de la Mauricie, mais victorieusement relevés pendant les trois premières années, illustre l'exactitude et le réalisme contenus dans cette pensée "ce qui sauve, c'est de faire un pas puis encore un pas."

"La représentation de ce soir (mardi) marque la fin du quatrième Carrefour. S'il est encore trop tôt pour en faire un rapport détaillé, nous pouvons cependant affirmer que le Carrefour des Arts va de l'avant et que cette année, il a connu des succès sans précédent, tant dans le domaine des spectacles que dans celui des ateliers."

"Un succès comme celui-ci ne peut être que le résultat d'un travail de collaboration."

"Cette collaboration nous l'avons rencontrée partout.

Entre autre auprès du Ministère des Affaires Culturelles; du Haut Commissariat aux Loisirs et aux Sports; du Conseil des Arts du Canada, de la Cité de Shawinigan, des Caisses Populaires Mauricienne, les Chûtes, Val-Mauricie, Cité de Shawinigan, Ville de Shawinigan-Sud, Grand'-Mère et le Rocher."

"Egalement, il y a la Commission d'Expansion Economique de Shawinigan, Grand'Mère et Shawinigan-Sud; des Fabricants de la cigarette Belvedère, des Consultants Pluritec, de tous les annonceurs de la Revue du Carrefour des Arts; des médias d'information qui desservent notre région et

enfin au public nombreux qui a assisté aux différents spectacles et à tous ceux qui se sont inscrits aux nombreux ateliers."

"Vous me permettrez en terminant de remercier les membres du conseil d'administration et en particulier l'âme dirigeante du Carrefour des Arts de la Mauricie, M. Henri Blanchard."

"Je veux aussi remercier les membres du bureau des Gouverneurs de leur appui et de leurs conseils. Merci également à toute l'équipe de production: publicitaire, relationniste, techniciens et autres."

"Les membres du conseil d'administration que j'ai l'honneur de diriger depuis la fondation du Carrefour des Arts savent que la diffusion de la Culture avec un "C" sera toujours une entreprise difficile dans une société qui accorde son importance, souvent démesurée, aux sports amateur ou professionnel."

"L'année 1977 marquera le cinquième anniversaire du Carrefour des Arts et nous ferons un autre pas en avant si le public et tous nos collaborateurs continuent de nous accorder leur appui."

"Nous caressons en ce moment d'importants projets que nous vous dévoilerons en temps et lieu."

"Le Quatrième Carrefour des Arts est terminé ... Pour nous du conseil d'administration, le cinquième est déjà commencé."

Quelques personnalités qui assistaient à la fermeture du Carrefour des Arts.

Photos l'Hebdo
Marc Dés...

CENTRE ARTISTIQUE
DE LA DANSE DE LA MAURICIE
Affiliation avec le Centre Culturel
FORMATION PROFESSIONNELLE

COURS
Garçons & filles tout âge

BALLET CLASSIQUE — **BALLET-JAZZ** — **ANATOMIE PRATIQUE "SOL"**

"NOS OBJECTIFS"

ETUDE — De la technique et du vocabulaire académique menant vers la perfection essentielle au professionnel

ETUDE — De la ligne et de formes esthétiques par la "Méthode Seda Zaré", précisant les exigences de chaque exercice en rapport avec la structure propre à chaque danseur

ETUDE — Sur les principes anatomiques et esthétiques relatifs à chacun des exercices

INSCRIPTION

Jeudi le 9 septembre de 15 heures p.m. à 21 heures p.m.
au 3885 5e ave. Shawinigan-Sud Tél: 537-6465

N.B. Le professeur se charge elle-même du classement des élèves, les élèves ne sont pas classer d'après le nombre d'années d'études, mais par leurs connaissances techniques. Une classe intermédiaire ou avancée d'une école, n'est pas pas nécessairement les mêmes pour une autre école, dépendemment, de la qualité des cours reçus.

Direction Lyse Desmarais

Sears
SHAWINIGAN

EVENEMENT DE L'ANNEE
VENTE D'ENTREPOT
SHAWINIGAN-SUD
(ARENA)
SEPTEMBRE
16-17-18

M. St-Onge de l'Entraide Economique, Henri Blanchard du Centre Culturel, Gérard Dufresne, Me Robert Désaulniers et Jacques Tremblay, quelques personnalités qui discutaient ferme.

D'autres invités de marque à la soirée de fermeture du Carrefour des Arts.

Charles Mills, Robert Matteau, Emilien Verrette, Rosaire Lajoie, P.E. Julien et Me Robert Désaulniers.

M. Rancourt de Belvedère, Prudent Carpentier, le représentant des vins Bright, Guy Cloutier et Henri Blanchard discutent du Carrefour des Arts.

Photos
l'Hebdo
Marc Désy

C. TRAHAN MEUBLES
SHAWINIGAN
A VOTRE SERVICE DEPUIS 35 ANS
940 Ave de la Station
(en face de la côte de la Baie)
Tél: 536-2251

GÉLINAS AUTOMOBILE INC.
4100 boulevard Royal, Shawinigan, Qué. / G9N 6T8
(819) 539-6431
PIÈCES / 539-6471-72

MÉCANICIEN
(Classe A ou B)
Travailleur fiable, plein d'initiative et d'entrain.

Chevrolet Oldsmobile

SON EXPÉRIENCE: surtout réparation de moteurs et mise au point générale.

SALAIRE: selon convention collective (expérience reconnue).

PRENDRE RENDEZ-VOUS AVEC:
JEAN-LOUIS FORTIN
ou PIERRE BELLEMARE

819-539-6431

L'ÉQUIPE N°1 AU CŒUR DU QUÉBEC
LE MEILLEUR SERVICE EN MAURICIE

la vente
no. 1 de l'année
VENTE ANNIVERSAIRE
Simpsons

DU JEUDI 16 SEPTEMBRE AU SAMEDI 2 OCTOBRE 1976

Demandez sans faute votre cahier bilingue Simpsons de 56 pages.
Une foule de bons achats pour vous, votre maison et votre famille.

COMPOSEZ
537-6651
MAINTENANT

Demandez un exemplaire du cahier au même numéro de téléphone ou présentez-vous au bureau de commandes Sears.

au coin du feu à grand'mère

BOB FUGÈRE

La famille du Camping Otamac 1976. Nous reconnaissons Marcel Bourgeois, Marcel Duchemin, Michel Thiffeault, son épouse, la petite Annie heureux récipiendaires du trophée, Bob Harvey et Richard Dessureault. [Photo l'Hebdo Bob Fugère]

Souper de l'éveil féminin

Mme Lise Lanouette publiciste de l'Eveil Féminin est heureuse de vous inviter au prochain souper qui aura lieu à l'Assembly Hall de Grand'Mère, mardi le 14 septembre à 7 hres p.m. L'artiste invitée est la talentueuse Marie Godbout accompagnée de Serge Trudel pianiste et guitariste qui vous donneront un spectacle de choix. Vous êtes toutes cordialement invitées.

Le Lac Bournival

Une petite ville à Ste-Flor

Il faut vous rendre visiter le lac Bournival ou si vous préférez le domaine Bournival. C'est une petite ville dans la cité de Ste-Flore, les maisons quatre saisons entourent le lac naturel. Dimanche dernier, une course de canots terminait la saison estivale de ce petit Walt Disney du Québec. On retrouvait des courseurs semi-professionnels, des amateurs et même des dames sur le parcours de ce lac. Vous vous ennuyez ce dimanche? Et bien, rendez-vous jeter un coup d'oeil sur ce petit paradis fondé par M. Bournival de Ste-Flore.

Le conseil n'a pas veillé tard

Lors de la dernière assemblée du Conseil de Ville lundi dernier, on aurait pensé que le Conseil de Ville avait le feu aux fesses tellement l'assemblée s'est déroulée à pleine vapeur. Dans l'assistance, on apercevait M. Roger Thibaudeau, des marchands, quatre policiers en civil, de la parenté du policier Godin et les médias d'information. 32 personnes voulaient entendre parler de l'affaire Godin, malheureusement M. le Maire leva l'assemblée comme un coup de canon immédiatement après la lecture des comptes. On parle d'aller en appel dans l'affaire du policier Godin, serait-ce possible que certains échevins soient contre la décision d'aller en appel? Toujours est-il que l'affaire Godin a fait couler beaucoup d'encre et coûte très cher aux contribuables. Ne soyez pas surpris de revoir le policier Godin un de ces jours dans l'auto-patrouille de la Cité du Rocher.

On a payé

La Cité de Grand'Mère a payé $236.00 dollars à la Vitrerie Grand'Mère pour la réparation de bris de vitres contre les bâtisses de la cité du Rocher. Toujours en demeurant dans le vandalisme, soulignons que M. le Maire Lafontaine déplore le fait que des gens aient lancé un banc de 300 livres dans la piscine St-Jean Baptiste. M. le Maire demande à la population de signaler à la police locale les méfaits qui se déroulent devant leurs yeux.

St-Jean des Piles

Lors de la Classique de Canots Amateur et Professionnel de St-Jean des Piles de magnifiques cadeaux furent tirés au hasard. Voici les gagnants: 1er prix Roger Beaulieu de St-Jean des Piles, 16 pi. avec flotteurs et avirons un don de Moïse Cadorette Inc., 2e prix Adélie Nérox, Desbiens Lac St-Jean, 16 pi. avec flotteurs et avirons don de C.S.R.M. (service aux adultes). 3e prix, Sylvain Boulanger, 3263 Pierre Des Chûtes, Shawinigan, don de C.S.R.M. (service aux adultes). Les avirons sont une commandite d'Alcide Quessy Enr. St-Jean des Piles.

Quel souvenir! 1955, le Conseil de Ville était reçu au camp de M. Almazor Vennes. Nous reconnaissons Jeff Désilets, Almanzor Vennes, M. le Maire Albé Matteau, Lewiss Laforme et M. Emile Lacroix.

Vous êtes invité à rencontrer le représentant de la Régie des rentes du Québec

Vous êtes invité...

Le 14 septembre, de 10 h à 16 h.,
au bureau local du ministère
des Affaires sociales
1785, rue Saint-Marc
Shawinigan, Québec
Tél.: 536-5647

Profitez de l'occasion
pour lui soumettre vos questions
sur le Régime de rentes du Québec
et sur le Régime des allocations
familiales du Québec.

RÉGIE DES RENTES DU QUÉBEC

POUR VOS ORDONNANCES

DIMANCHE Pharmacie ouverte de 11h. a.m. à 12h30 p.m.
6h00 à 7h30 p.m.

TOUS LES JOURS de 9h00 à 9h00 p.m.

SAMEDI de 9h00 a.m. à 8h00 p.m.

Belzile & Gervais
PHARMACIE
765 - 6e Ave, Grand'Mère
538-3363 — 538-8606

La recette de l'Hebdo

SANDWICH DU BON VIVANT
1 PORTION

Une entrecôte de 6 oz. parée
1 c. à soupe d'huile d'arachides
1 c. à thé de moutarde de Dijon
1 c. à soupe de beurre ramolli raifort, au goût
Une tranche de baguette de pain français, de 4"
Sel et poivre.

Badigeonner l'entrecôte d'huile d'arachides. Verser 1 c. à soupe d'huile d'arachides dans une sauteuse et la placer sur l'élément à feu vif. Quand l'huile est chaude, ajouter l'entrecôte et faire cuire à feu fort:
2 minutes sur chaque côté: saignant
3 minutes sur chaque côté: à point
4 minutes sur chaque côté: bien cuit

Saler et poivrer l'entrecôte.
Dans un bol, mélanger ensemble moutarde de Dijon, beurre et raifort. Trancher la baguette de pain français horizontalement et beurrer la baguette avec le mélange. Placer l'entrecôte sur la baguette et servir avec une salade.

SALADE
½ laitue Boston
4 tomates miniatures, coupées en 2
Quelques tranches de concombre
1 c. à soupe de vinaigre de vin
¼ c. à thé de moutarde Dijon
½ c. à thé de persil frais haché
3 c. à soupe d'huile d'arachides
Sel et poivre
1 petite gousse d'ail, pelée et hachée fin

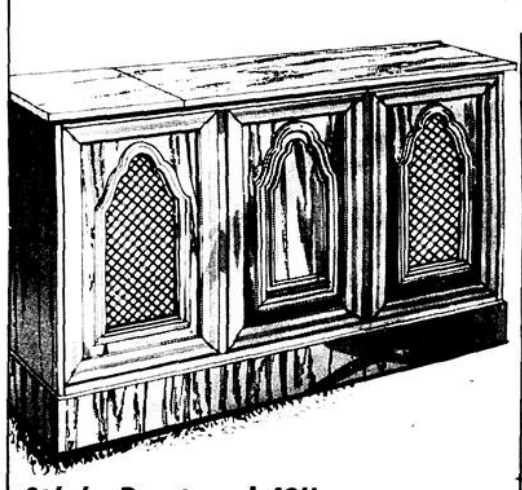
Laver et assécher la laitue. Mettre la laitue dans un bol à salade. Mélanger avec un fouet de cuisine vinaigre de vin, moutarde, persil, sel, poivre et ail haché. Ajouter l'huile d'arachides. Continuer à mélanger. Assaisonner le tout et verser sur la laitue. On peut garnir la salade avec tomates et concombres.

Woolco
Fête d'anniversaire

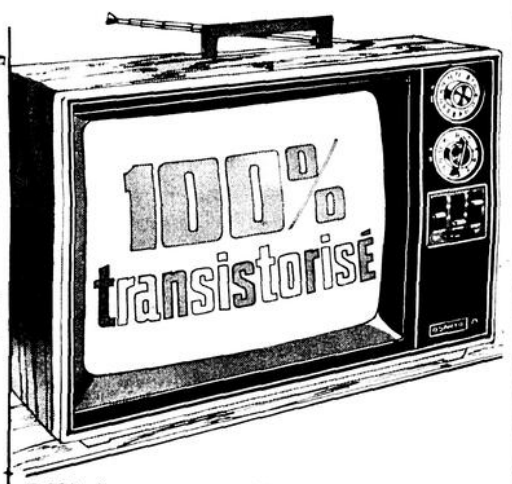
Cuisinière de luxe Brentwood 30" 334.88 chac.
Cuisinière autonettoyante avec cadran à lecture directe. La solution à vos problèmes de cuisson! Pièces et main d'oeuvre garanties pour 1 an. $10 de supplément pour avocat ou or moisson. 30" x 25" x 47"
Modèle 130BE 30" offert 308.88

Séchoir à 2 cycles Brentwood 199.88 chac.
Ce séchoir rendra votre vie plus agréable! Modèle programmé pour tissu régulier ou sans repassage. Tambour enduit de porcelaine, capacité 5.8 pieds cubes. Filtre à charpie facile à nettoyer. Pièces et main d'oeuvre garanties pour 1 an. Blanc. Couleur $10.00 en plus. 28" x 26" x 45".

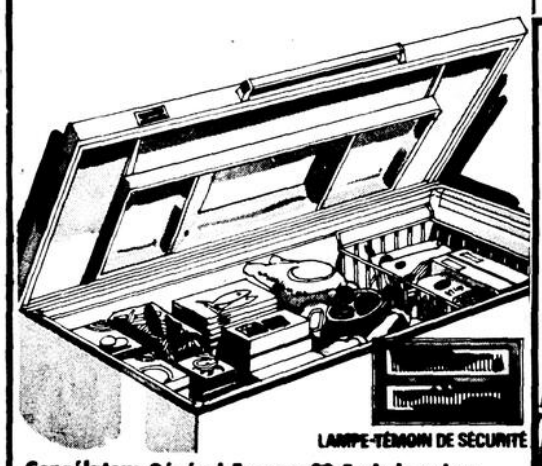
Epargnez $37 sur ce télécouleur portatif Brentwood 14"
Une offre unique! Cet appareil est entièrement transistorisé et est idéal pour le chalet ou la maison. Son et image instantanés, un bouton de réglage APA-CAG. Syntonisateurs UHF-VHF indépendants pour les 82 canaux. Pièces garanties pour 1 an, service après vente au magasin. Coffret blanc. 19" x 16½" x 14½".
Prix courant Woolco chac. 386.66
Prix spécial Woolco 349.66 chac.



Stéréo Brentwood 42" 259.66 chac.
Stéréo meuble AM-FM MPX doté d'un enregistreur lecteur de cartouches 8 pistes. Circuit entièrement transistorisé à 40 transistors. Changeur de disques à 4 vitesses BSR. Pièces garanties pour 1 an, service à domicile pour 90 jours. 42" x 17½" x 25½".



Téléviseur portatif Sanyo 20" 179.66 chac.
Circuit entièrement transistorisé, coffret aux lignes élancées. Image instantanée. UHF-VHF. Fini noyer veiné. Pièces garanties pour 1 an, service après vente au magasin garanti pour 90 jours. 22 5/8" x 14 3/16" x 16 1/8".



Congélateur Général Freezer 20.5 pieds cubes 289.88 chac.
Capacité de 718 lb et 1 panier d'approvisionnement. Faites provision dès maintenant! Isolement en fibre de verre résistant. Cadran de température; voyant lumineux à l'intérieur. Pièces garanties pour 1 an, service à domicile. Blanc. 58½" x 30½" x 37".

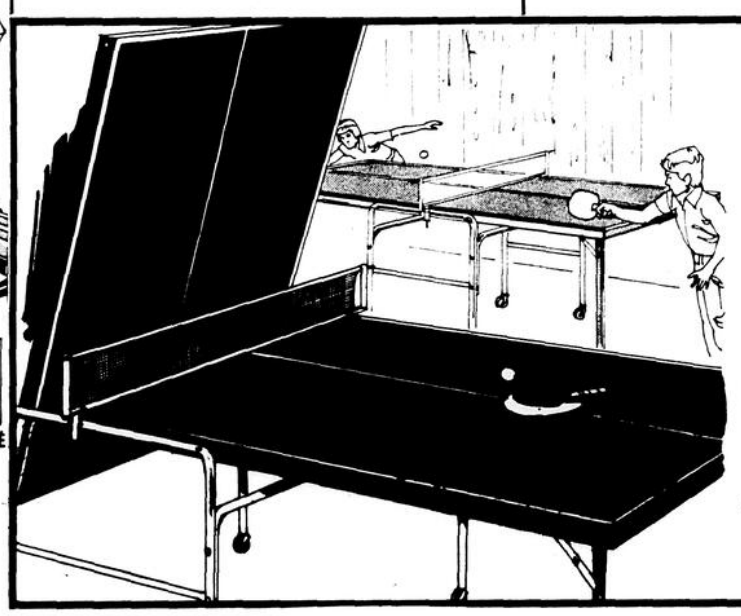


Table de tennis sur table Frikon 5' x 9'
Table facile à ranger grâce à ses roulettes de 2". Transportez-la à l'extérieur pendant la belle saison et ramenez-la à l'intérieur avant le froid. Surface de 3-4" enduite d'un revêtement antidérapant. Pieds en acier tubulaire plaqués zinc, à blocage sûr. Filet, raquettes et balles non inclus.
79.97 chac.

Woolco
Centre d'achats de Trois-Rivières Ouest
Centre d'achats Les Galeries du Cap
TOUJOURS BIENVENUES
master charge
CHARGEX
HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI et MERCREDI: de 9h à 18h. JEUDI et VENDREDI: de 9h à 21h. SAMEDI: de 9h à 17h.

Dans la ville du Rocher

Ouverture du Salon Benny Bowling

Le Salon de Quilles Benny Bowling de Grand'Mère, un endroit où plusieurs centaines de quilleurs viennent se divertir au cours de la saison d'hiver, vient d'ouvrir ses portes à la population et c'est à compter du 15 septembre que les différentes ligues débuteront leurs activités.

D'ailleurs, il est encore temps de s'inscrire dans l'une ou l'autre des ligues. Tout d'abord, le lundi et mardi le salon sera ouvert à tout le monde pour pratiquer et les ligues débuteront le mercredi soir pour la ligue de la cité des hommes (président Claude Laforme 538-1990, Roger Fréchette 538-5788) qui évoluera à compter de 7 heures. Par la suite à 8 heures, ce sera au tour de la ligue de cité pour les femmes (Lucette Ricard 538-8232, Huguette St-Arneault 538-9239).

Le jeudi à 8 heures ce sera la ligue mixte (Fernand Bellemare 539-6165) qui se mettra en vedette et le vendredi une autre ligue mixte (Maurice Boucher 538-6950, Aldège Cyr 538-2502).

La journée du samedi sera remplie de beaucoup d'action alors que trois circuits différents seront à l'affiche. Tout d'abord, le matin à compter de 9 heures, une ligue pour les 9 à 16 ans sous la responsabilité de Yvon Boucher (538-2502). A une heure 30, la ligue des 5 quilles pour homme avec Aldège Cyr 538-2502 comme grand responsable.

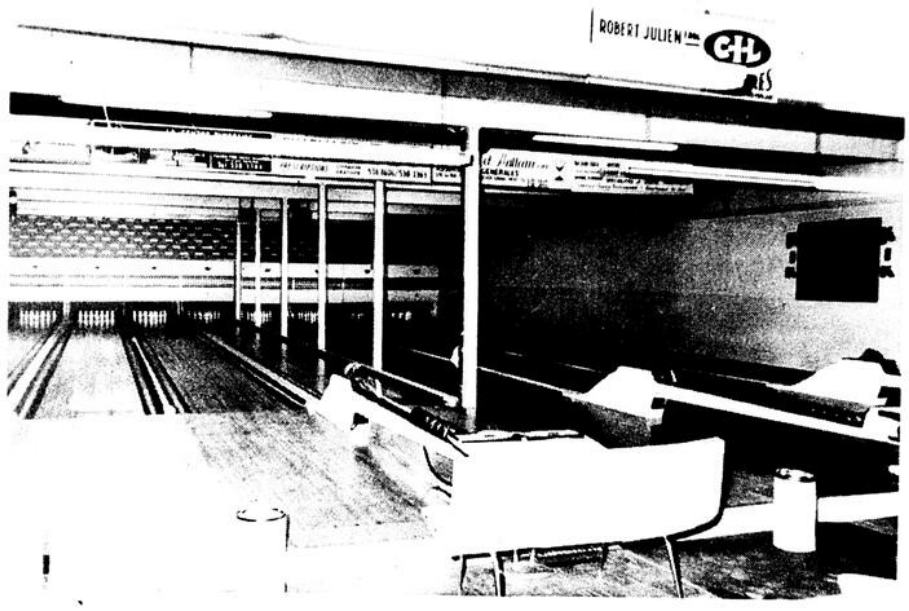
Enfin, en soirée, à compter de 7 heures, il y aura une ligue mixte sous la direction de Maurice Boucher (538-6950).

La journée de dimanche sera réservée au grand public tandis qu'en soirée une nouvelle ligue mixte évoluera en soirée sous la direction de François Maurais (538-1853). Tous les adeptes des quilles sont donc les bienvenus à venir s'inscrire pour la prochaine saison et pour ce faire, on n'a qu'à communiquer avec tous les responsables mentionnés plus haut.

Le Salon Benny a toujours été reconnu pour son bon service et les deux accolytes André Berthiaume et Yvon Boucher n'ont rien ménagé pour préparer une excellente saison et c'est à vous quilleurs d'en profiter.

Egalement, encore cette année, il yaura un Télé-Quilles au Canal 11 qui sera organisé à tous les mois et qui permettra ainsi à plusieurs quilleurs de démontrer leur savoir-faire à la télévision.

D'ailleurs pour ce qui est du Télé-Quilles, plus de renseignements vous seront donnés dans les prochaines éditions du journal.



raymonde leclerc

La vie féminine

Tire l'aiguille ma fille!

Vous avez vu cette extraordinaire machine à coudre toute électronique? Avec d'autres machines perfectionnées, il fallait être un peu technicienne pour utiliser à fond toutes les facilités offertes. Celle-ci a vraiment son petit cerveau et il vous suffit de pousser les boutons pour obtenir instantanément l'effet désiré. Les tissus modernes sont beaux, faciles d'entretien et résistants: le fil fait pour eux a désormais les mêmes qualités. Il ne manquera plus qu'une chose aux femmes pour profiter de tous ces avantages dans la création personnelle: le temps! Les fils de polyester sont d'une très grande solidité, bien adaptés aux fibres naturelles et synthétiques, donnent une couture délicate et propre dans toutes les épaisseurs de tissus, ils sèchent et s'essorent rapidement et ne rétrécissent pas. Enfin, ils résistent au frottement, à la transpiration et au feu. Voici quelques conseils pour leur utilisation.

Si vous cousez à la main, utilisez un bout de fil assez court. En tirant un fil long à travers le tissus, vous risquez de le tordre et de l'emmêler. Utilisez la même variété de fil dessus et dans la bobine, si vous cousez à la machine. Employez 8 à 14 points au pouce, voyez à ce que la tension ne soit pas trop forte et poussez le tissu dans la machine lentement et régulièrement. En général, le fil doit être moins tendu dans les tissus-miracle et une couture d'essai est recommandée pour fixer la tension du pied-de-biche. Si le tissu plisse, c'est que le fil est trop tendu. Si le tissu se froisse, la pression est trop lourde dessus, il faut la relâcher. Si le tissu ne vient pas facilement sous le pied, la pression peut être insuffisante. Si le point n'est pas égal, relâchez la tension du côté où le point est le plus serré.

Utilisez toujours une aiguille aussi fine que possible et les points auront une apparence très nette. Pour les tricots, utilisez une aiguille à bille, ou à pointe arrondie. Ne tentez pas de casser le fil de polyester avec vos doigts ou avec vos dents, coupez-le de biais avec des ciseaux. Attention aux coutures dans le repassage: utilisez la température "polyester" et même la pattemouille. Si vous voulez rendre un ourlet invisible, repassez seulement le bord inférieur de la partie repliée.

Quand le vêtement est doublé, cousez l'ourlet à la doublure seulement. Dans une jupe large, faites l'ourlet étroit et plissez le surplus de tissu. Un mot sur les tissus extensibles: employez une aiguille arrondie pour coudre aussi bien à la main qu'à la machine. Etirez légèrement le tissu tout en cousant, c'est-à-dire: retenez-le avec la main gauche derrière le pied-de-biche et tirez-le un peu avec la main droite au fur et à mesure que vous faites la couture.

Les services d'ambulance une nouvelle règlementation

Dans le bulletin du Ministère des Affaires sociales, Bertrand Veilleux nous dit qu'un nouveau règlement sur les services d'ambulance, promulgué en vertu de la Loi de la protection de la santé publique, est en vigueur depuis le 1er février 1976.

Ce règlement détermine les conditions d'obtention du permis d'exploitation, les normes d'équipement et de fonctionnement des services d'ambulance, ainsi que la qualité du personnel qui dispense ces services.

Auparavant, les services d'ambulance ne faisaient l'objet d'aucune règlementation détaillée. Il suffisait, pour l'exploitant d'un service d'ambulance, de demander une plaque d'immatriculation pour ambulance au ministère des Transports, et pour le conducteur, de posséder un permis de chauffeur. Dorénavant, l'exploitant devra obtenir un permis du ministère des Affaires sociales et munir son véhicule d'un équipement médical comprenant notamment des civières, des masques à oxygène, un stéthoscope, etc.

Ces normes s'appliquent depuis le 1er février 1976 à toute ambulance non utilisée au Québec avant cette date et s'appliqueront à compter du 1er janvier 1979 aux véhicules déjà en usage le 1er février.

C'est la direction de l'Agrément du ministère des Affaires sociales qui est responsable de l'application du règlement. Elle voit à l'émission des permis ainsi qu'au contrôle des normes sur le véhicule d'équipement.

Ce règlement constitue l'un des volets de la politique sur les services d'urgence qu'a élaboré le ministère en collaboration avec les Conseils régionaux de la santé et des services sociaux.

BOWLING

BIENVENUE A TOUS LES QUILLEURS

M. André Berthiaume et Yvon Boucher souhaitent la bienvenue à tous les quilleurs pour une autre saison

Ouverture des ligues
MERCREDI 15 SEPTEMBRE

BENNY BOWLING
979 6e AvenueGrand-Mère
Tél: 538-2502

Sears
SHAWINIGAN
GIGANTESQUE
VENTE D'ENTREPOT
SHAWINIGAN-SUD
(ARENA)
SEPT: 16-17-18

les petites annonces

DERNIERE HEURE pour les Annonces Classees: vendredi MIDI le texte porte au bureau et paiement immediat à 6 cents le mot: minimum $1.50.

SUR RENDEZ-VOUS

Thérèse Coutu

Podiâtre

383-7ième rue Shawinigan — 537-0196

Despres Equipement enr.

Tel. 537-8522

Vente et Service Réparations

Motos Honda Moteurs hors-bord Mercury

2005, 5e Ave — Shawinigan-Sud

REVENU SUPPLEMENTAIRE

Il y en a d'autres comme toi qui veulent augmenter leur revenu. Alors ... inde pas à prendre rendez-vous ... 9.2558. Pas de porte à porte, pas ... démonstration. Aucune obligation.

n.o.

REVENU SUPPLEMENTAIRE

Pour un revenu supplémentaire $$ Consultez l'Agence L.B.L. C.P. 1551 Shawinigan. l'agis maintenant. Tel 539-4654

n.o.

REVENU ADDITIONNEL

Nous recherchons quelques couples interessés à faire un revenu additionnel à temps partiel. Si interesse pour rendez-vous appelez entre 5:00 et 7:00 p.m. à 537-6428

n.o.

POSAGE DE TAPIS OU PRELARD

Posage de tapis ou prélard, 20 ans d'expérience. Jean Lavigne. Tél: 536-2167

n.o.

GARDERAIS ENFANTS

Garderais des enfants à mon domicile du lundi au vendredi. Je demeure à Shawinigan Nord. Appelez à 539-6329

n.o.

A VENDRE

Bungalow à St-Georges de Champlain, brique, chauffage électrique. 5½ pièces, terrain paysagé de 7280 pieds construction de 3 ans. Occupation 1er sept. Dois vendre cause transfert. Tél.: 538-6958

n.o.

A LOUER

Appartements à louer 2 et 3 pièces meublées, chauffées, eau, électricité, et câble T.V. compris. S'adresser à 432 Station Appt. 2. Tél. 537-0086.

n.o.

BUNGALOWS A VENDRE

Shawinigan Sud pour le 1er juillet. Plan du federal. Maisons de style standard et québecois ou selon vos goûts. Michel Bolduc Construction Inc. Tel: 536-4224

n.o.

A VENDRE

Attention développement résidentiel sur la rive sud Plateau Laval St-Angel de Laval. 5 maisons prêtes à être habitées. Si vous êtes fatigué de faire 90 milles par jour communiquez avec moi. Construction R. Matteau Inc. 4122 Fatima Shawinigan Nord. Tél.: 539-5133

GARDERAIS ENFANTS

Garderais des enfants à domicile du lundi au vendredi. Je demeure à Shawinigan Nord. Appelez à 539-6329.

n.o.

A VENDRE

Piscines: Sequoia Deluxe, hors terre, 16 x 24 usagée d'un an repris de finance, laisserais à demi-prix. Appelez M. Albert à charge renversée 514-333-0624 jour ou soir.

n.o.

A VENDRE

Nous construisons la maison de votre choix à Shawinigan-Sud ou autres. Ristourne fédérale. Les Entreprises Claude Caron Inc. Tél.: 539-2371.

n.o.

A VENDRE

Désiré: Un des plus gros manufacturier et distributeur du Canada est à la recherche d'un site résidentiel pour étaler leurs nouvelles piscines hors terre 1976 en Séquoia. Votre cour est un site approprié que nous prendrions en considération. Une très bonne opportunité pour les propriétaires. Appelez à charge renversée à 514-333-0623 jour ou soir.

n.o.

AUTO A VENDRE

Vega 76 automatique, 4,000 milles. Pneus Michelin Zie Bart $3,200. Tél.: 536-3990 ou 536-4357.

8

A VENDRE

Vente d'écoulement. Gros manufacturier et distributeur ont une balance de piscines hors-terre en aluminium de la saison 1975, à demi prix, garantie installation et financement facile. Appelez le Gérant du Crédit à charge renversée. Montréal 514-333-0622 le jour et le soir.

n.o.

CHALET A LOUER

Chalet à louer, au Lac Croche, Ste-Thècle, juillet et août, pour 4 personnes, août pour 6 et 8 personnes. Tél: 375-9176

n.o.

A VENDRE

Falcon 67, 6 cylindres, moteur en très bon état, le tout en bonne condition. Bas prix. Tél.: 537-9503.

8

Lucien Laurendeau Inc.

TÉL. 537-6691
537-6692

PLOMBERIE
CHAUFFAGE
COUVERTURE
BRÛLEURS À L'HUILE

ENTREPRENEUR

475 - 114E RUE — SHAWINIGAN-SUD

LOGEMENT A LOUER

Logement à louer à Mont Carmel, 2½ pièces, meublé, chauffé, électricité et garage compris. Libre immédiatement. S'adresser à 650 Rang St-Louis. Tél.: 537-8742

n.o.

ROULOTTE A VENDRE

Apalache 23' 1974. En parfaite ordre auvent inclus. Si intéressés seulement. Tél.: 536-3531. Pour visiter voir terrain No 6 Lac Morin Mont-Carmel.

n.o.

A VENDRE

Chiens, beagles, bergers allemands, colley, epagneuls, labrador, St-Bernard, Fox hounds (6 semaines $35.00) jeune pointeur (croisé avec labrador $25.00) et autres. Chenil Bueno enr. 753 Rue Principal St-Boniface. Tél.: 535-3533

18-25-1-8

SPECIALITE EN JOINTS

Spécialité en joints de gyroc. 13 ans d'expérience, pour de petits et gros travaux. Maisons neuves, ou réparations. Tél.: 539-2497

1er-8-15-22

GAGNEZ DES $$$ TEMPS PARTIEL

Vente facile de bas culotte, obtenez catalogue gratuitement, agissez dès maintenant. Nicole Hosiery, C.P. 252 Ste-Julie.

8-15-22-29

LOGEMENT A LOUER

Logement 5½ pièces - 1ère rue. Libre 1er novembre. Tél.: 536-2313 de 9 hres à 22 hres.

8

A VENDRE

Terrain grandeur 60 x 175' situé sur la 125e rue près de l'hôpital Shawinigan-Sud. Pour informations tél.: 539-5271 de 9 hres a.m. à 12 hres a.m. et après 7 hres p.m.

8

A VENDRE

Auto Toyota Celica 74, 20,000 milles - 4 vitesses, 4 pneus. Radio d'été et d'hiver. Mag Aluminiom. Tél.: 538-6342.

8

A VENDRE

Auto Thunderbird 66. Moteur, neuf, 4000 milles. Transmission neuve. Très propre. Tél.: après 5 heures à 537-6897.

8

537-1404

Claude Cantin

Opticien d'ordonnances

Edifice Cascade Ch. 202
794, 5e Rue C.P. 126 — Shawinigan, Qué.

CARTES PROFESSIONNELLES

Examen de la vue — Bur.: 536-4027 Rés.: 536-4860

Dr. Charles-A. Boutet O.D.

OPTOMETRISTE

VERRE DE CONTACT

649, 5e Rue — Shawinigan

Les Consultants PLURITEC

585 Avenue des Cedres, Shawinigan, Qué.
tél.: (819) 537-1882

2255 Boul. des Récollets, Trois-Rivières, Qué.
Tel.: (819) 379-8010

GELINAS & BERGERON

Dr Marc Gélinas o.d. — OPTOMETRISTES — Dr Jean-V. Bergeron o.d.

VERRES DE CONTACT
2448 St-Marc Shawinigan 539-3854

CLAUDE BOLDUC
ROLAND GERVAIS
JEAN-LOUIS DERY

bolduc gervais architectes

839 AVE CASCADE ch 201
CP 303 SHAWINIGAN
G9N 6V1 — 537-1814/5

Roméo Gilbert

581, 5e Rue — 536-4114 — Shawinigan

Dugré, Janna Ricard & Cie

COMPTABLES AGREES

681, 5e Rue Shawinigan — 537-7285
591, 5e Rue Grand'Mère — 538-5233

Cet espace vous rapportera beaucoup

Tél: 538-1691

DUGAL & DUGAL

COMPTABLES AGREES

350 - 5E AVENUE / GRAND'MERE, QUE.

Affiliation: Bastien, Ménard, Normandin, Séguin, Roy & Associés
Montréal, Ottawa, Hull, Québec, Lévis, Hawkesbury
Sherbrooke, Granby, Baie Comeau, Chicoutimi, Mégantic
et St-Georges de Beauce

C'EST PAS UN CADEAU

Par Kenneth McDonald

Camionnage non réglementé

Du Rideau Canal au Seaway, de la Dernière Lance à Crow's Nest Pass, de la Flèche d'Argent à Mirabel, les transports ont été l'artère vitale, un champ de bataille politique et un appât électoral.

• • •

Des comités, commissions et agences fédéraux et provinciaux les règlementent à mort. Chaque nouveau règlement qui aide quelqu'un en gêne un autre. Et pourtant, la règlementation est nécessaire pour assurer de sûres méthodes d'exploitation.

• • •

Même si elles ne volent que dans une province seulement, les lignes aériennes doivent s'adresser à la Commission canadienne des transports, à Ottawa, pour les changements de trajets ou de taux. Les exigences régionales se mesurent sur celles d'Air Canada, le transporteur national. La concurrence est restreinte.

• • •

Le camionnage, par contre, est réglementé par les provinces. Mais, pour un petit homme d'affaires, l'obtention d'un permis est coûteuse et incertaine. Lorsqu'il se présente devant la commission provinciale des permis, il devra faire face à toute une série d'objections de la part de camionneurs *ayant déjà un permis qui ont* un intérêt de longue date à protéger leur entreprise.

• • •

Bien qu'une demande de permis ne coûte que $50, et, bien que la cotisation annuelle, si approuvé, ne dépasse pas $750, les restrictions sur l'admission dans cette corporation ont placé une soi-disant valeur de marché noir sur ces permis pouvant aller jusqu'à un *million de dollars.*

• • •

Dans ses propositions aux gouvernements provinciaux, la Fédération canadienne de l'entreprise indépendante a recommandé que tous les camionneurs soient soumis à une réglementation concernant les inspections de sécurité, la stabilité financière et la protection assurance; mais que toutes les autres barrières d'admission soient retirées.

• • •

La concurrence dans le camionnage devrait se traduire par des coûts plus bas pour le consommateur. C'est ce qui s'est produit en Australie et dans les marchés de produits agricoles aux Etats-Unis où le camionnage a été déréglementé.

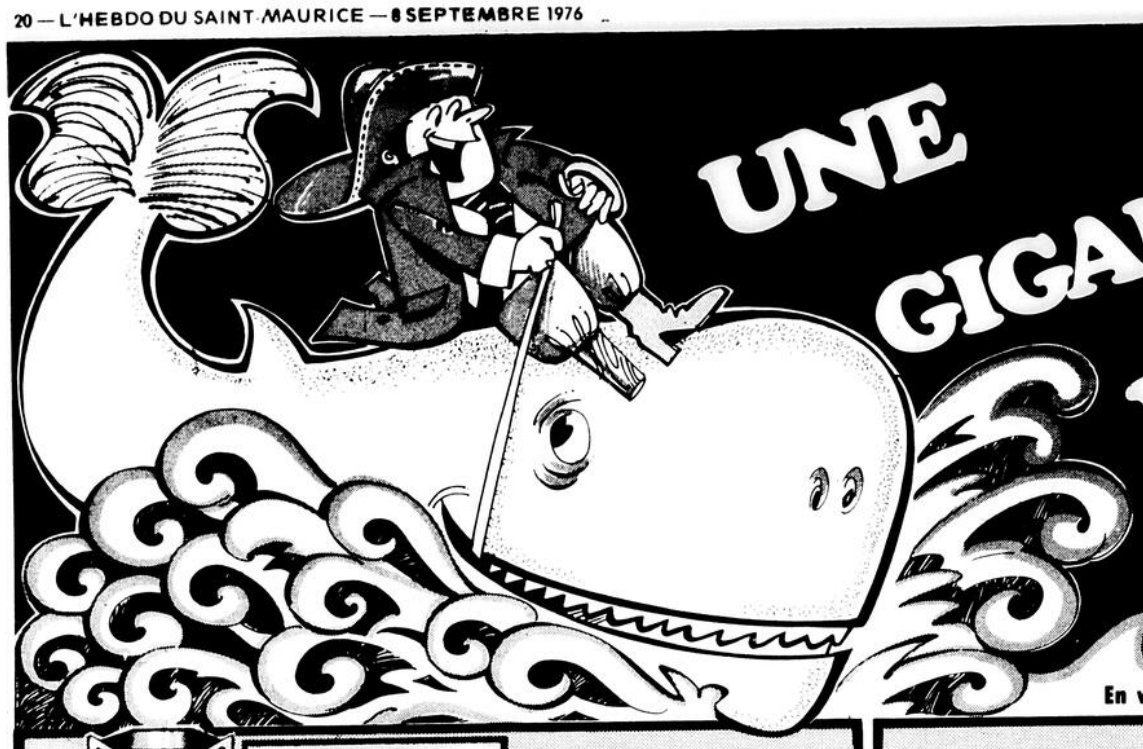
• • •

Dans un pays qui dépend tant d'un transport routier efficace — tout ce que nous mangeons, portons et utilisons est transporté par camion jusqu'à un certain point — il est vital que les politiques publiques, qui le gouvernent soient constamment révisées.

• • •

Il y a plus de 100 organismes de réglementation au niveau fédéral touchant les transports et autres industries, et la plupart des provinces en ont 50 autres. Dans l'intérêt de qui fonctionnent-ils? John Turner, lorsqu'il était ministre de la consommation et des corporations, a fait le commentaire suivant: "J'ai étudié beaucoup d'agences de réglementation et plus ça va et plus je suis convaincu que chacune d'entre elles a tendance, avec le temps, à refléter les intérêts de l'industrie qu'elle est supposée réglementer." N'en disons pas plus!

• • •



UNE GIGANTESQUE VENTE CHEZ

En vente du 8 au 11 septembre. Quantités limitées

Rubbermaid ACCESSOIRES POUR LA SALLE DE BAIN

À SUSPENDRE À LA POMME DE DOUCHE

Vous permet de ranger ces petits accessoires pour le bain. Avocat, ton or ou blanc.

ÉPARGNEZ 60.

Prix suggéré Kmart 2.57
Prix spécial Kmart
1.97

APPLIQUÉS DE BAIGNOIRE

Huit appliqués de 5" et huit autres de 3½" dans chaque paquet. Rose, ton or et avocat deux teintes.

ÉPARGNEZ 1.50

Prix suggéré Kmart 3.77 paq.
Prix spécial Kmart
2.27 paq.

CORBEILLE À REBUTS POUR LE BAIN

Corbeille de caoutchouc résistant avec motif décorant le devant. Blanc, ton or ou avocat.

ÉPARGNEZ 43.

Prix suggéré Kmart 1.87
Prix spécial Kmart
1.44

CARPETTES DE BAIGNOIRE

Carpette sécuritaire, choix de blanc, or, avocat ou rose. Environ 16" x 28".

ÉPARGNEZ 1.57

Prix suggéré Kmart 5.23
Prix spécial Kmart
3.66

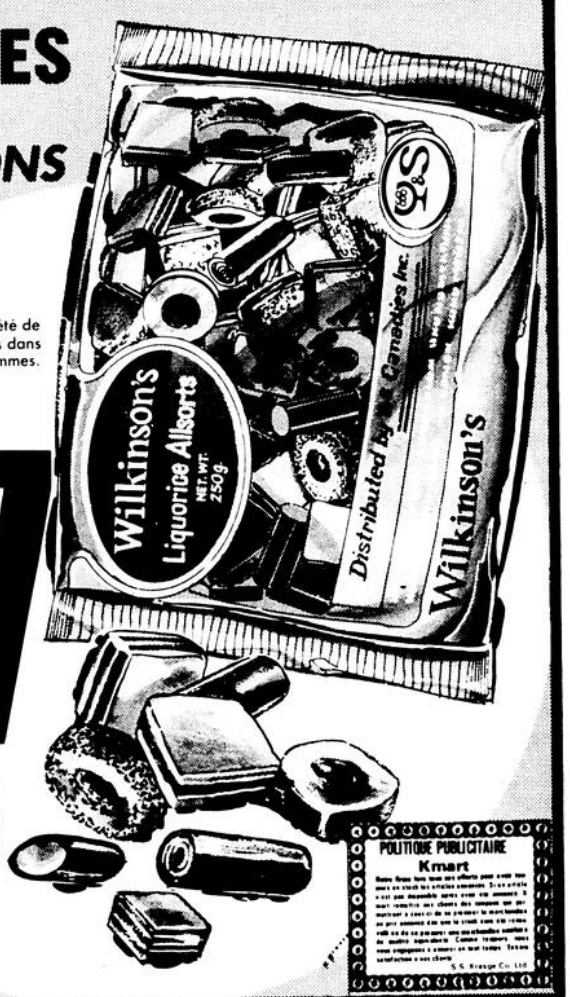
RÉGLISSES DIVERSES *WILKINSONS*

Délicieuse variété de réglisses savoureuses dans un sac de 250 grammes.

Prix Kmart
-57

250 g

PAS PLUS DE 2 PAR CLIENT

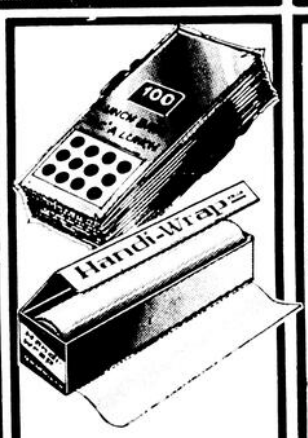


POLITIQUE PUBLICITAIRE Kmart

ÉPARGNEZ $3.80! RADIO-RÉVEIL STRAUSS AFFICHAGE NUMÉRIQUE

Une belle acquisition qui vous indiquera les heures agréablement! Radio-réveil Strauss à affichage numérique, postes AM/FM, doté de toutes les fonctions pour musique et sonnerie. Élégant modèle profilé. Chic boîtier blanc.

Prix suggéré Kmart 29.97
Prix spécial Kmart
26.17



SACS À LUNCH OU HANDI-WRAP

Des articles à bon prix! Paquet de 100 sacs à lunch en papier ou bien "Handi-Wrap" format géant (Env. 200' x 12")

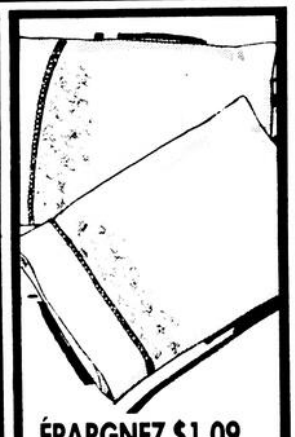
AU CHOIX
81¢ ch.

ÉCHEVEAU 3½ oz

FILE ACRILIQUE

Filé acrilique lavable à la machine. Du type peigné. Superbe choix de teintes. Écheveau de 3½ oz.

Prix suggéré Kmart .99 l'écheveau
Prix spécial Kmart
78¢ l'écheveau



ÉPARGNEZ $1.09 TAIES D'OREILLER

Taies d'oreiller entièrement coton à bords festonnés avec motifs imprimés pour la broderie. Blanc.

Prix suggéré Kmart 3.97 paq.
Prix spécial Kmart
2.88 paq.

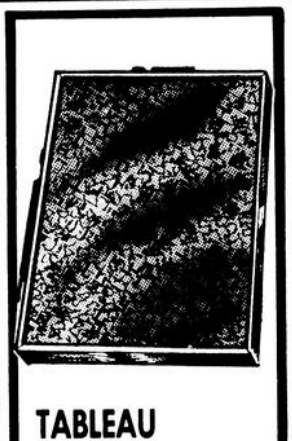


TABLEAU D'AFFICHAGE EN LIÈGE

Avec cadre en bois. Mesure env. 18" x 24"

Prix Kmart
3.33

En vente du 8 au 11 septembre
Tant qu'il en restera
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités

SSK

Kmart

BAS-CULOTTES WHISPER

La mode automnale se résume à "de jolies jambes, à tout prix". Alors profitez de ce bas prix excitant pour les bas-culottes Whisper.

BAS-CULOTTES ENTIÈREMENT DIAPHANES

Bas-Culottes diaphanes offerts dans les teintes dernier cri de cet automne. Petit, moyen, grand, très grand.

Prix Kmart
3 pour 3.95

BAS-CULOTTES ORDINAIRES

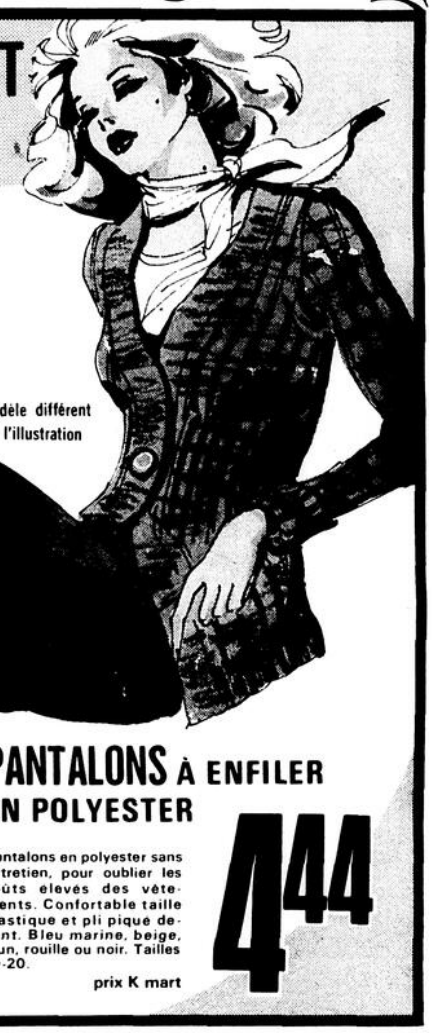
Bas-culottes 100% nylon extensible. Vaste choix de teintes. Taille universelle.

3 pour 2.40 AU CHOIX

BAS-CULOTTES ENTIÈREMENT DIAPHANES

Bas-culottes très diaphanes, choix ravissant de teintes superbes. Taille universelle

VÊTEMENTS POSRT POUR JEUNES FILLES



CARDIGANS ACRYLIQUE À MANCHES LONGUES

Modèle différent de l'illustration

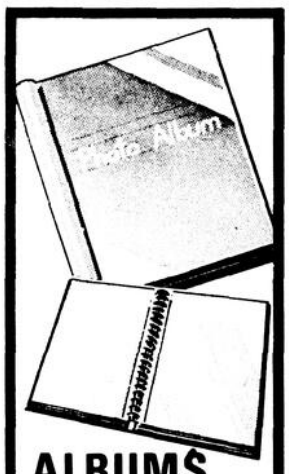
Très jolis cardigans avec col en V, manchettes retournées et boutons devant. 100% tricot acrylique. Teintes ravissantes. P-M-G

Prix K mart
5.97

PANTALONS À ENFILER EN POLYESTER

Pantalons en polyester sans entretien, pour oublier les coûts élevés des vêtements. Confortable taille élastique et pli piqué devant. Bleu marine, beige, brun, rouille ou noir. Tailles 10-20.

prix K mart
4.44



ALBUMS À PHOTOS 6 PAGES

6 feuilles "auto-adhésives" facilitant le montage. Couverture rembourrée, motifs variés.

Prix K mart
1.33

PYJAMAS À 2 PANTALONS POUR TOUT-PETITS

100% coton. 2 paires de pantalons à bouton-pression et haut assorti à manches longues. Tailles 1-3.

Prix Kmart
1.96

ÉPARGNEZ $1.74

PYJAMAS POUR GARÇONS 8-18

100% flanelle de coton. Pantalons à taille élastique et haut assorti. Tailles 8-18.

Prix suggéré K mart 4.73
Prix spécial K mrt
2.99

CHAUSSETTES HABILLÉES POUR HOMMES

Chaussettes habillées 50% Antron — 50% nylon, haut élastique ne glissant pas. Teintes en vogue. Pour pointures 10-13.

Prix Kmart
93¢ paire

13 PAIRES DE

BAS AU GENOU

Prix K mart
2.53
pqt de 13 paires

Quel achat avantageux! 13 paires de bas au genou, en nylon extensible. Teintes de beige ou épice. Taille universelle.

Actualité en image

Dernièrement avait lieu une rencontre très importante pour l'entraide Economique et on aperçoit quelques personnalités qui y assistaient.

Les cadets de l'Air vous attendent à la Plaza.

VENTE
10e ANNIVERSAIRE

M. J. ROBERT VINCENT
Propriétaire

Set de cuisine
Table extensible
4 chaises en érable
A partir 195.00

C'est la fête chez-nous
Surveillez
nos spéciaux à venir
dans les prochaines semaines

LES AVENUES GRAND'MÈRE

ASSOCIATION DES MARCHANDS DE MEUBLES DE LA MAURICIE
FERMÉ LUNDI

J. ROBERT VINCENT
MEUBLES
777, 11e Ave, Grand'Mère 538-2633

Garçons et Filles

Argent de poche à gagner

POSSIBILITE DE GAGNER DES PRIX OU BONUS

TRAVAIL FACILE

Pas de collection. Distribution une seule fois par semaine, après l'école.

APPELLE A
l'hebdo
539-3101
537-9736

Sears

SHAWINIGAN

EVENEMENT DE L'ANNEE
VENTE D'ENTREPOT
SHAWINIGAN-SUD
(ARENA)
SEPTEMBRE
16-17-18

MIRACLE MART

Voici de bonnes aubaines pour le retour à l'école

retour à l'école

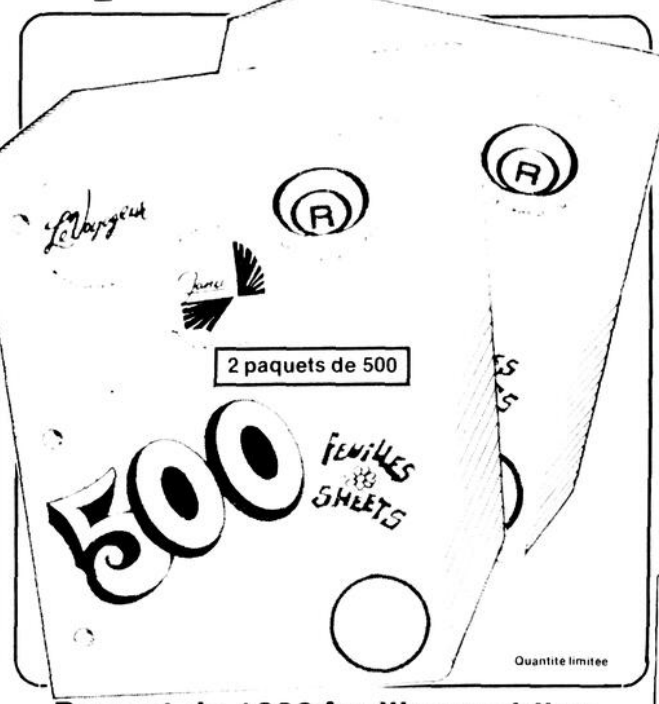
Quantités limitées

Cahiers d'exercice

Ord. .99 ch.
Notre prix de vente

Une aubaine formidable! Feuilles lignées et margées avec reliure-serpentins. Vous obtenez 3 cahiers pour moins que le prix ordinaire de 2!

1.49 paquet de 3



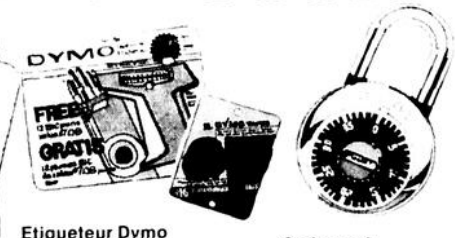
Quantité limitée

Paquet de 1000 feuilles mobiles

Ord. 2.89
le paquet de 500
Notre prix de vente

Faites provision dès maintenant à ce bas prix! Feuilles lignées, margées et munies de 3 orifices pour insertion dans cartable.

3.99 paquet de 1000



Etiqueteur Dymo

S'emploie avec ruban ½" ou 3/8". Offre spéciale: Bic Pen.

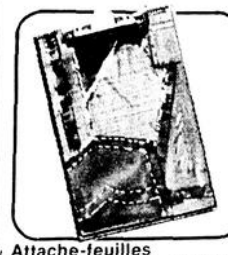
Ruban 3/8" ..... 1.39 paquet de 2

Prix d'achat spécial **3.99** ch.

Cadenas à combinaison Master

Pas besoin de clef. Cadran facile à lire. Un cadenas robuste et sûr!

3.29 ch.



Attache-feuilles en vinyle

Pour blocs-notes de 8½" x 11". Avec couvercle au motif denim original.

Prix d'achat spécial **1.09** ch.

Ens. cartable

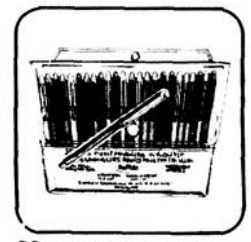
Comprend: cartable en vinyle à 3 anneaux, 1 recharge de 50 feuilles, étui à crayons, 2 cahiers d'exercices, 2 crayons et 1 gomme.

Prix d'achat spécial **1.99** ch.

24 crayons à colorier

Une confection canadienne. Toute la gamme des jolies couleurs qui plaisent aux enfants. Présentés dans étui facile à transporter.

Prix d'achat spécial **1.29** ch.

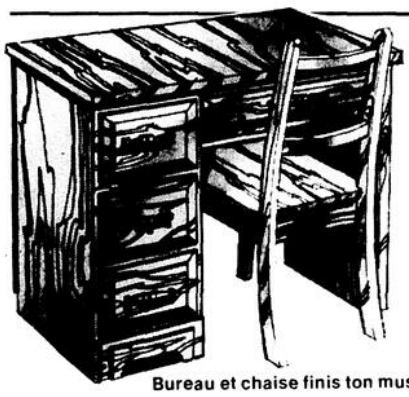


20 crayons-marqueurs

Ord. 1.89
le paquet de 15

Non-toxique et sans odeur. Pointe fine. Couleurs variées. Vous payez moins et en obtenez 5 de plus!

1.79 le paquet de 20



Bureau et chaise finis ton muscade

Bureau simple 20" x 31" x 30" de hauteur **69.99** ch.

Chaise assortie **29.99** ch.

A. Prix d'achat spécial **13.99** ch.

B. Prix d'achat spécial **16.99** ch.

A. Lampe de bureau flexible

Support pour l'installer sur rebord de table ou de bureau. Bras angulaire pliant vous permettant de l'orienter. Blanc, jaune, rouge, noir.

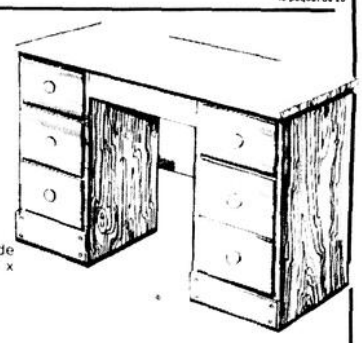
B. Lampe de travail flexible

Modèle à base lourde et bras ajustable. Brun, noir ou rouge. Une lampe pratique.

Bureau double non peint

69.99 ch.

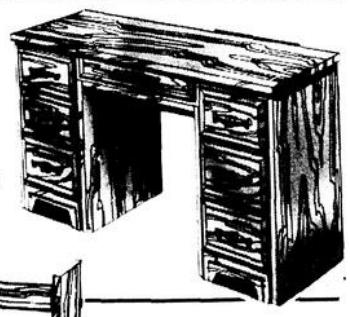
Enjolivé de boutons de tiroirs en bois. Dim: 48" x 18" x 30".

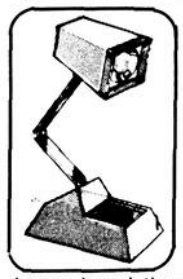


Bureau double ton nuscade

99.99 ch.

Bureau double 20"x42"x30" de hauteur.

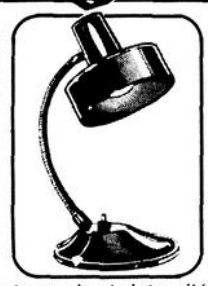




Lampe à gradation de lumière

Prix d'achat spécial **9.99** ch.

Avec commutateur lumière faible, lumière intense et arrêt. Ampoule comprise. Peut servir comme lampe de nuit.



Lampe haute intensité lumineuse

Prix d'achat spécial **10.99** ch.

Lampe 13" de hauteur avec col de cygne chrome orientable au goût. Bulbe 40 watts à haute intensité de lumière. Interrupteur marche-arrêt. Couleurs variées.

Lampe haute intensité lumineuse

Prix d'achat spécial **11.99** ch.

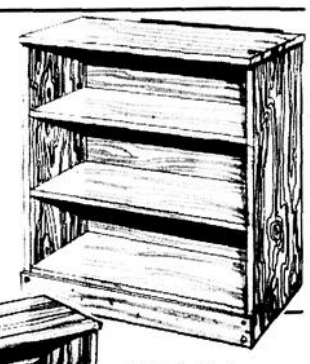
Modèle ajustable comme lampe de nuit. Abat-jour autorefroidissant, base ton noyer. Commutateur 2 intensités. Ampoule comprise.

Lampes non vendues au Mail Cavendish

Bibliothèques non peintes

34.99 ch.
36" de largeur x 10" x 35"

39.99 ch.
45" de largeur x 10" x 35"



Meubles d'étudiants ton noyer

A **36.99** ch. B **16.99** ch. C **21.99**

A. Bureau

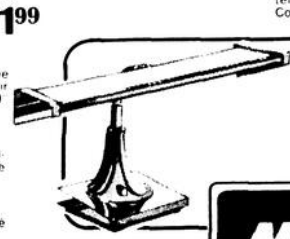
Construction de plastique laminé no mar. Porte à fermoir magnétique. Dim: 18" x 36" x 29" de hauteur.

B. Huche assortie

Un espace de rangement additionnel! Dim: 8" x 32" x 24" de hauteur.

C. Chaise

Siège coussiné et dos incurvé pour confort accru.



Lampe fluorescente de bureau

Prix d'achat spécial **10.99** ch.

Avec bras ajustable pour l'orienter selon vos besoins. Tube fluorescent de 18" de longueur. Fini brun noyer.

Bibliothèque finie noyer

34.99 ch.

Bibliothèque enjolivée de 2 portes coulissantes en verre épais. Dim: 12"x32"x33" de hauteur.

Meubles non vendus au Mail Cavendish et au Beaucoup

Prix de vente et prix d'achats spéciaux sur papeterie en vigueur du mercredi 8 au samedi 18 septembre jusqu'à épuisement des quantités.

Prix des meubles en vigueur jusqu'à épuisement des quantités

MIRACLE MART

ça fait partie de votre monde

CHARGEX ou master charge

Centre Les Rivières 4125 Boul. des Forges Trois-Rivières

OUVERT • Lundi à mercredi 9h à 18h • Jeudi et vendredi 9h à 21h • Samedi 9h à 17h

Achetez vos billets pour les matchs des Expos au comptoir TRS des magasins Miracle Mart.

CANADIAN TIRE

RADIAL
"SUPREME" CEINTURÉ ACIER

FR 78/14 FLANC BLANC

52.90 chacun

45.50 chacun par 2 ou plus après remise au comptant

Super-Lastic "SUPREME" RADIAL CEINTURÉ D'ACIER		
FLANC BLANC DIMENSIONS	Prix d'un pneu (et de reglement)	2 pneus ou plus chac après re mise au comptant*
BR78/13	43.40	36.48
DR78/14	49.20	41.99
ER78/14	51.30	43.98
FR78/14	52.90	45.50
GR78/14	53.90	46.45
HR78/14	57.35	49.73
GR78/15	55.90	48.35
HR78/15	58.35	50.68
LR78/15	64.90	56.90

Coté pour 40,000 milles

L'un de nos meilleurs pneus pour le millage. Construction identique à de nombreux radiaux d'origine. 2 plis polyester pour uniformité, 2 ceintures acier pour millage plus 2 plis nylon pour durabilité (en 14 et en 15").

6 plis sous la semelle

5 ans d'Assurance Routière

Safety '99'
en nylon 66 Du Pont de très haute sécurité

A

B

A. "Tout-Service" 4 plis nylon

En nylon Du Pont ultra-robuste (utilisé pour pneus d'avions et de transporteurs de terre). Essayé à des vitesses que vous ne ferez jamais. Voyez les résultats des essais du Nevada à Canadian Tire.

F78/14 FLANC NOIR

25.90 chacun

22.70 chac. par 2 ou plus après remise au comptant

5 ans d'Assurance Routière; coté pour 18,000 mâles (520/10 - 10,000 mâles)

B. Hte-Performance long câblé

Solide construction type course adaptée à l'usage routier. Le petit angle de 30° des plis de carcasse en nylon 66 Du Pont offre presque la performance d'un pneu ceinturé.

F78/14 FLANC BLANC

29.90 chac.

26.50 chac par 2 ou plus après remise au comptant

5 ans d'Assurance Routière; coté pour 22,000 mâles

SAFETY 99	Tout-Service flanc noir		Hte-Performance flanc blanc	
Tout-Service flanc blanc: $2.00 en sus pour plupart	Prix d'un pneu (et de reglement)	2 PNEUS ou plus CHACUN après re mise au comptant*	Prix d'un pneu (et de reglement)	2 PNEUS ou plus CHACUN après re mise au comptant*
•520/10†	15.70	13.96	—	—
•550/12†	16.90	15.10	—	—
•600/12†	19.30	16.91	—	—
•520/13	20.40	17.95	—	—
600/13	20.95	18.00	25.15	21.99
B78/13	22.45	19.43	26.45	23.23
C78/13	23.60	20.52	27.60	24.32
645/14	23.30	20.23	—	—
695/14	23.75	20.66	—	—
E78/14	24.75	21.61	28.95	25.60
F78/14	25.90	22.70	29.90	26.50
G78/14	27.60	24.32	31.45	27.98
H78/14	29.35	25.98	33.90	30.30
J78/14	32.70	29.16	—	—
•5.5/15	16.75	14.96	—	—
•5.60/15	23.45	20.38	—	—
•C78/15	24.40	21.28	—	—
F78/15	26.65	23.42	30.65	27.22
G78/15	27.85	24.56	31.85	28.36
H78/15	29.35	25.98	34.35	30.73
L78/15	—	—	35.90	32.20

600, 600/12 et J78/14 blancs •2 plis (force 4 plis) †Relief pas montre

'WHIPPET II' GRANDE VITESSE

LE "WHIPPET" EN 2 PLIS DE NYLON		
FLANC NOIR DIMENSIONS	Prix d'un pneu (et de reglement)	Chacun après re mise au comptant*
6.00/13	16.35	15.53
B78/13	17.80	16.91
C78/13	18.85	17.91
C78/14	18.90	17.95
E78/14	19.25	18.29
F78/14	19.90	18.90
G78/14	20.95	19.90
560/15	17.95	17.05
F78/15	19.95	18.95
G78/15	21.35	20.28
H78/15	23.15	21.99

F78/14 FLANC NOIR

19.90 chacun

18.90 chacun après remise au comptant

Un pneu sans bruit, qui ne s'échauffe pas et à prix modique! Carcasse en 2 plis de nylon 66 Du Pont (50% plus robuste que celui des pneus normaux à 4 plis) et carcasse à lamelles d'adhérence facilitant les manoeuvres.

La construction qui révolutionna l'industrie du pneu

Turnpike 2 + 2 voie large ceinturé de verre

F78/14 FLANC BLANC

31.40 chacun

27.93 chac. par 2 ou plus après remise au comptant

Coté pour 25,000 milles... 5 ans d'Assurance Routière

Le ceinturage des pneus par de la fibre de verre doubla presque leur millage tout en améliorant grandement la traction sur chaussée humide, le freinage, la démarrage et la stabilité dans les virages. Cette construction se trouve encore sur de nombreuses voitures neuves. Ses 2 ceintures en verre assurent la performance à grande vitesse et ses 2 plis en polyester lui donnent la stabilité. Un pneu qui offre sécurité, millage, robustesse et ... satisfaction!

TURNPIKE 2 + 2 POLYESTER CEINTURÉ VERRE		
FLANC BLANC DIMENSIONS	Prix d'un pneu (et de reglement)	2 pneus au plus, chac après re mise au comptant*
6.00/12#	26.55	23.32
A78/13	26.20	22.99
B78/13	27.65	24.37
C78/13	28.75	25.41
C78/14	28.75	25.41
E78/14	29.95	26.55
F78/14	31.40	27.93
F70/14	32.40	28.88
G78/14	32.95	29.40
G70/14	33.95	30.35
H78/14	34.65	31.02
5.60/15	25.65	22.47
F78/15	30.90	27.45
G78/15	32.60	29.07
G70/15	34.60	30.97
H78/15	34.70	31.06

RELIEF PAS MONTRÉ

5% de remise

au comptant sur les pneus au lieu de Billets-Bonis. Ou portez-les à votre compte Canadian Tire.

CANADIAN TIRE MAGASIN ASSOCIÉ

Pose gratuite des pneus de tourisme sur la plupart des jantes avec l'achat de nos valves Dill ou Schrader au prix de $1.00 dans notre catalogue. Nous devons poser ensemble le pneu et la valve. "Un pneu n'est pas neuf sans valve neuve!" Equilibrage statique pneu et roue, $1.00.

3795 Boul. des Forges
Trois-Rivières
378-4045

Plaza de la Mauricie
Shawinigan
539-2246

926 Notre-Dame
(Coin Laviolette)
Trois-Rivières 375-1675

Les Corbin d'un bout à l'autre

Les Américains n'ont pu résister aux p'tits gars de la Mauricie

l'hebdo

La 43e Reprise de canots de la Mauricie est maintenant une chose du passé et déjà les organisateurs se préparent pour la 44e Edition.

Cependant, on oubliera pas de sitôt la magnifique performance des frères Claude et Serge Corbin, deux canotiers du Cap-de-la-Madeleine qui ont mené la course du début à la fin.

Déjà au départ de La Tuque, on pouvait voir une nette supériorité des Corbin qui prenaient une avantage de 3 minutes après seulement 42 minutes de compétition.

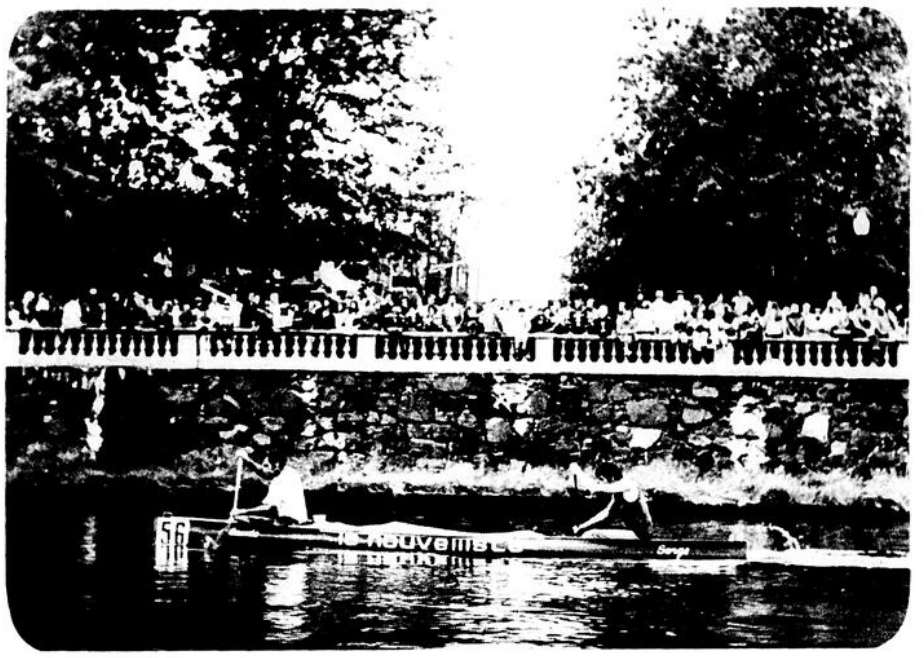
Le tout s'est poursuivi tout au long de la première étape qui s'est terminée par une priorité de plus de 15 minutes. A la suite de cette supériorité, plusieurs croyaient queles frères Corbin ménageraient leurs efforts, mais c'était mal les connaitre car ils n'ont jamais lâché pour terminer avec une priorité de plus de 25 minutes sur Fred Heese et Stan Mahacheck, détenteurs du deuxième rang au classement final suivi de Paul Greenaway et Ron Ryan.

D'ailleurs, les frères Corbin en avaient long à raconter à la suite de leur triomphe.

"Au début de la compétition, nous n'avons jamais pensé à une victoire aussi facile. D'ailleurs, à notre arrivée à St-Rock, nous ne pensions pas avoir une si forte priorité car il y avait tout de même plusieurs bonnes équipes."

"Nous étions entrainés parfaitement pour cette course et rien n'avait été laissé au hasard" de nous mentionner Claude. le plus vieux des deux frères Corbin.

De son côté, Serge nous déclarait: "Nous voulions prendre cela un peu plus "easy" au cours des deux dernières étapes mais afin de ne pas décevoir nos partisans, nous avons fourni beaucoup d'efforts. Maintenant que la saison de courses est terminée, nous prendrons une bonne période de repos et nous devrions être de retour l'an prochain" de terminer Serge, âgé de seulement 19 ans, et que l'on retrouvera encore pendant plusieurs années.



Claude et Serge Corbin.

La disqualification du duo Quessy-Gauthier

Un exemple qui servira pour le futur

Lors du départ de la 43e Classique de canots à La Tuque, une chose très discutée [par la suite] est survenue alors que l'équipe formée de Jean-Louis Gauthier et Gaétan Quessy se préparent à sauter à la rivière pour entreprendre la première étape. A ce moment, Claude Pinard responsable du technique de la course se dirige aux abords de la rivière pour signifier à l'équipe de St-Jean des Piles qu'elle ne peut prendre le départ puisque les deux canotiers n'étaient pas à la pesée officielle, la veille à La tuque.

A partir de ce moment, une tolée de protestations a débuté (le tout se poursuivra probablement au cours de sprochains jours) entre les organisateurs, les canotiers concernés et leurs partisans. Quessy-Gauthier protestaient en mentionnant qu'ils n'avaient jamais fait mesurer leur canot par le passé ce qui amenait une riposte de Claude Pinard.

"Si vous n'avez jamais fait mesurer votre canot, vous n'avez jamais été en règle et le temps de faire passer la Classique de canots pour une organisation de "broche à foin" est résolu" de mentionner Pinard.

Eh oui, la formation de St-Jean des Piles n'a pu participer à l'épreuve et on en parlera encore longtemps. Je ne veux pas ici faire le procès de Jean-Louis Gauthier et de Gaétan Quessy car ce n'est pas moi qui tranchera définitivement cette question.

Je sais pertinemment que pour eux c'est une saison complète d'entraînement qui est tombée à l'eau d'un seul coup, mais comment expliquer que ce fut la "seule équipe" à ne pas se présenter au mesurage des canots?

Des équipes venant de la Colombie-Britannique, Ontario, Michigan, Minnesota, New-York, Chibougamau et autres endroits éloignés étaient au rendez-vous tandis que deux gars de St-Jean des Piles n'étaient pas là.

C'est une situation difficile à expliquer mais comme l'organisation avait fait des règlements, elle a voulu les suivre à "la lettre" afin que dans le futur, les équipes croient au sérieux de la Classique.

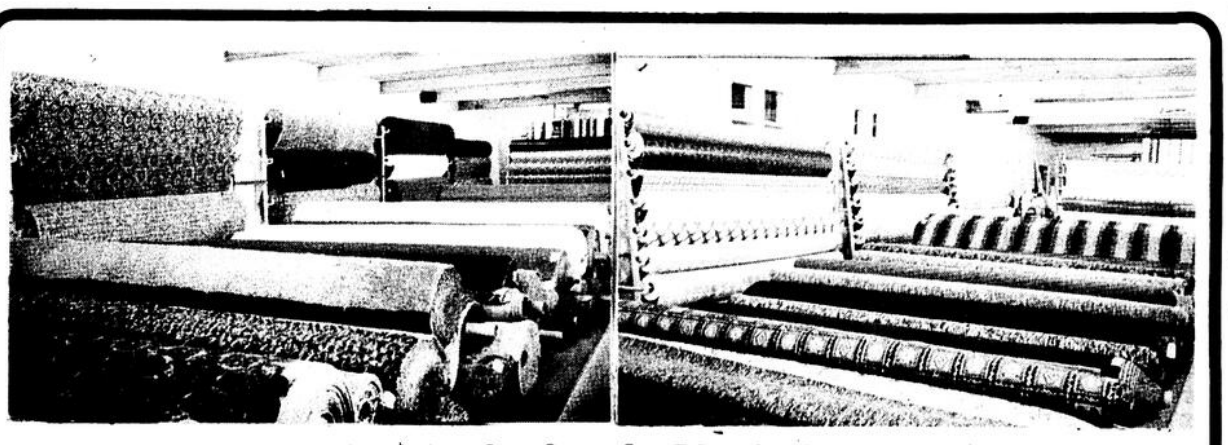
C'est bien malheureux pour les deux canotiers mais comme le mentionnait un des organisateurs: "Que ce soit les Corbin, les Peterson ou n'importe qui, les équipes qui n'étaient pas au mesurage ne pouvaient pas prendre le départ."

"Nous savons que c'est triste pour ces deux gars de la Mauricie mais les règlements sont la pour être respectés et ce sera toujours comme cela dans le futur" de nous déclarer cet organisateur.

On a dit que cette équipe n'avait pas été avertie par l'organisation et que St-Jean des Piles n'était pas aimée de l'organisation. Eh bien, pourquoi, les frères Gentes de St-Jean des Piles étaient-ils au mesurage et qu'ils n'ont eu aucun problème pour participer à l'épreuve?

Je ne veux pas blâmer aucune des deux parties en cause, mais une chose est certaine, on devra prendre l'organisation de la Classique avec plus de sérieux maintenant qu'elle a des bases solides.

Textes
Alain Lamarre



Avant de faire l'achat de TAPIS ET PRELART .
Consultez un spécialiste en couvre-planchers
pour obtenir prix et qualité

536-4514 • 536-4514 • 536-4514 • 536-4514 • 536-4514 536-4514

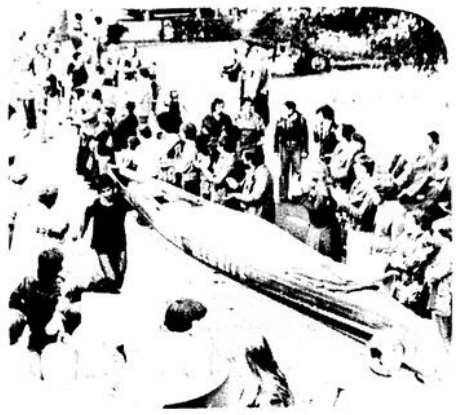
L.G. PAGE ET FILS ENRG.
1489 5e Avenue Shawinigan-Sud En face du Cinéma Capitol
Le plus grand choix de couvre-planchers en Mauricie

Classique en images

Les frères Claude et Serge Corbin, les grands vainqueurs

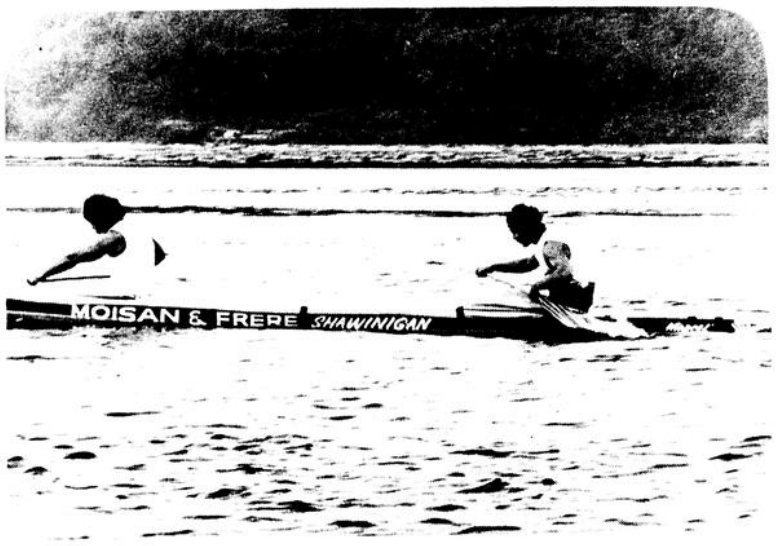
Et c'est un départ ...

Les Bon Bons Girls, un groupe de majorettes américaines qui a fait la joie de tous, tout au long de la Classique internationale de canots.

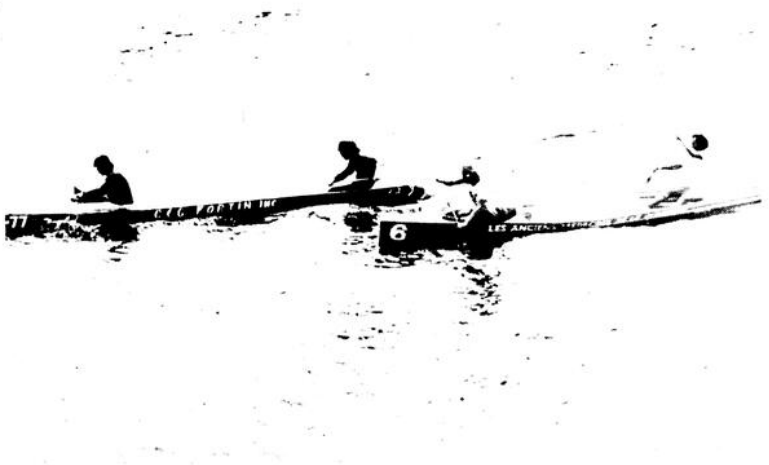


Vers la fin du portage à Shawinigan.

Une équipe très heureuse d'avoir terminer la course. Les frères Gagné de La Tuque.



René Doré et Marcel Pothier, nos deux meilleurs représentants après les frères Corbin.



John Baker [77] et Paul Greenaway [6] se sont livrés une chaude lutte en compagnie de leur partenaire.

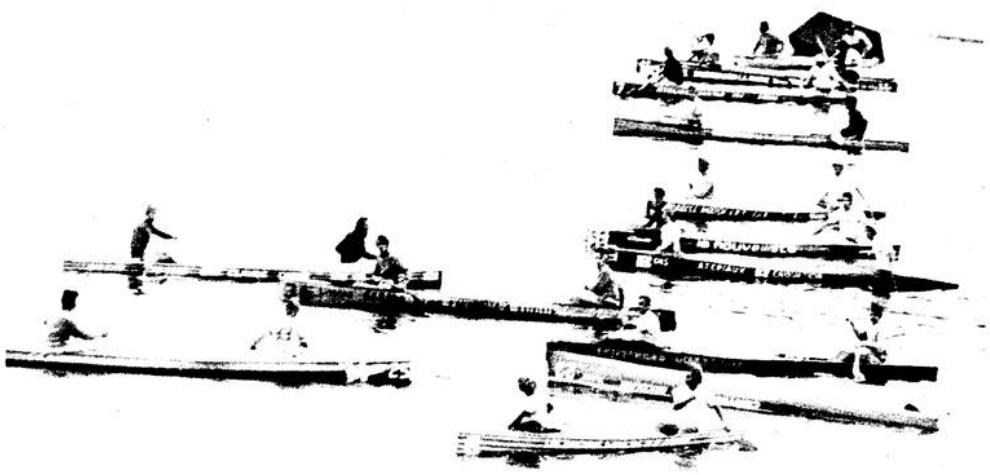
Claude Corbin, qui se prépare avant le début d'une étape.

Classique en images

Claude Corbin dans un effort de derniers instants.

Serge Corbin ne lâche jamais et à 19 ans il est en excellente condition.

Le portage de Grand'Mère a été bien apprécié des spectateurs.



On se prépare pour le départ de la 1ère étape tandis que l'on recherche les canotiers du canot 23?

Gaby Jourdain voulait bien terminer l'épreuve mais une "crampe" a mis fin à ses espoirs.

Deux jeunes canotiers qui avaient hâte de terminer l'épreuve à Shawinigan.

Quelques personnalités présentes au départ à La Tuque.

Une 16e position au classement final

René Doré et Marcel Pothier font honneur à la ville de Shawinigan

Marcel Pothier et René Doré, deux jeunes canotiers de Shawinigan taient du nombre des 38 équipes alignées en face du vieux quai de La Tuque pour le départ de la 43e Classique de canots.

A ce moment, plusieurs se demandaient si ces deux jeunes qui en étaient à leur première expérience à la Classique, pourraient tenir le coup jusqu'au bout et le mieux que l'on prédisait était une 20e position.

Cependant, les deux principaux intéressés ne voyaient pas la situation du même oeil et ils en ont réjoui plusieurs avec une 16e place au classement final pour ainsi faire mieux que 22 équipes qui ont dû abandonner ou simplement terminer derrière eux.

Cette première expérience a donc été très enrichissante (au point de vue expérience) pour ces deux canotiers qui se faisaient baffouer par tout le monde au début de l'été.

D'ailleurs, Marcel Pothier nous disait: "Nous avons commencé cette année à faire du canotage et lors de nos premières compétitions régionales, on se classait toujours dans les derniers."

"Cependant, nous avons redoublé d'ardeur et notre troisième position à la course de St-Jean des Piles nous a donné plus de confiance."

"Par la suite, a Mont-Laurier, nous avons connu certaines difficultés car nous ne connaissions pas le parcours" de nous mentionner le membre de l'équipe qui s'est classée deuxième parmi les formation de la Mauricie inscrites a la Classique.

"La situation a été différente a la Classique car nous étions en pays de connaissance. Cependant, on ne peut pas dire que la situation a été "rose" tout au long de la course car c'est une compétition très épuisante" de dire Pothier.

Parlant ensuite de l'avenir de leur duo, Marcel poursuivait: "Jusqu'à présent nous avons toujours eu une bonne progression et tant que cela durera, nous continuerons de participer aux différentes courses et connaissant ces deux sportifs qui ont toujours aimé la première place dans les différents sports qu'ils pratiquent, le jour n'est certainement pas loin ou on les retrouvera parmi les meilleures formations de la Classique.

Et les gentes

Même s'il venait à peine de sortir de l'hôpital, Mario Gentes a donné une leçon de courage à plusieurs personnes alors qu'il a terminé l'épreuve en compagnie de son frère Pierre.

Ces deux canotiers de St-Jean des Piles ont bouclé l'épreuve en 18e position à la grande joie de leurs supporteurs. D'ailleurs, les frères étaient bien contents que la course soit maintenant terminée.

Texte Alain Lamarre

"Nous avons connu toutes sortes de difficultés en route et maintenant nous profiterons de quelques jours de repos avant de reprendre le travail."

"Quelques jours avant la Classique nous ne savions même pas si nous prendrions le départ, mais aujourd'hui, malgré la fatigue nous sommes bien heureux d'avoir participer à la plus prestigieuse course du monde." de terminer Mario et Pierre.

Les gens reviennent à la classique

La course est là pour y rester

Avant la 43e Classique Internationale de canots, plusieurs personnes s'interrogeaient sur la survie de cet événement sportif qui était à son déclin depuis quelques années.

Quelques heures après la fin de la compétition, je me dois de lever mon chapeau devant l'organisation de la Classique, qui vient de lui inculquer un nouveau souffle de vie pour le futur. On avait mis le "paquet" pour cette année et en résumé, c'était la Classique de la dernière chance.

Tout le monde était anxieux de voir les résultats et maintenant je pense que l'on peut dire que ce fut une très bonne réussite malgré la température qui s'est mise de la partie à plusieurs reprises.

A La Tuque, on peut dire que toute la ville est sortie des maisons pour le défilé dans les rues et on pouvait estimer à 10,000 la foule présente lors du passage des différents corps musicaux, organisateurs et canotiers.

Par la suite, au départ à 7 heures 30, il était vraiment surprenant de voir autant de monde de toute la région de la Mauricie qui a suivi les canotiers tout au long de la première étape.

Puis, le soir, Dame Température s'en mêle et même si les manifestations ont été retardées de 2 heures, plus de 6,000 personnes se sont réunies pour la grande fête au Complexe Sportif Lionel-Groulx.

Par la suite, les journées de dimanche et lundi ont également réjoui les organisateurs qui se sont vraiment aperçu que la population avait encore besoin de la course Internationale de canots. Bien entendu des "vieux amateurs" de la Classique vous diront que ce n'est rien à comparer aux années 60, mais on ne rebâtit pas en une journée.

Les organisateurs misaient sur la participation des gens et ils l'ont eue. Maintenant que la Classique est relancée, il ne faudrait pas attendre à la dernière minute et se reposer, mais commencer les préparatifs pour la 44e Classique.

Certains puritains vous diront qu'il y a eu la course des canettes mais cette fois, l'organisation de la Classique avait pensé à la masse de la population en organisant plusieurs manifestations et c'est de cette manière que l'on réussit de grandes choses.

Enfin, pour ce qui est de la compétition sur l'eau, il est bien évident que les Corbin sont trop forts pour les autres, mais peut-être que l'an prochain quelques équipes batailleront avec eux. Je lève donc mon chapeau devant tous les organisateurs de la Classique et j'espère vous retrouver l'an prochain ...

Jean-Paul Monette

Architecte
Membre de l'Ordre des Architectes du Québec.

875, 116e Rue — Shawinigan-Sud

STUDIO DE DANSE SOCIALE
3792 50e Avenue Ste-Flore de Grand-Mère

HELENE & FLORENT GELINAS
PROF. DIPLOME
De la Fédération des Loisirs danse du Québec
Membres: Corporation des professeurs
Diplômés en danse sociale du Québec
C.P.D.-D. S 2 Méthode scientifique Moderne et Latine
DEBUT DES COURS LE 13 SEPT. 1976
INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT
POUR INFORMATIONS: Tél: 538-2032
538-8855

Sears
GIGANTESQUE
SHAWINIGAN
VENTE D'ENTREPOT
SHAWINIGAN-SUD
(ARENA)
SEPT: 16-17-18

Consommateurs, méfiez-vous des chaînes de lettres...

Il circule actuellement dans la région des chaînes de lettres dans lesquelles un investissement de quelques dollars peut faire bénéficier le vendeur d'une somme beaucoup plus importante. Ces chaînes de lettres à système pyramidal sont formellement interdites par la Loi. L'article 75 de la Loi de la protection du consommateur est bien clair et quiconque participe à ces chaînes de lettres est passible de poursuites légales en vertu de l'article 189.1 E du code criminel.

D'après celui-ci les personnes participantes ou créant de tels systèmes pourraient éventuellement écoper de 2 ans d'emprisonnement. Si vous recevez la visite de personnes ou si vous recevez de l'argent sous quelque forme que ce soit, et qu'on vous incite à participer à une chaîne de lettres moyennant contribution, il fait absolument éviter l'adhésion à ce genre de système et prévenir immédiatement les représentants de l'Office de la protection du consommateur afin de briser cette chaîne de lettre et éviter ainsi que vos économies soient perdues.

La loi est très sévère en ce qui concerne le domaine pyramidal et les adhérents pourraient éventuellement risquer d'avoir un casier judiciaire. L'expérience au Québec de plusieurs systèmes pyramidaux a démontré que la plupart des gens qui y ont participé ont perdu de l'argent et en sont sortis plus pauvres. Certaines personnes ont ainsi perdu de $4,500.00 à $50,000. Pouvez-vous supporter ce risque?

Plusieurs compagnies ont déjà procédé à des lavages de cerveaux tellement bien organisés par des spécialistes que même les gens les mieux aguerris ont failli s'y laisser prendre. Soyez prudent; dites-vous que les promesses prodigieuses ainsi que les "cadeaux" se font de plus en plus rares de nos jours où l'argent ne se gagne plus facilement. Certes, il existera toujours une âme charitable ou un beau parleur qui pourra exciter votre convoitise mais c'est à vous d'être plus fin limier que ces gens.

Si vous désirez de plus amples informations, n'hésitez pas à communiquer à l'Office de la protection du consommateur à 374-2424 ou écrire au 863, rue St-Pierre, Trois-Rivières.

sex shop

Boutique Sexe libre

SEX SHOP

LA PREMIERE EN MAURICIE

"NOTRE AMOUR
N'EST PLUS QU'UNE HABITUDE "

Boutique Sexe Libre vous offre de tout pour combler votre vie amoureuse.

Du Ginseng...de l'aqua-massage aux déshabillés affriolants:... des vibrations aux aphrodisiaques jusqu'à l'aéro-lit

VENEZ FAIRE VOTRE CHOIX PERSONNEL
DANS UNE ATMOSPHERE DE DISCRETION

BIENVENUE A:

Boutique Sexe Libre

352 4e rue Shawinigan

Tél: 536-2860

Adultes seulement

A voir...

A COMPTER DE
$19.95
1 PANTALON LAVABLE POUR L'ENTREE DES CLASSES

Cartier

CHARGEX

master charge

CENTRE COMMERCIAL LES RIVIERES
CENTRE D'ACHATS DE TROIS-RIVIERES-OUEST

PLAZA TRACY — TRACY
PLAZA DE LA MAURICIE — SHAWINIGAN
PLACE DRUMMOND — DRUMMONDVILLE

SI VOUS PENSEZ TOITURES & ISOLATION
PENSEZ CIRTECH INC.

8585, BOUL DES HETRES
C. P. 491 / SHAWINIGAN
G9N 6V4

TOITURE
- Uréthane
- Her
- Fibre de verre
- Membrane élastomérique

ISOLATION
- Mousse d'uréthane
- Laine soufflée (nu-woole)
- Monotherme

CIRTECH inc.

COMMERCIAL
INDUSTRIEL
RÉSIDENTIEL

Tél: 539-6424

Des échos du Grand Prix Molson

La victoire de Gilles Villeneuve dans le Grand Prix Molson Trois-Rivières le place maintenant en ligne pour la voiture de Formule Un et Ray Wardell ainsi que les autres membres de son écurie pourraient bien le suivre.

James Hunt a eu certaines difficultés à s'adapter à la formule atlantique qui est beaucoup moins rapide que la formule 2 et la formule 1. Il a cependant démontré son grand talent de pilote au volant de la voiture Ramada Inn.

Les français Patrick Tambay et José Dolhem de Gitanes ont bien fait dans la course. Tambay a foncé pour revenir dans le sillon des meneurs mais sans succès, les voitures de tête étant trop rapides. Vendredi soir, lors de l'inscription de Normand Choquette à l'Auberge des Gouverneurs, Patrick Tambay l'a reconnu et il lui a immédiatement dit: "C'est vous que j'ai vu à la télé au Cinéma de 5 heures."

Plusieurs personnalités ont assisté aux épreuves du Grand Prix Molson dont des fabricants et des importateurs de voitures de courses.

Les journalistes qui étaient présents au Grand Prix Molson venaient des quatre coins du globe. Par exemple, un journaliste envoyait ses textes en Italie et évidemment en italien. D'autres faisaient de même pour l'Angleterre, les Etats-Unis, la France, le Japon et autres.

Pierre Lecours du Journal de Montréal n'était pas tellement heureux de sa performance au volant de sa voiture Honda dans le Volant Québécois. Pierre a travaillé sans relâche pendant la fin de semaine du Grand Prix Molson.

Claude Trudel de la Station CJTR et Gérald Béland ont été très précieux pendant la fin de semaine du Grand Prix. L'un recevait les différents rapports des coins et l'autre chronométrait les bolides.

Le confrère André Dupont de la station CHLN s'est comporté comme un véritable membre des relations extérieures du Grand Prix Molson Trois-Rivières.

Les membres de l'Institut de Police du Québec à Nicolet ont fait un travail magnifique pour le Grand Prix. Saviez-vous que les voitures roulaient à plus de 130 mph sur le Boulevard Du CCarmel et à 110 mph sur la ligne droite face au Colisée sur le terrain de l'Exposition. De plus, les pilotes négociaient les virages du stade et de la porte Duplessis à près de 60 mph. Ces renseignements nous étaient fournis par les membres de l'Institut de Police du Québec. qui disposaient d'équipements ultra modernes.

L'an prochain, les responsables devraient ajouter une formule supplémentaire pour les personnes qui travaillent près du circuit et qui ont besoin d'aller dans tous les coins. Un genre de passe universelle.

Une autre suggestion pour le prochain Grand Prix. Pourquoi ne pas installer des estrades face au Colisée pour les journalistes qui n'ont pas la possibilité de faire le tour du circuit. Un pont commandité par les médias d'information de la région pourrait donner accès à ces estrades ...

Alain Dargis de la compagnie CAC de Sorel apporte chaque année son concours au Grand Prix Molson Trois-Rivières. Il est presque toujours posté au virage numéro Un afin de renseigner les annonceurs-maison.

Vittorio Brambilla comprend mieux le français que la langue anglaise. Il s'exprime mieux en français également. Vittorio courait sous les couleurs de Sony-PAG.

Claude Houde a terminé au deuxième rang dans la classe B dans le championnat Laurentide. Nous pensions qu'il avait gagné mais un ontarien Tom Tuttle l'a devancé au volant d'une MG Midget. Jean-Guy Cyr a été moins chanceux puisqu'il a éprouvé des problèmes de moteur dans les qualifications samedi et qu'il a dû se retirer de la Coupe du Maire dimanche. Incidemment, Claude Houde a très bien fait dans la Coupe du Maire.

Un gros merci à tous les bénévoles du Grand Prix Molson et je pense que ceux et celles qui ont eu des laisser-passer pour assister au Grand Prix devraient en remercier les organisateurs. Un petit mot de remerciement ne coûte pas cher et fait plaisir.

Voilà cette chronique est déjà terminée pour la saison. Je remercie le proprio Claude Bérubé et le responsable Claude Loranger de m'avoir accepté dans la famille de Publi Hebdos et d'avoir publié mes textes sans restriction.

A la prochaine.

Paul Charest

Les Aigles de Trois-Rivières

La grosse machine rouge fait des flammèches

C'est maintenant chose faite, les Aigles de Trois-Rivières du gérant Leroy Majtyka sont les nouveaux champions de la Section Nord de la ligue Eastern par suite de leurs récents succès remportés au cours de la dernière semaine de jeu. L'équipe que l'on doit surnommer la "petite machine rouge" du baseball mineur professionnel a surpris plus d'un expert tout au long de la saison, et grâce à leur combativité et leur esprit d'équipe, tous les joueurs qui composaient cette brillante formation ont fourni un effort suprême pour atteindre cet objectif. Tout au long de la saison, l'équipe est revenue de l'arrière à plusieurs reprises (ce qui fait la marque d'un club champion) pour changer des défaites assurées en des victoires fort importantes. Ce championnat tant mérité et tant attendu, est le 3e de l'histoire des Aigles depuis leur venue dans la ligue Eastern et il semble que ce triomphe est savouré beaucoup plus que les deux précédents. On se rappelle qu'au début de la saison, les "supposés" experts n'accordaient aucune chance aux Aigles de terminer premier et à ce moment là, on misait beaucoup sur les Brewers de Berkshire et les Métros de Québec pour tout balayer dans la division Nord. Mais le gérant Majtyka qui avait déclaré lors de son passage à Trois-Rivières l'hiver dernier, que l'équipe locale aurait beaucoup de couleur, n'a pas menti à sa promesse et il a su inculquer à ses joueurs un désir de vaincre que nous ne connaissions pas depuis les deux dernières années. On peut presque dire que c'est un triomphe personnel pour Leroy Majtyka.

Même si au cours de la saison les assistances ne furent pas ce que la direction de l'équipe espérait, même si la température de cette année ne fut pas comparable à celle de l'an dernier, et avec une équipe composée presque entièrement de jeunes sans expérience, l'édition des Aigles 1976 ne s'est pas laissée abattre pour autant et le calibre de jeu qui était présenté au stade de baseball, était de beaucoup supérieur à celui des Expos, et cet avis est partagé par de friands connaisseurs de baseball. Tous les joueurs qui composaient cette formation ont joué comme de vrais champions et avec cette fougue qui les caractérisait, le succès ne pouvait pas faire autrement. Mais il faut dire que le gérant Leroy Majtyka a dirigé son équipe d'une main de maître et ses nombreuses stratégies dans les moments opportuns à rapporter des dividendes à l'équipe.

Comment ne pas passer sous silence les exploits défensifs de Ron Oester à l'arrêt-court et du 2e but Santo Dominguo. Ces deux as ont accompli des pièces de jeu qui quelquefois tiraient du miracle. Aussi, ils furent très bien secondés par Mike Grace au 3e but qui lui aussi a tiré son épingle du jeu à plusieurs reprises. Et avec Lucich au premier but, on peut dire que les Aigles possédaient un champ intérieur de premier plan. Aussi, à l'offensive les Aigles devaient être respectés et le duo Steve Henderson-Dan Norman en ont fait voir de toutes les couleurs aux lanceurs adverses. Le coup de bâton, la rapidité et la combativité de ces deux joueurs furent des atouts très importants dans les récents succès des Aigles un peu comme le furent jadis le duo Mantle-Maris avec les Yankees, de New York.

Texte Fernand Ferron

Le département de lanceurs des Aigles a eu son mot à dire dans ce championnat et les Moskau, Lacoss, Dumoulin, Chandler, Armstrong Rothschild, Grow, Moore, ont tour à tour semé le désarroi dans le camp adverse et les Aigles ne s'en portèrent que mieux. En somme, c'est un championnat d'équipe et ce sont tous les joueurs qui doivent en porter la responsabilité. La direction de l'équipe avec en tête son dynamique président André Young mérite aussi des félicitations pour son travail en dehors du terrain. Nous savons que ces travailleurs ont fait des pieds et des mains pour que Trois-Rivières soit bien représenté cette année et leurs efforts furent couronnés de succès. Les gars avaient à coeur le succès de l'équipe et par la même occasion d'offrir du très bon calibre de baseball aux amateurs. On peut dire que le désir de chacun a été exaucé.

Présentement les Aigles disputent la série finale 3 de 5 de la ligue Eastern et au moment d'écrire ces lignes, nous ne savons qui de Bristol ou de West Haven est l'adversaire des Aigles, mais une chose est certaine, le baseball est terminé pour cette saison à Trois-Rivières puisque la balance de la série se jouera sur le terrain adverse. Et si les Aigles se devaient d'affronter les Red Sox de Bristol, il serait assez difficile de venir à bout de cette équipe qui aligne de très bons joueurs mais par contre, les Aigles seraient peut-être plus à l'aise face aux Yankees de West Haven. De toute façon, quoiqu'il arrive dans cette série finale, on peut dire que l'équipe de 1976 nous aura procuré de très vives sensations et qu'un championnat en saison régulière est tout aussi important qu'en série finale. Nous nous devons de souhaiter bonne chance à Leroy Majtyka et à ses hommes et vive nos Champions c'est pourquoi "moi j'aime les Aigles de Trois-Rivières" ...

Sur les coussins

Plusieurs journalistes et membres du bureau de direction des Aigles se trouvent présentement en voyage avec les Aigles pour assister aux dernières joutes de cette série finale. Certainement qu'ils encourageront l'équipe jusqu'à la toute fin ...

Même si les Aigles ont connu une saison du tonnerre, André Pleau aimerait bien connaître la raison du peu d'intérêt des amateurs face au baseball cette saison. Et plusieurs sportifs seraient anxieux de connaître la réponse ...

Si le gérant Leroy Majtyka doit venir faire un séjour l'hiver prochain chez nous, soyez assurés que sa parole ne sera nullement mise en doute s'il déclare que les Aigles posséderont une solide formation en 1977. Il a tenu promesse cette année ...

Par ailleurs, avec le succès remporté cette saison, le responsable de la vente des billets de saison, le doc Jean Brouillette (que je remercie de ses bons soins lors de mon accident) n'aura aucune misère à vendre son produit l'an prochain ...

MAIGRIR

ALLONS UN BON MOUVEMENT!

Devenez membre de notre organisme aujourd'hui et nous vous aiderons à devenir svelte.

- AUCUN CONTRAT
- Frais d'inscription $4.00
- Classe hebdomadaire $3.00

VOUS VOULEZ MAIGRIR...
JOIGNEZ-VOUS À UNE CLASSE AUJOURD'HUI MÊME

CAP-DE-LA-MADELEINE Centre Culturel rue Fusey Mercredi 8 p.m.	SHAWINIGAN Christ-Roi 1191 St-Sacrement Mercredi 1 p.m.
SHAWINIGAN-SUD Salle le Cygne Blanc 780 - 110e rue Lundi 8 p.m.	GRAND'MERE Salle du Centre 632 - 13e rue Mardi 8 p.m.
TROIS-RIVIERES Pavillon Mgr St-Arnaud Parc Pie XII Mardi 8 p.m.	CENTRE LES RIVIERES (auditorium) 4125 Boul. des Forges T.R. Jeudi 1h p.m. & 8 h p.m.

Mme MARILYN RICH
DIRECTRICE DE RÉGION

ON PARLE. ON ÉCOUTE ET LE PROGRAMME RÉUSSIT
• HOMMES — FEMMES — ENFANTS

MONTRÉAL
727-3788
Pour un message d'encouragement
488 0561

WEIGHT WATCHERS*

* Weight Watchers International Inc. 1974 propriétaire des marques déposées Weight Watchers du Québec Ltée dont l'usage est enregistré Tous Droits Réservés

Les échos de la classique

Le président Jean-Marie Arseneault et son groupe de bénévoles ont effectué tout un travail au cours de la Classique. Vraiment rien n'a été laissé de côté et c'est tout à leur honneur. Même si je ne voulais nommer aucun nom de peur d'en oublier, je ne peux passer sous silence le magnifique travail de Claude Pinard à la "technique", Pierre Maurais responsable des canotiers et Michel Matteau responsable des activités sociales. Je voudrais bien nommer tous les organisateurs-bénévoles mais cette page ne serait pas assez grande pour contenir tous les noms des gens qui ont travaillé à la réussite de la 43e Classique de Canots.

38 équipes étaient alignées au départ à La Tuque mais seulement 24 ont terminé l'épreuve jusqu'à St-Roch de Mékinac ce qui veut dire que 14 équipes n'étaient pas de la deuxième étape. Mentionnons entre autre Gaby Jourdain, l'ancien joueur des Dynamos et des Draveurs qui a dû abandonner après une quinzaine de milles en raison d'une crampe. Jourdain faisait équipe avec Guy Marineau.

Bonnie Peterson, la première femme à réussir l'épuisante Classique dans le temps règlementaire ne sera probablement pas de retour l'année prochaine. C'est du moins ce qu'elle a laissé à entendre après la compétition. Une équipe formée de Steve et Greg Peterson pourrait certainement causer des surprises lorsque l'on connait la force de Steve.

Armand Tanguay et André Lalonde, deux canotiers de Chibougamau ont causé une certaine surprise en arrachant la sixième position au classement final pour être la deuxième meilleure équipe du Québec. On disait beaucoup de bien de ce duo avant la compétition mais plusieurs experts ne les voyaient pas parmi les dix premiers.

Le bon vieux Irwin Peterson a tout de même réussi à tirer son épingle de la course en terminant 7e au classement final avec son jeune fils Greg. On chuchote que le vétéran canotier voulait donner de l'expérience à Greg avant que ce dernier fasse équipe avec Steve. A suivre.

Bonnie Peterson ne pèse que 107 livres, mais Jocelyn Boutet de St-Thècle qui a fait équipe avec Lucien Brascoup n'est pas tellement "gros" avec ses 115 livres.

Blaise St-Pierre qui se classe habituellement vers la 15e position en a surpris plus d'un avec une neuvième place au classement final. Une cinquième position lors de la dernière étape a aidé le duo St-Pierre-Gros-Louis à se classer avantageusement.

CSR

LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE DE LA MAURICIE

390, 3e AVENUE SHAWINIGAN-SUD

SERVICE DE L'EDUCATION DES ADULTES

COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DE LA MAURICIE

893, HEMLOCK, SHAWINIGAN TEL.: 819-536-5663

1ère SESSION

Cours du soir aux adultes

Jours d'inscriptions

14,15 septembre 1976

de 8h30 à 16h30- de 19h00 à 21h00

Formation scolaire

•Mathématiques	$6.00	•Français	$6.00
•Biologie	$6.00	•Système métrique	$2.00
•Physique	$6.00	•Anglais	$10.00
•Chimie	$6.00	•Espagnol	$10.00
•Relations humaines	$6.00	•Conversation anglaise	$10.00

Formation Socio-Culturelle

•Yoga	$15.00	•Bricolage artisanal	$15.00
•Parterre et jardin	$15.00	•Couture (décoration)	$15.00
•Travail de groupe	$15.00	•Automobile pour tous (mécanique)	$15.00
•Est-ce ainsi que les femmes vivent?	$15.00	•Le logement	$15.00
•Peinture I,II,III	$15.00	•Comment joindre les deux bouts	$15.00
•Décoration intérieure	$15.00	•Psychologie de l'enfant	$15.00
•Couture et habillement I,II,III	$15.00	•Psychologie de l'adolescent	$15.00
•Céramique I,II,III	$15.00	•Psychologie du couple	$15.00
•Email sur cuivre	$15.00	•Information en déficience mentale	$15.00
•Macramé I,II,III	$15.00	•Alimentation I,II,III	$20.00
•Tapisserie I,II,III	$15.00	•Tissage I,II,III	$20.00
•Flèche I,II	$15.00	•Dactylographie	$20.00
•Danse	$15.00	•Bricolage pour tous	$30.00
•Tricot (aiguilles) I,II,III)	$15.00	•Barman amateur	$30.00
•Crochet I,II,III	$15.00		

N.B. Le Service de l'Education des Adultes peut organiser tout autre cours pour un groupe qui en fera la demande.

ENDROITS D'INSCRIPTIONS

Centre d'Education des adultes
893 Hemlock, Shawinigan
Tél.: 536-5663

Pavillon de l'Enseignement Professionnel
1001, 8e Rue, Grand'Mère
Tél.: 538-7420

N.B. Chacun des centres paroissiaux non mentionnés devra surveiller le bulletin paroissial et le journal local pour connaître le jour et l'heure de son inscription.

POUR INFORMATIONS: Centre d'Education des Adultes
893 Hemlock, Shawinigan, P.Q.

TEL.: 536-5663

SPORTS ET LOISIRS

A Grand-Mère

avec Jean Huard

AVIS

AVIS est par les présentes donné conformément à l'article 1571 (d) du Code Civil que la vente de l'universalité des créances et comptes de livres, actuels et futurs, faite le 22ième jour de mars 1976 à Imperial Oil Limited par Monsieur Donat Casoni dont la principale place d'affaires dans la province de Québec est à Parent, a été enregistrée au bureau d'enregistrement pour la Division d'Enregistrement de La Tuque le 12 avril 1976 sous le numéro 26860.

Montréal, le 23 août 1976

Imperial Oil Limited
2 Place Ville Marie
Montréal, P.Q.

NOTICE

NOTICE is hereby given pursuant to article 1571 (d) of the Civil Code that the sale of the whole of debts and book accounts, present and future, of Mr. Donat Casoni whose principal place of business is in Parent to Imperial Oil Limited, executed on the 22nd of March 1976, was registered in the Registry Office for the Registration Division of La Tuque on the April 12th, 1976, under number 26860.

Montréal, August 23rd, 1976.

Imperial Oil Limited
2 Place Ville Marie
Montreal, P.Q.

Le National "midget" de Grand'Mère a remporté les honneurs des séries éliminatoires de la ligue midget "Métro". Les hommes de Mario Michaud ont décroché cinq gains consécutifs pour éliminer leurs adversaires. En demi-finale, le National a éliminé les Carillons de Shawinigan-Sud, 2 a 0. Puis, en finale, les Astros de Shawinigan-Sud ont été la proie des joueurs de la ville du Rocher qui ont gagné cette série 3 de 5, 3 à 0.

Le joueur d'intérieur Louis Caron, du National "midget", a remporté le championnat des frappeurs de la ligue avec une très mince avance sur le deuxième but Mario Gélinas des Carillons. Il a fallu un recomptage pour déterminer le gagnant.

Du côté des lanceurs, Daniel Milot a été le meilleur de l'équipe tandis qu'André Anctil a été choisi la recrue de l'année.

En bref

L'entrainement pré-saison des Sélects Inter-Cités de Grand'Mère s'amorcera à l'aréna local, le 15 septembre prochain. Le comité des Sélects est toujours à la recherche d'un instructeur "juvénile", suite au départ d'André Argouin.

Tous les jeunes qui sont intéressés à jouer au hockey à Grand'Mère cette saison doivent s'inscrire le plus tôt possible au Service des Loisirs.

Les activités automne-hiver du Service des Loisirs de Grand'Mère sont sur le point de débuter. Nous aurons plus de détails à ce sujet, la semaine prochaine.

Les recrues de l'année au baseball mineur: Alain Vermette (atome), Michel Gélinas (Moustique), Alain Matteau (pee-wee) et Mario Bastarache (bantam).

Deux joueurs de Grand'-Mère ont accompagné les équipes de la Mauricie aux championnats provinciaux, à Montréal, en fin de semaine dernière. Il s'agit de Luc Bruneau, dans le pee-wee et Mario Bastarache dans le bantam.

Picard sépare les hommes des enfants

Une semaine difficile pour les Dynamos

Plusieurs joueurs seraient sur la corde raide chez les Dynamos de Shawinigan par les temps qui courent. C'est du moins ce que l'on est porté à croire devant les déclarations de l'instructeur Marc Picard qui n'entend badiner au cours des prochains jours.

En effet, comme il le mentionnait: "Lors de notre match à Chicoutimi, je ne veux blâmer personne puisque j'ai déjà vu des équipes derniers pour terminer parmi les 4 premiers rangs."

"Même si nous avons subi une râclée, quelques jours plus tard, nous avons tenu tête à Rodrigue Lemoyne et sa bande en faisant match nul 6 à 6.

Après ces deux rencontres, Picard déclarait qu'au cours des prochains jours, certains joueurs devront se réveiller sinon ils iront ailleurs. Je veux des gars très agressifs (pas des sauvages) qui frappent l'homme autant chez-nous qu'à l'extérieur et c'est avec cette sorte de joueurs que nous connaîtrons le succès."

"Il n'est pas question d'aller chercher des bagarreurs mais je veux des joueurs capables de se faire respecter tout en jouant du bon hockey et je pense que nous avons présentement le noyau de ces joueurs.

CANADIAN TIRE

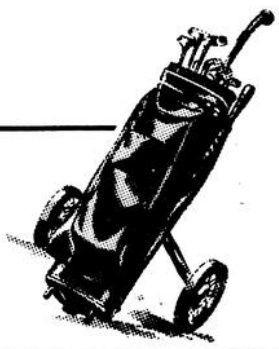
GRANDE VENTE

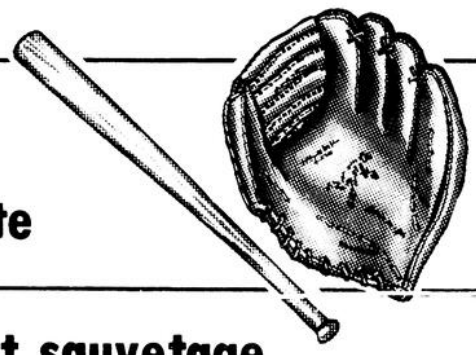
Jeudi-vendredi-samedi
9-10-11 septembre 1976

Golf 20% d'escompte

Sacs-poussettes-et jeu de 7 ou 11 batons

Baseball 20% d'escompte





Gants et batons

Sports nautiques 20% d'escompte

15% d'escompte sur toutes les bicyclettes en magasin soit ordinaire 3-5 et 10 vitesses

Skis nautiques vestes et gilets et sauvetage

Matelas soufflés

Prix réduits sur pistines, climatisateurs, bécheuses, tentes de camping, chaises de parterre et ensemble de patio (Redwood)

1er ANNIVERSAIRE DE

TI-CLAUDE

Venez voir en personne
vedette de la TV

JE SERAI CHEZ TI-CLAUDE VENDREDI SOIR AVEC TOUTE L'AVENTE!

Y PARAIT QUE L'HOMME ROBOT EST CHEZ TI-CLAUDE MOÉ J'VEUX PAS MANQUER ÇA!

TOURNE LA PAGE YA DES SPÉCIAUX 1er ANNIVERSAIRE POUR TOÉ!

TASSEZ VOUS MOÉ J'MEN VAIS SWINGNER CHEZ TI-CLAUDE!

VIENS T'AMUSER
AVEC NOUS AUTRES
ORCHESTRE
SUR PLACE
BILLY KING
INTERNATIONAL BAND
7 MUSICIENS

Centre du Vêtement CLAUDE

PLAN
MISE
DE COTE
CHARGEX

777, 4e rue
Shawinigan

HOMMES et FEMMES 536-5873
Ancien local Canadian Tire

Vite, vite, couvrez-vous. I

TI-CLAUDE FAIT ENCORE DES FOLIES!

CETTE FOIS-CI! Y VA Y GOÛTER!

2 POUR 1 QUOI?...

ON VERRA JAMAIS ÇA AILLEURS!

DEUX JEANS POUR LE PRIX DE UN!

J'AI TOUJOURS RÊVÉ D'AVOIR DES JEANS

TI-BOUTTE, VIENS-T'EN ICI!

C'EST MON GARÇON

12 MODÈLES DIFFÉRENTS

SALOPETTES EN JEANS 24.99

SALO

HOMMES ET DAMES...
MARCHANDISES D'AUTOMNE
10%
HABITS DE CUIR - GILETS
CHEMISES-PANTALONS!

TOUTE LA MARCHANDI
RÉDUITE DE 50
HOMMES & DAMES

1ère ANNIVERSAIRE AVEC UN GROS ORCHESTRE

ON VA FÊTER ÇA TOUT LE MONDE AU

Centre du Vêtement CLAUDE

HOMMES et FEMMES 536-5873

777, 4e rue Shawinigan

s. Les jeans ROADRUNNER.

SALOPETTES CORDUROY 2699

CHANDISE D'ÉTÉ SERA

50% ET PLUS

2 JEANS.

VENEZ VOIR L'HOMME ROBOT VEDETTE DE LA TÉLÉVISION ...

Ça, c'est du bon boeuf. Ça, c'est des bas prix!

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
RÔTI de CÔTES CROISÉES
98¢ LA LB

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
BOEUF À RAGOÛT
DÉSOSSÉ
1.28 LA LB

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
POINTE DE SURLONGE
EN BIFTECK OU EN RÔTI
1.68 LA LB

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
RÔTI DE PALETTE
COUPE RÉGULIÈRE
78¢ LA LB

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
RÔTI DE CROUPE
COUPE SILVERSIDE
1.33 LA LB

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
BOEUF HACHÉ
MI-MAIGRE
78¢ LA LB

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
BIFTECK DE RONDE
TRANCHE ENTIÈRE DÉSOSSÉE
1.33 LA LB

BOEUF ESTAMPILLÉ
CANADA CATÉGORIE "A"
BIFTECK DE SURLONGE
1.68 LA LB

Côté boeuf et bas prix... Oui, Steinberg est de votre côté.

Les prix indiqués dans ces pages sont valables jusqu'à la fermeture des magasins mardi prochain 18 h.
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.
Pas de vente aux marchands.
Si un article en réclame cette semaine venait à manquer en rayon, demandez un bon de garantie de prix au comptoir d'information.

Plus d'un million de Québécoises vous le diront.

Chez Steinberg, les viandes sont garanties 100 pour cent!

loto-québec

MINI·INTER·SUPER

Maintenant, nous vendons tous les billets de la Loto-Québec. Vous n'avez qu'à les demander à la caissière qui se fera un plaisir de vous tendre la chance.

À des bas prix sans bon sens.

STEINBERG

Pour des bas prix, sur tout, tous les jours Steinberg est toujours bon premier!

STEINBERG

SOC DE PORC FUMÉ
MAPLE LEAF ROULÉ "PETIT"

$1.69 LA LB

BOEUF FUMÉ TRANCHÉ STEINBERG PQT 4 ENV 2 OZ — $1.29

SALADE DE POMMES DE TERRE STEINBERG FRAICHE 16 OZ — 75¢

JAMBON CUIT TRANCHÉ STEINBERG 6 OZ — 99¢

FILET DE GOBERGE HIGH LINER CONGELÉ PQT 1 LB — .85

SIMILI POULET TRANCHE PYGRADE VIANDE & OLIVES, PIMENTS & CORNICHONS 6 OZ — 39¢ CH

FOIE DE BOEUF TRANCHÉ DÉVEINÉ ET SANS PEAU PRODUIT DÉCONGELÉ — 48¢ LA LB

PIZZA FRAÎCHE STEINBERG TOUTE GARNIE 20 OZ — 1.19 CH

RAGOÛT DE BOULETTES CORDON BLEU A LA SAUCE BTE 30 OZ — 1.42

CAFÉ MOULU CHASE & SANBORN SAC 1 LB — 1.85

PÂTES ALIMENTAIRES LANCIA SAVEURS VARIÉES SAC 2 LB — 79¢

HAMBURGER HELPERS BETTY CROCKER PRÉPARATION À DÎNER SAVEURS VARIÉES PQT 8 OZ — 68¢

MOUTARDE PRÉPARÉE FRENCH PQT 16 OZ — 47¢

ICE CASTLE CANETTES 10 OZ CAISSE DE 24 — 2.79

MARGARINE MOLLE FLEISHMAN PQT 1 LB — 93¢

SHORTENING VÉGÉTAL CRISCO BTE 3 LB — 1.79

GAINES BURGER AU BOEUF 2 KILOS — $2.69

CRÈME GLACÉE
ICE CASTLE
SAVEURS VARIÉES
2 LITRES, CARRÉ

88¢

PAIN DE VIANDE CAPRI BTE 12 OZ — 69¢

SACS DE THÉ RED ROSE ORANGE PEKOE PQT 60 — 99¢

MÉLANGE À SOUPE AU POULET DE LIPTON COUNTRY STYLE PQT 2 OZ — 46¢

BEURRE D'ARACHIDES SKIPPY CRÉMEUX POT 16 OZ — 84¢

MARGARINE
CARNAVAL
50% HUILE VÉGÉTALE
50% HUILE ANIMALE
ENVELOPPÉE DANS UN PAPIER PARCHEMIN

25¢ LA LB

MAYONNAISE KRAFT POT 24 OZ — 1.09

CONFITURE DE FRAISES STEINBERG PURE POT 24 OZ — $1.26

PÂTE DE TOMATE ORCHARD KING BTE 5 OZ — 28¢

VINAIGRE HEINZ BOUT 128 OZ — 89¢

DÉTERGENT EN POUDRE
STEINBERG
BLANC OU BLEU
BTE 80 OZ

$1.39 LB

CAFÉ INSTANTANÉ
NESCAFÉ
BOCAL 10 OZ

$2.99

MÉLANGE À SAUCE BBQ STEINBERG PQT 1½ OZ — 22¢

MÉLANGE À GÂTEAUX TWINKLE SAVEURS VARIÉES PQT 12 OZ — 49¢

BISCUITS DE DENTITION FARLEYS PQT 18 OZ — $1.09

LASAGNE PIAZZA TOMASSO CONGELÉE PQT 40 OZ — $2.69

SOUPE AUX POIS
HABITANT
BTE 28 OZ

43¢

DÎNERS CONGELÉS WONG WING SAVEURS VARIÉES PQT 12 OZ — $1.04

FÈVES VERTES McCAIN COUPÉES CONGELÉES SAC 2 LB — 99¢

GAUFRES CONGELÉES DOMINO FLAKE PQT 12 — 52¢

COFFEE RICH RICHS CONGELÉ BTE 32 OZ — 76¢

CRAQUELINS
STEINBERG
SALÉS OU NON-SALÉS
BTE 1 LB

59¢

JUS DE RAISIN WELCHS CONGELÉ BTE 16 OZ — 99¢

FROMAGE TRANCHÉ BLACK DIAMOND ENVELOPPÉ IND PQT 1 LB — $1.54

GRUYÈRE SWISS KNIGHT PQT 8 OZ — 73¢

SAINDOUX MAPLE LEAF PQT 1 LB — 48¢

SHAMPOOING BRIGHT SIDE BOUT 450 ML — $1.69

GANTS LIVING PLAYTEX PQT DE 2 PAIRES — $1.99

SEL DE FRUITS ENO BOUT 7 OZ — $1.27

DÉTERSIF LIQUIDE LUX POUR LA VAISSELLE BOUT 32 OZ — $1.24

CHOCOLAT INSTANTANÉ
NESTLÉ QUIK
BTE 2 LB

$1.69

LAINE D'ACIER BULL DOG MOYENNE OU FINE PQT 6 — 24¢

NOURRITURE pour CHIENS DR BALLARD SAVEURS VARIÉES BTE 15 OZ — 27¢

NOURRITURE pour CHATS PAMPER SAVEURS VARIÉES BTE 6½ OZ — 24¢

POIS
ORCHARD KING
GROSSEURS VARIÉES
CANADA DE CHOIX
BTE 19 OZ

36¢

BEIGNES AU SUCRE
STEINBERG
PQT 12

39¢

Produits non-comestibles

SACS À ORDURES KITCHEN COULEURS VARIÉES PQT 10 — 29¢

BALAI À BOUTS DUVETÉS STEINBERG ACHAT BONI CH — $1.99

VADROUILLE ZOOM-A-LON CEDAR ACHAT BONI CH — $4.29

SERVICE DE VAISSELLE ROYAL CHINA ENSEMBLE DE 20 MORCEAUX — $12.88

Boulangerie

GÂTEAUX AUX DATTES STEINBERG 15 OZ — 39¢

TARTE AUX NOIX STEINBERG 8 14 OZ — 59¢

TARTE AUX PÊCHES STEINBERG 8 20 OZ — 69¢

ROULÉ AU CARAMEL STEINBERG 10 OZ — 59¢

BRIOCHES SUCRÉES AU CITRON STEINBERG GLAÇAGE À LA VANILLE PQT 8 — 49¢

GÂTEAU AU CHOCOLAT STEINBERG NEW ORLEANS GLAÇAGE AU FUDGE CHOCOLATE 14 OZ — 69¢

MUFFINS STEINBERG AUX BLEUETS OU AU SON PQT 6 — 69¢

GÂTEAU MARBRÉ STEINBERG 15 OZ — 89¢

Fruits et légumes

POMMES DE TERRE LAVÉES DU QUÉBEC CANADA NO 1 — SAC 10 LB 65¢ LE SAC

RAISINS SANS PÉPINS DE CALIFORNIE VARIÉTÉ THOMPSON CANADA NO 1 — 58¢ LA LB

CHOU-FLEUR DU QUÉBEC CANADA NO 1 — 39¢ CH

CÉLERI PASCAL DU QUÉBEC CANADA NO 1 GROSSEUR 24 — 29¢ LE PIED

jean-marie hammond

Deux canotiers qui sont en marche au Portage de La Gabelle.

Les blessures retardent les joueurs de Marc Picard

Les blessures hantent les Dynamos de Shawinigan et causent des maux de tête à l'instructeur Marc Picard. On sait que la saison dernière, les Dynamos avaient été aux prises avec les blessures. Le camp d'entraînement vient tout juste de débuter qu'on note plusieurs blessés dont trois sérieux en Normand Lahaie, Jean-Marc Bonamie et Richard Paquette et l'autre en Yves Guillemette. Il y a de quoi à décourager un instructeur car lorsque les blessures se mettent de la partie surtout chez les vétérans, il est passablement difficile de faire un club. Pourtant, tout allait si bien au début du camp d'entraînement. Autant les vétérans que les recrues y mettaient du coeur à l'ouvrage tellement que "ça bûchait dur" à un moment donné. La robustesse était à l'honneur et plusieurs recrues ont impressionné à ce niveau tandis que d'autres l'ont fait au hockey, ce qui a incité les vétérans à donner leur plein rendement. D'autre part, l'instructeur Marc Picard a déjà coupé des têtes et a fait signer des contrats à quelques joueurs dont François Doucet dont on dit qu'il est en très bonne condition physique, à Jean-Marc Bonamie malheureusement blessé, à Robert Constantin que l'on tente de transformer en centre, à Yves Guillemette, René Hamelin, Gaétan Rochette et une recrue Jean Poiré. Les recrues Dino Troini, le premier choix midget des Dynamos fait très bien et a d'excellentes chances de faire le club, Réal Fortin et Sylvain Côté. L'horaire du camp d'entraînement a quelque peu été modifié avec deux séances par jour.

Marc Picard a l'intention de commencer l'année avec 21 joueurs mais ce nombre peut descendre si jamais les Dynamos parvenaient à faire des échanges. Les Dynamos qui s'entraînent actuellement à Grand'Mère reviendront à Shawinigan le 6 septembre où ils disputeront un match aux Eperviers de Sorel à 8:00 hres p.m. Entre temps, les Dynamos cherchent des pensions pour les joueurs de l'équipe locale en vue de la prochaine saison. Les gens qui seraient intéressés peuvent communiquer avec le bureau des Dynamos. Les prochains matches des Dynamos pré-saison auront lieu le 10 septembre contre Trois-Rivières et le 14 septembre contre Chicoutimi.

Sears
GIGANTESQUE
SHAWINIGAN
VENTE D'ENTREPOT
SHAWINIGAN-SUD
(ARENA)
SEPT: 16-17-18

Echos sportif

On parle de dépistage central au sein de la Ligue Junior Majeure. Le tout n'est pas nouveau mais il semble que cette fois, le tout sera réalisé.

Toujours en parlant de hockey, mentionnons que le hockey mineur à Shawinigan est en marche. Les préparatifs vont bon train. Cette saison, il sera question de repêchage universel ce qui veut dire que les jeunes n'appartiendront plus aux paroisses. Tous les joueurs seront invités à se présenter par catégorie et à évoluer avec des coéquipiers de leur calibre, ce qui donnera plus d'équilibre et autant le spectateur que les parents en profiteront. L'inscription pour tous ceux qui désirent jouer au hockey mineur de Shawinigan au cours de la saison 76-77 se fera à compter de mardi 7 septembre au bureau du hockey mineur à l'aréna local. Il en est de même pour tous ceux qui désirent devenir instructeur pour les différentes équipes du SRS. Les inscriptions pourront se faire de 10:00 hres à midi, et de 2:00 hres à 4:00 hres p.m. et en soirée de 7:00 hres à 8:00 hres p.m. Il en sera de même pour les joueurs suivants, mercredi et jeudi si la réouverture des écoles était retardée, ce sera les mêmes heures au même endroit. Pour informations, communiquez avec le responsable du hockey mineur, Jack St-Onge à 536-4304. D'autre part, tous ceux qui désireraient officier comme arbitre n'ont qu'à communiquer avec Robert Olivier à 537-8393.

Jusqu'ici, j'ai parlé de hockey mais il faut penser que la saison de baseball n'est pas encore terminée. Les séries finales au baseball mineur seront terminées le 10 septembre. En ce qui concerne le tournoi mosquito, ce tournoi a été un succès. Les Tigres de Ste-Marguerite de Trois-Rivières ont remporté les grands honneurs par suite d'une victoire de 2-0 sur St-Charles Garnier dans la classe A. Dans la classe B, le St-Philippe de Trois-Rivières a disposé des Braves de Grand'Mère par 2-1. Luc Duval du Ste-Marguerite a été choisi le joueur du tournoi, Marc-André Bergeron, le meilleur lanceur et on n'a pas oublié le vétéran Raoul Tremblay, une figure légendaire à Shawinigan dans le baseball et dans la balle-molle. Ce tournoi mosquito comprenait 19 équipes de la région. Les différents comités ont accompli de l'excellent travail; qu'il me suffise de nommer Yves Carbonneau du comité de réception, Michel Boissonneault du comité de terrain, Réal Marineau du comité des arbitres et Marcel Tougas, le grand organisateur avec les Jets de Shawinigan. Il faut retirer de ce tournoi une grande motivation qui incite les jeunes à pratiquer leur sport favori. D'autre part, les parents sont satisfaits et enthousiastes et ce tournoi marque leur intérêt à revenir la saison suivante. Ajoutons que cette année, les améliorations apportées comme la clôture sur le terrain du stade municipal, les lumières et l'annonce du nom au micro ont aidé à créer une excellente atmosphère. Ce tournoi mosquito doit continuer pour toutes ces raisons et il faut en féliciter les organisateurs.

Début des COURS de DANSE
Shawinigan et les environs
par
M. et Mme
Jean-Jacques Bergeron
Diplômés de L'A.P.D.Q.
Vous êtes invités à vous inscrire
pour le mois de septembre
INFORMATIONS:
Tél. 539-9601

La pellicule de Toto Goyette au Grand Prix

jacques

lesieur

En pleine nature

Vive l'automne avec ses paysages uniques et merveilleux

L'été est terminé ou presque! ... Vive l'automne avec ses paysages uniques et merveilleux.

La chasse aux oiseaux migrateurs ouvrira la semaine prochaine, soit le 18 septembre, au lever du soleil. Il est à noter que la chasse débute au lever du soleil et non pas tel qu'antérieurement. Elle se termine au coucher du soleil. Les chasseurs devront noter ces importants changements.

La chasse à l'orignal débutera le 25 septembre. Les memrods auraient avantage à vérifier leur équipement, tels que armes, munitions, vêtements, bottes, tente, sac à couchage, sac à dos, couteaux, etc.

Une partie de chasse se prépare longtemps à l'avance car dans bien des cas, on ne peut improviser. Le chasseur doit apporter un minimum d'articles qui sont indispensables.

Les bons chasseurs se reconnaissent souvent à leurs attirails.

N'oubliez pas d'acheter les permis pour le genre de chasse que vous voulez pratiquer.

L'usage des armes à feu est dangereux et la cible doit être positivement identifiée avant de tirer. Nombreux sont les accidents qui sont survenus à cause du fait que le chasseur n'avait pas bien reconnu sa cible.

Assurez-vous que le canon de votre fusil ou carabine est libre de toute saleté, brindille, etc. La pression causée par l'explosion de la cartouche est très grande et peut causer l'éclatement du canon si ce dernier est obstrué.

Manipulez toujours votre arme comme si elle était chargée. Les crans de sûreté peuvent être défectueux et il faut être très prudent dans leur maniement. Personnellement, lorsque je suis en forêt, je place une balle dans la chambre seulement lorsque le gibier est en vue et identifié.

Ne pointez jamais votre arme vers une autre personne.

Les chasseurs de canards lorsque dans une cache, se placent dos à dos. De cette façon, toutes les directions sont surveillées, les chances de réussite deviennent meilleures et les dangers d'accidents sont minimisés.

Souvenons-nous que les armes à feu ne pardonnent pas alors agissons en conséquence.

Une perte de vie est irremplaçable donc prudence, prudence, prudence! ...

Quelques mots pour discuter de couteaux et de leur usage à la chasse.

Cet article est indispensable et doit faire partie de l'équipement personnel de chacun.

Les bons couteaux de chasse sont dispendieux, cependant, un bon couteau

Entrepôt Entrepôt

B.F.Goodrich

LES PNEUS TIBO LTEE
2161 Rue Royale
Trois-Rivières
Tél: 376-1114

LEON BOURGEOIS
Président

HENRI-PAUL PAULIN
Vice-président

JEAN THIBEAULT
Sec.-trésorier

peut durer une vie entière et être légué à votre succession.

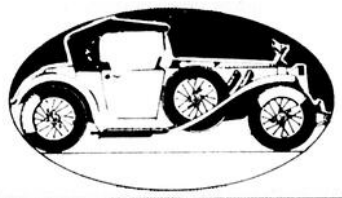
La lame doit être faite du meilleur acier; pour usage courant, la longueur sera de 4 à 5 pouces. Le genre de type "skinner" est préféré par plusieurs. La lame sera quelque peu recourbée. Faire attention au début de l'opération d'éviscérage pour ne pas percer la "panse" de l'animal.

Un bon couteau est muni d'une garde et le manche ne doit pas être glissant. L'étui du couteau a aussi son importance, question de sécurité et de perte par inadvertance.

Une pierre à aiguiser m'accompagne toujours de même qu'un canif suisse original. Ce canif est versatile et son usage est illimité, car il comporte presqu'un coffre à outils.

Si vous pouvez vous le permettre, achetez les meilleurs couteaux sur le marché!

SK Kmart
Donne toujours satisfaction



Achats pour l'automobile!

En vente du 8 au 11 septembre — Tant qu'il en restera Nous nous réservons le droit de limiter les quantités

"VIVE LE C.B."

Le garage est maintenant ouvert à 8:30 hres tous les jours.

ANTENNE DE STATION
Antenne entièrement en aluminium, ultra-efficace, s'adaptant aux cables et connecteurs standard. Frequence: 27 M Hz. Impédance: 50 ohms. Longueur d'onde: 1/4.
Prix K mart
28.99

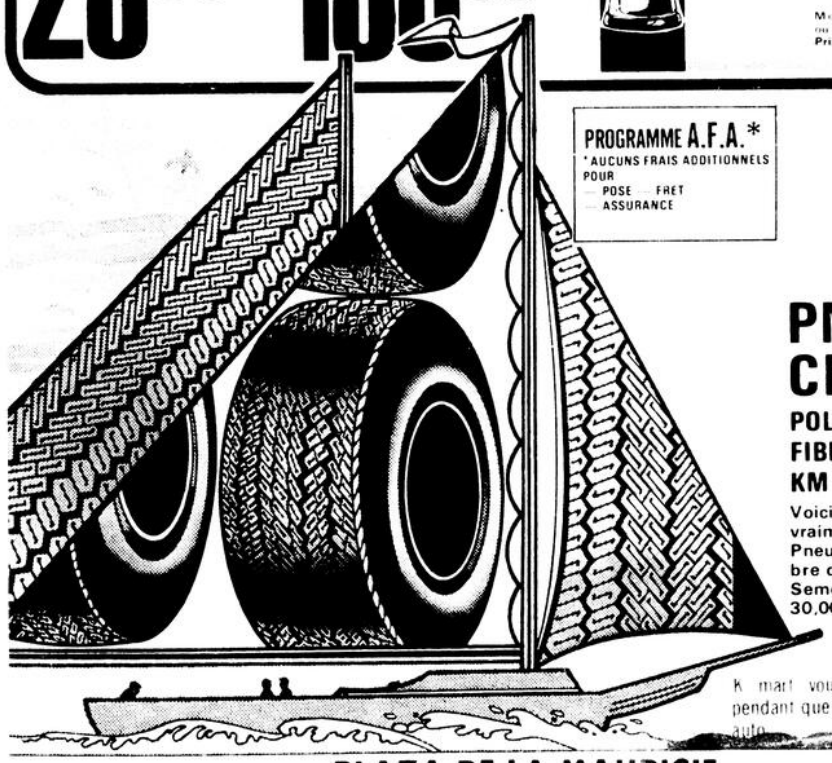
TRANSMETTEUR MOBILE AM CIVILE
Transmetteur 23 canaux entièrement transistorisé, fonctionnant sur véhicules à masse positive ou negative. Avec dispositif anti-parasites à interrupteur et lampes-témoins pour réception et transmission. *APPROUVÉ BUSINESS BAND. *APPROUVÉ MDC. 7" x 8 1/2" x 2 1/2".
Prix K mart
188.88

TRANSMETTEUR CB 23 CANAUX, MOBILE OU STATIONNAIRE
Fonctionne comme poste stationnaire ou mobile. Commandes de volume, de silencieux et de syntonisation, prise pour ecouteur, microphone à brancher. Coffret fini noyer veiné. Fonctionnement sur 12 volts CA ou CC. *APPROUVÉ BUSINESS BAND* *APPROUVÉ MDC.
Prix K mart
199.99

=C325
ANTENNE MOBILE
Montage sur la valise ou le toit. Hauteur 46"
Prix K mart
15.77

TRANSMETTEUR MOBILE AM CIVILE
Transmetteur 23 canaux compact, fonctionnant sur véhicule à masse positive ou negative. Commande de syntonisation precise et microphone à brancher. *APPROUVÉ BUSINESS BAND. *APPROUVÉ MDC. 6 1/4" x 8" x 2 1/2".
Prix Kmart
144.44

=GFA
ANTENNE MOBILE
Antenne en fibre de verre, à monter sur la valise, avec câble coaxial et connecteurs PL259. Hauteur 48 1/2".
Prix Kmart
22.22



PROGRAMME A.F.A.*
*AUCUNS FRAIS ADDITIONNELS POUR
— POSE FRET
— ASSURANCE

INCOMPARABLE
VENTE DE PNEUS

PNEUS CEINTURÉS
POLYESTER/ FIBRE DE VERRE
KM 300 2(3)
Voici la vente qui vous en donne vraiment plus pour votre argent! Pneus ceinturés polyester et fibre de verre, à bande blanche. Semelle d'une durée garantie de 30,000 milles, assurance-risques routiers. POSE COMPRISE. AUCUN ECHANGE REQUIS

E78-14	F78-14	G78-14/G78-15
Prix Kmart 21.99	Prix Kmart 22.99	Prix Kmart 23.99
H78-14/H78-15	**J78-15**	**L78-15**
Prix Kmart 24.99	Prix Kmart 25.99	Prix Kmart 28.99

K mart vous offre gratuitement un café pendant que les mécaniciens travaillent votre auto.

PLAZA DE LA MAURICIE SHAWINIGAN 539-3116

gilles bourassa

Le championnat du club de golf Shawinigan-Sud était disputé en fin de semaine et dans la classe "A" **RENE PINARD** l'a emporté avec des comptes de 74 et 74 pour devancer **GUY MASSON** par la marge de 6 coups. Dans la classe "B", nous avons assisté à une égalité en tête avec le **Dr YVON PAQUIN** et **REJEAN GRENIER** qui ont totalisé 168 pour les 36 trous. **JEAN-PAUL FILION** a mérité les honneurs de la classe "C" avec des rondes de 94 et 93 pour l'emporter sur **MARCEL LAHAIE** par 9 coups. Nos 3 champions se sont mérités le droit de participer au tournoi champion des champions disputé le 26 septembre prochain au club de golf Shawinigan-Sud. Félicitations!

N'oubliez pas le **PRO SHOP GILLES BOURASSA** en fin de semaine. Les dames pourront prendre le départ vendredi et il reste également de la place pour les hommes qui voudraient libérer le terrain pour le samedi et le dimanche. La distribution des prix est prévue pour dimanche soir vers les 20:30 et tous les golfeurs participants à la compétition se méritent automatiquement un prix d'une valeur de $3.00. N'oubliez pas de former votre groupe et de téléphoner à 537-0500 pour votre départ. En plus d'un voyage dans le Nord de Montréal pour un trou d'un coup au numéro 6, de nombreux prix de présence seront distribués au cours de la soirée. Je remercie tous ceux qui de près ou de loin m'accorderont leur aide à l'occasion de cette importante compétition.

La fermeture du club de golf Shawinigan-Sud section golf aura lieu le samedi 18 septembre alors qu'une compétition mixte sera présentée et elle sera commanditée par "Cascade Pontiac Buick" de **RALPH VINCENT** et **BERTRAND HEBERT**. Vous pouvez dès maintenant inscrire votre nom sur une des feuilles placées dans le chalet. Nous attendons une forte participation des membres pour cette fermeture qui n'est pas synonyme de "fermeture du terrain" mais bien des principales activités de la section golf, car notre parcours demeure ouvert jusqu'à la première neige.

Les mordus du golf qui veulent jouer un "p'tit 9 trous" de temps en temps peuvent se rendre à Shawinigan-Sud et payer $3.00 sur semaine et $4.00 les fins de semaine. Nous louons également des bâtons et des voitures de golf.

Les membres du club de golf et leurs amis sont invités à une soirée d'huitres vendredi soir le 8 octobre prochain au club de golf Shawinigan-Sud, le prix est de $6.00 par personne et les billets sont en vente à la boutique du pro. Invitation à tous!

Un super **Calcutta** a été organisé pour samedi le 2 octobre prochain pour les classes A, B et C avec système de handicap. Le prix d'entrée est de $3.00 et vous devez vous inscrire le plus tôt possible afin de former les équipes. Voilà une autre occasion de fraterniser ensemble. Donnez votre nom! Cette compétition est cependant réservée aux membres du club de golf Shawinigan-Sud.

Samedi dernier lors de notre voyage au Manoir Richelieu, les quelques 36 membres présents ont su apprécier les beautés de ce magnifique parcours de golf situé sur les rives du St-Laurent. Tous ont eu passablement de difficultés avec leurs coups roulés.

Les gagnants de ce petit tournoi amical furent **JEAN-LOUIS DUPONT** et **GILLES BOURASSA** qui ont joué "67" soit trois coups sous la normale avec le système "handicap". Ils ont cependant terminé sur un pied d'égalité avec **YVON "GODUS" SAUCIER** et **JULES CLEMENT** ainsi que **GERARD HEBERT** et **RENE PINARD**. Après la ronde de golf, un succulent buffet attendait le groupe et après "une passe à l'As", **FLORIENT LEMAY** notre conducteur d'autobus nous ramenaient sains et saufs à Shawinigan-Sud. Merci à tous les membres qui m'ont accompagné lors de cette journée.

Tous les groupements intéressés à organiser une compétition de golf soit pour un 9 trous ou un 18 trous, peuvent communiquer avec le gérant **YVON BOURASSA** à 537-0401 qui peut vous offrir beaucoup de facilités, telles que prix abordables, location de sacs de golf, voitures, buffet, salles de douches, etc ... Venez vous rendre compte que notre club peut être parcouru même par les débutants et cela à un prix modique.

Chez les dames, la victoire est allée à **Mme FRANCOISE CLEMENT**, dans la classe A, **HUGUETTE BOURASSA**, dans la classe B, **JULIETTE BARIL** dans la classe C et **Mme THERESE BEDARD** dans la classe D. Chez nos juniors, **LUC RICHARD** a été couronné champion pour une deuxième année consécutive et **DIANE PLANTE** l'a emporté chez les filles. Bravo à tous!

Bonne semaine à tous.

JACQUES "BOULE" HEBERT, responsable des arbitres à Shawinigan-Sud nous apprenait que tous ceux qui étaient intéressés à agir comme arbitre au cours de la prochaine saison de hockey doivent communiquer immédiatement à 537-8307 et ce après 5 heures. Le "staff" d'arbitres de Shawinigan-Sud est reconnu comme un des meilleurs dans la région et Hébert veut protéger cette réputation pour la prochaine année.

Le Québécois Gilles Villeneuve a gagné ses lettres de noblesse au cours de la fin de semaine en méritant une victoire au Grand Prix Molson de Trois-Rivières et on le voit quelques instants après sa victoire.

Cinémas ROXY et PALACE

GRAND'MERE

Commençant le 17 septembre

VOUS N'AVEZ ENCORE JAMAIS VU ÇA!

93 VOITURES DÉMOLIES...en moins d'une heure!

LA GRANDE CASSE

V.F. de GONE IN 60 SECONDS

Même quand on est le meilleur voleur de voitures aux Etat Unis, tout ne va pas toujours comme prévu!..

PLUS 2e GRAND FILM A CHAQUE CINEMA

Phil Levasseur Ltée

425, 4e RUE / SHAWINIGAN, P.Q. / G9N 1G6

Sanitone
Maître Nettoyeur Certifié

AVIS

N'attendez pas pour faire nettoyer vos vêtements en suède pour ne pas être désapointé à cause de l'attention qu'il faut apporter à ses vêtements.

SHAWINIGAN
425, 4e RUE 536-4483
2102 CHAMPLAIN, 537-7261

GRAND-MERE
670 4e RUE 538-4483
999, 6e AVE, 538-1026

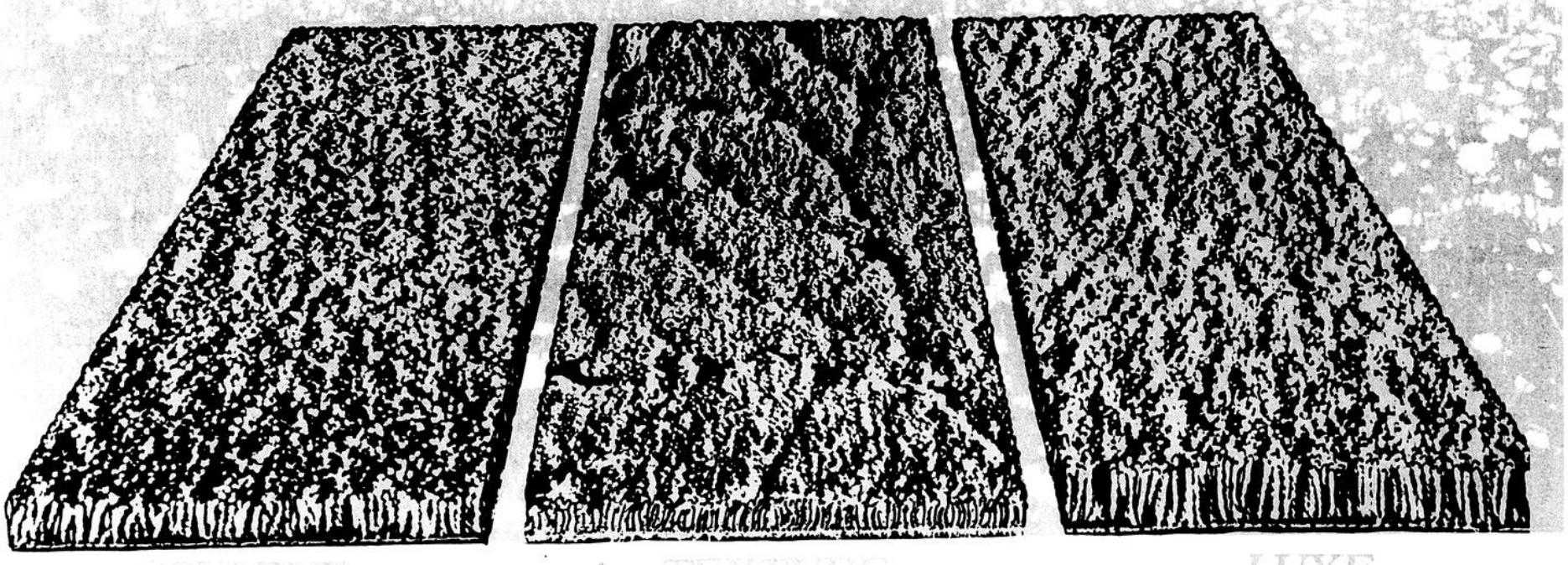
A ne pas manquer
Le tournoi du pro en fin de semaine

La nature est à vos pieds

...avec les moelleux tapis Bigelow

Combinez couleur, texture, richesse, beauté naturelle...et rendement, qu'obtenez-vous? Les tapis Bigelow en fibre polyester Trevira Star. Des tapis si magnifiques que vous vous arrêterez pour les contempler avant d'y marcher. Voilà le résultat de nombreuses années d'expérience de Bigelow dans l'usage de cette fibre unique en son genre. Des caractéristiques spéciales font que Trevira Star reflète et diffuse la lumière, faisant ressortir la couleur des tapis dans des tons purs, profonds, riches et chatoyants. De plus, les fibres Trevira Star 100% polyester sont thermo-fixées à la vapeur de façon à posséder une résilience supérieure. Autrement dit, les tapis qui en sont faits résistent de façon uniforme même dans les endroits très fréquentés. L'étiquette Trevira Star vous garantit que ces tapis ont été rigoureusement éprouvés pour la résistance à l'usure et à l'abrasion, de même que pour la solidité des couleurs. Ainsi, la nature entre chez vous avec ces trois magnifiques tapis super-avantageux. Chacun d'eux constitue un achat qu'on ne peut manquer de faire.

TREVIRA® STAR ☆
POLYESTER



COULEUR TEXTURE LUXE

ROYAL STAR

Une vedette. Ce tapis 100% fibre polyester Trevira Star a tout le moelleux et toute la richesse que peut désirer une maitresse de maison soucieuse d'économie. Sa palette de couleurs est aussi particulièrement riche: maïs, fauve désert, chocolat, nacre, bleu glacier, orange colonial, poil de chameau, châtaigne, soleil, or sierra, vert palme et vert sapin. $13.95 la vge ca.

IMPULSE

Un tapis magnifique, véritablement hors pair. Les motifs ciselés de ce tapis 100% fibre polyester Trevira Star, sont uniques en leur genre et donneront un chic incomparable à votre intérieur. Vous avez tout un choix de teintes chaudes et brillantes: trèfle blanc, nacre ancienne, brun rustique, poil de chameau, sable, bleu fumée, orange brûlé, citrouille, or tiare, or gypsy, vert porcelaine, limette, avocat. $18.95 la vge ca.

MAGNUM

Riche, épais, luxueux, ce tapis 100% fibre polyester Trevira Star vous apportera tout le luxe que vous pouvez désirer pour un prix très raisonnable. Voyez ces merveilleuses couleurs: vanille, sable, gingembre, bleu mer, bleu cascade, rose camée, rouge diable, paprika, blanc jade, soleil, or antique, or automnal, sterling, vert terrasse et vert forêt. $16.95 la vge ca.

EXPERTS EXPERTS

Venez visiter le vrai spécialiste en couvre-plancher

L.G. PAGE TAPIS

536-4514
1489 - 5e Avenue
Shawinigan-Sud

Vendredi 10 au 16 septembre 76

Pour informations sur le programme: 536-5466
1 seule représentation dans chaque cinéma
à 7.45 hres

Cinémas CARTIER et PALACE
Grand'Mère

En primeur dans la Mauricie

Le film qui a bouleversé des milliers de spectateurs.

14 ANS

Le récit véridique d'un amour et d'un courage extraordinaires

L'AUTRE VERSANT DE LA MONTAGNE

(Version française de "THE OTHER SIDE OF THE MOUNTAIN")

L'histoire emouvante de la skieuse Jill Kinmont, l'espoir olympique dont l'existence fut brisée par une chute tragique.
avec Marilyn Hasset et Beau Bridges

un film UNIVERSAL en Technicolor

aussi

VERSION FRANCAISE DE "THE BLACK WINDMILL"

contre une poignée de diamants

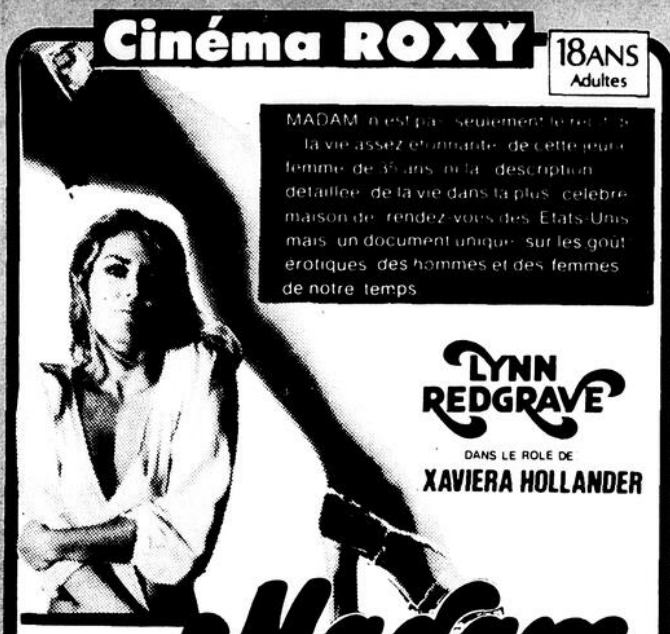
MICHAEL CAINE
DONALD PLEASENCE
DELPHINE SEYRIG

UN FILM-COULEURS DE DON SIEGEL

Cinéma ROXY

18 ANS Adultes

MADAM n'est pas seulement le récit de la vie assez étonnante de cette jeune femme de 35 ans, ni la description détaillée de la vie dans la plus célèbre maison de rendez-vous des États-Unis mais un document unique sur les goût erotiques des hommes et des femmes de notre temps



LYNN REDGRAVE
DANS LE ROLE DE
XAVIERA HOLLANDER

Madam

V.F. DE "THE HAPPY HOOKER"

2e FILM

L'ILE DU NON RETOUR

VERSION FRANÇAISE DE "TERMINAL ISLAND"

VIVRE EST PLUS TERRIBLE QUE MOURIR.

PHYLLIS DAVIS · DON MARSHALL
ENA HARTMAN · MARTA KRISTEN

Cinéma CAPITOL

Après avoir vu ce film

Claude Poirier

As-reporter a dit: En quinze ans de métier, j'ai vécu la même expérience et j'affirme que ce film c'est du vécu.

AL PACINO

14 ANS

UN APRES-MIDI DE CHIEN

JOHN CAZALE JAMES BRODERICK

2E FILM

"Un silencieux au bout du canon" avec John Wayne